

# Märkische Allgemeine

## Jüterbogger Echo

Dienstag, 19. Oktober 2021 | JUE - A 09383

PARTNER IM REDAKTIONSNETZWERK DEUTSCHLAND # RND

Nr. 244 | 42. Woche | 76. Jahrgang | 1,90 €



### Weltklasse im Tor

Zwickauer Fußball-Idol Jürgen Croy wird 75.  
Seite 19

## MAZ

THEMEN DES TAGES

### JÜTERBOG

#### Unsichere Zukunft für Kita „Glühwürmchen“

Vor Kurzem führte der Landkreis eine Kontrolle in der Kita durch. Laut der Stadt war es nur ein Routinetermin. Die SPD-Fraktion hakt nach – die Reaktion der Stadt schwammig. Auch der Träger ist ratlos, wie es weitergehen soll. Seite 13

### ALTES LAGER

#### Seniorenachmittag feiert Zehnjähriges

Der große Saal im „Haus“ war am Montag prall gefüllt mit Gästen und Emotionen. Viele schöne Erinnerungen sind aus den vergangenen Jahren geblieben und von den Senioren gab es ein selbst geschriebenes Ständchen. Seite 13

### BLICKPUNKT

#### Wolfgang Schäuble (CDU) rückt in die zweite Reihe

Bundestagspräsident Wolfgang Schäuble (CDU) wird demnächst nicht mehr im Amt sein. Damit beendet er seine große Polit-Karriere, wie er sie vor knapp 50 Jahren begonnen hat – als einfacher Parlamentarier. Seiten 2 und 3

### POLITIK

#### Jeder Vierte im neuen Bundestag unter 40

Gemessen an der Größe des Parlaments, das von 709 auf 736 Abgeordnete angewachsen ist, sind 26,2 Prozent der Bundestagspolitiker unter 40 Jahre alt. Was sagt das aus? Seite 4

### KULTUR

#### Streit zwischen Bibliotheken und Autoren

Die einen wollen durch Schreiben Geld verdienen. Die anderen möchten, dass Bücher nicht nur zahlungskräftigen Menschen zur Verfügung stehen. Und vom Staat wird erwartet, dass er beides ermöglicht. Seiten 7 und 10

### SPORT

#### 2G oder 3G? Brandenburger und Berliner Vereine uneins

Die Sportvereine der Region haben keine einheitlichen Zuschauerkonzepte für ihre Spiele. Die Fans der einzelnen Teams haben unterschiedliche Meinungen dazu. Seite 19

### FLÄMINGWETTER



Redaktion 0331 | 2840-0  
Vertrieb 0331 | 2840377  
Anzeigen 0331 | 2840366  
AboPlus-Service 0331 | 2840355  
E-Mail kontakt@MAZ-online.de  
www MAZ-online.de

@MAZonline @MAZ\_online



## Zu Besuch bei der Feuerwehr Ahrensdorf

Seit 1934 ist die Feuerwehr in Ahrensdorf unterwegs. Unsere MAZ-Feuerwehserie gibt einen Einblick in die Arbeit der Kameraden und in einen besonderen Fuhrpark. Seite 18



FOTO: CONRAD WILITZKI

## Stübgen gegen Kontrollen an der Grenze zu Polen

Brandenburgs Innenminister warnt vor „Eskalationsspirale“

Von Ulrich Wangemann und Oliver von Riegen

Potsdam. Der Vorsitzende der Bundespolizeigewerkschaft, Heiko Tegatz, hat mit seiner Forderung nach Einführung temporärer Kontrollen an der Grenze zu Polen eine Debatte ausgelöst. Tegatz begründete seinen Vorstoß in einem Schreiben an Bundesinnenminister Horst Seehofer (CSU) mit einem „explosionsartigen“ Anstieg der Zahl der Aufgriffe und mit der Gesundheitsgefährdung für Bundespolizisten – denn viele aufgegriffene Flüchtlinge seien mit Corona infiziert.

Brandenburgs Innenminister Michael Stübgen (CDU) äußerte gestern „Zweifel, dass temporäre Grenzkontrolle das Problem lösen“ und warnte „vor einer Eskalationsspirale an der deutsch-polnischen Grenze.“ Kontrollen würden – das habe die Pandemie gezeigt – „das tägliche Leben für zigtausend Deutsche und Polen in der Grenzregion enorm belasten“.

Die Bundespolizei hat nach eigenen Angaben in der vergangenen Woche erneut eine dreistellige Zahl von Menschen im deutsch-polnischen Grenzgebiet aufgegriffen, die unerlaubt über Belarus nach Bran-



„Kontrollen würden das tägliche Leben für zigtausend Deutsche und Polen enorm belasten.“

Michael Stübgen (CDU), Innenminister

denburg gekommen sind. Vom 11. bis 17. Oktober seien an der polnischen Grenze 699 unerlaubt eingereiste Menschen in Gewahrsam genommen worden, teilte die Bundespolizeidirektion Berlin gestern mit. Allein am vergangenen Wochenende seien 288 Menschen aufgegriffen worden. Seit August hat das Bundesinnenministerium rund 4500 illegale Einreisen registriert.

Der belarussische Machthaber Alexander Lukaschenko hatte Ende Mai als Reaktion auf verschärfte westliche Sanktionen gegen sein Land angekündigt, dass Minsk Migranten nicht mehr an der Weiterreise in die EU hindern werde.

Der Landrat von Märkisch-Oderland, Gernot Schmidt (SPD), hält temporäre Grenzkontrollen angesichts des Zustroms für notwendig. „Unser Partner Polen lässt die Bundesrepublik im Regen stehen“, sagt der Sozialdemokrat. Migranten dürften – ohne dass ihre Personalien erfasst würden – in Richtung Deutschland weiterziehen. Laut Schmidt würde es zunächst reichen, an den Grenzübergängen an der Autobahn bei Frankfurt (Oder), der B1 bei Kystrin und an der B157 mit Posten zu besetzen, die registrieren, woher Einreisende kommen. „Wir

haben nur wenige Brückenverbindungen – so könnte man die Grenze mit wenig Aufwand sicher machen“, sagt der Landrat.

Dagegen weist der Präsident des Brandenburgischen Landkreistags, Wolfgang Blasig (SPD), auf unerwünschte Folgen von Grenzkontrollen hin. Es sei mit „kilometerlangen Staus vor der Grenze“ zu rechnen, sagt Blasig. „Davon wären auch die polnischen Mitarbeiterinnen etwa in den Krankenhäusern in Forst oder Cottbus betroffen – sie stellen dort teilweise 70 Prozent des Personals“, so Blasig.

Der Vorsitzende des Innenausschusses im Brandenburger Landtag, Andreas Büttner (Linke), hält Kontrollen an der Grenze für falsch. „Der Wegfall von Grenzkontrollen ist eine der Grundfreiheiten der Europäischen Union“, so Büttner.

Seehofer will das Belarus-Thema im Kabinett zur Sprache bringen. Der Minister wolle in der Sitzung am Mittwoch Maßnahmen vorschlagen, wie man mit der Situation umgehen sollte, sagte sein Sprecher am Montag. In den Augen von Bundesaußenminister Heiko Maas (SPD) ist der Diktator „nichts anderes als der Chef eines staatlichen Schleuserings“. Leitartikel Seite 2

## Höchstpreise an den Tankstellen

Diesel kostete am Sonntag im Tagesdurchschnitt 1,555 Euro und brach den Rekord von August 2012

München. Diesel ist an Tankstellen in Deutschland so teuer wie noch nie. Im bundesweiten Tagesdurchschnitt des Sonntags lag der Preis bei 1,555 Euro pro Liter, wie der ADAC gestern mitteilte. Damit übertraf er erstmals den bisherigen Rekord von 1,554 Euro pro Liter vom 26. August 2012 minimal. Auch Benzin nähert sich dem Höchststand. Super der Sorte E10 lag bei 1,667 Euro pro Liter. Damit fehlten nur 4,2 Cent zum Rekord von 1,709 Euro am 13. September 2012.

Die Spritpreise steigen seit Monaten. Treiber ist vor allem

der nach dem Corona-Einbruch des vergangenen Jahres gestiegene Ölpreis, der gestern mehrjährige Höchststände erreichte. Investoren machen sich vor den Wintermonaten Sorgen um ein zu geringes Angebot. Die für Europa wichtige Nordseesorte Brent war zeitweise so teuer wie seit drei Jahren nicht mehr.

Beim Diesel wird der Anstieg zudem durch die herbsttypische hohe Nachfrage nach Heizöl verstärkt. Seit Jahresbeginn sorgt der Kohlendioxid-Preis von 25 Euro pro Tonne für einen zusätzlichen Aufschlag von rund 6

bis 8 Cent je Liter. Besonders drastisch ist die Entwicklung, wenn man sie mit dem Vorjahr vergleicht. Damals hatten Öl- und Spritpreise durch die Corona-Krise Tiefstände erreicht, bevor Anfang November 2020 die Trendwende kam.

Die Preisspirale ruft auch die Politik auf den

Plan. Zuletzt forderte der scheidende Verkehrsminister Andreas Scheuer (CSU) für den Fall weiter stark steigender Energie- und Kraftstoffpreise kurzfristig wirksame Gegenmaßnahmen vorzubereiten. Ein großer Teil des Kraftstoffpreises an der Zapfsäule sind Steuern und Abgaben. Bei Diesel sind das auf dem aktuellen Preisniveau etwa 25 Cent Mehrwertsteuer, gut 47 Cent Mineralölsteuer und die 6 bis 8 Cent aus dem Kohlendioxid-Preis. Seite 2

Tankstellen-Zapfhahn für Benzin.

FOTO: FOTOLIA

## Vorwurf der Tierquälerei

Schönhagen. Das Deutsche Tierschutzbüro hat Strafanzeige wegen Tierquälerei gegen die Agrargenossenschaft Görsdorf in Liedekahle erstattet. Am Montag wurde die bundesweit aktive Tierrechtsorganisation von einem Zeugen kontaktiert, der am Wochenende ein krankes Rind entdeckt hatte, das mit einem Gabelstapler vor das Betriebsgelände gelegt worden war. Der Zeuge filmte die Szene am Samstag und am Sonntag mit seinem Smartphone. Seite 14

## Spahn für Auslaufen der Notlage

Berlin. Bundesgesundheitsminister Jens Spahn hat sich für ein Auslaufen der sogenannten „epidemischen Lage nationaler Tragweite“ am 25. November ausgesprochen. Wie ein Ministeriumssprecher bestätigte, äußerte sich der CDU-Politiker entsprechend bei Corona-Beratungen mit den Gesundheitsministern der Länder. Das Robert Koch-Institut stuft „das Risiko für geimpfte Personen als moderat ein“, wurde Spahn zitiert.

## Deutscher Buchpreis für Rávik Strubel

Potsdam. Der Deutsche Buchpreis geht an die Potsdamer Schriftstellerin Antje Rávik Strubel. Sie erhält die mit 25000 Euro dotierte Auszeichnung für ihren Roman „Blaue Frau“. Dieser dreht sich um eine junge aus Tschechien stammende Frau, die auf ihrer Flucht durch ganz Europa versucht, die Folgen einer Vergewaltigung zu verarbeiten. Die Autorin behandle das Thema „mit existenzieller Wucht und poetischer Präzision“, so die Jury. Seite 10

LEITARTIKEL



Von Jan Sternberg

Zynische Politik auf Kosten der Migranten

Etwa 25 Iraker und Syrer drängen sich auf der Ladefläche eines Kleintransporters, den Zollbeamten auf der Autobahn 12 kurz vor der deutsch-polnischen Grenze bei Frankfurt (Oder) anhalten. Allein am vergangenen Wochenende werden in der Region mehr als 400 Migranten von der Bundespolizei aufgegriffen. Bis zu 5000 könnten es im Verlauf des Oktobers werden.

Überall werden die Menschen von der Politik missbraucht. Der belarussische Machthaber Lukaschenko betreibt mit ihnen ein zynisches Reisegeschäft. Die national-konservative Regierung in Warschau findet ihre eigene Antwort: Sie erklärt, nur Uniformierte schützen vor Fremden, die der Diktator in Minsk aufs Abendland loslasse. Die in der polnischen Hauptstadt ansässige EU-Grenzpolizei Frontex ist an der Grenze unerwünscht. Forderungen nach weiteren Sanktionen gegen Lukaschenko erhebt Polen zwar – wichtiger aber ist Geld für eine „ernsthafte Barriere“ gen Osten.

Was nicht ganz zu diesem Bild der Härte passt: Nur eine Minderheit der Migranten wird in Polen als Asylsuchende registriert, die Mehrheit lässt man gen Westen ziehen.



Die Belarussen leben in Zukunft in einem Land hinter neuen Mauern, die ihr Diktator verschuldet hat.

Schon gibt es erste Forderungen nach Grenzkontrollen an Oder und Neiße. Nachdem die dem Populismus oft nicht abgeneigte Deutsche Polizeigewerkschaft vorlegte, zog vornehmlich die AfD nach. Die Antwort auf die Frage, was das bringen soll, bleiben sie schuldig. Bereits jetzt ist die Bundespolizei mit Hubschraubern, Wärmebildkameras und Pferdestaffeln an der gesamten Länge der Grenze im Einsatz. Die Flüchtenden laufen ihnen oft direkt in die Arme – sie haben ihr Ziel erreicht, können Asyl beantragen, werden verpflegt und untergebracht. Nach Polen abgeschoben wird niemand, der direkt auf der Grenzübrücke angehalten wird. Es fehlt eine konkrete Rücknahmevereinbarung.

Im deutsch-polnischen Grenzraum ist die Erinnerung an die temporäre Schließung der Übergänge im Corona-Jahr 2020 noch frisch. Niemand will diese Situation erneut erleben – auch die verantwortlichen Politiker nicht.

Das Bundesinnenministerium greift dem überforderten Land Brandenburg nun unter die Arme und richtet eine zentrale Anlaufstelle in Frankfurt (Oder) ein. Wie bereits an der Südgrenze in Rosenheim sollen hier alle Ankommenden registriert, getestet und auf die Bundesländer verteilt werden. Die Asylmaschinerie läuft an. Lukaschenko aber könnte sich verkalkuliert haben. Die nächsten Sanktionen könnten die staatliche Fluglinie Belavia hart treffen. Zudem bleiben immer mehr Migranten im Land zurück, die es nicht über die neuen Grenzbefestigungen schaffen. Sie sind die ersten Verlierer dieser zynischen Politik – ebenso wie die Belarussinnen und Belarussen. Sie leben in Zukunft in einem Land hinter neuen Mauern, die ihr Diktator verschuldet hat.

KOMMENTAR



Von Frank-Thomas Wenzel

Spritpreis steigt weiter

Diesel ist so teuer wie noch nie. 1,55 Euro pro Liter hat der ADAC als Bundesdurchschnitt errechnet. Die Erklärung: Der Preis des Kraftstoffs ist abhängig von der Notierung für Rohöl, die seit Monaten nach oben klettert. Der wichtigste Rohstoff kostete heute gut viermal so viel wie im Mai 2020.

Mit den Covid-Impfungen und dem Hochfahren der Wirtschaft sind die Menschen wieder mobil geworden, die Nachfrage nach Sprit ist massiv gestiegen. Die Opecs, das Kartell der wichtigsten Ölförderländer (außer den USA), hat geschickt agiert: Trotz steigender Nachfrage wurden bislang die Fördermengen nicht ausgeweitet.

Jetzt sind die Notierungen da, wo vor allem der Ölkönig Russland sie haben will. Der Aufwärtstrend wird sich fortsetzen, insbesondere bei Diesel. Denn mit dem Beginn der Heizsaison kommt nun noch eine wachsende Nachfrage nach Heizöl hinzu, das dem zähflüssigen Kraftstoff sehr ähnlich ist. Die Opecs wird aber erst eingreifen und die Förderung ausweiten, wenn ihre Strategien die Erholung der globalen Ökonomie in Gefahr sehen. Derzeit ist nur eine Verlangsamung des Wachstums zu erkennen.

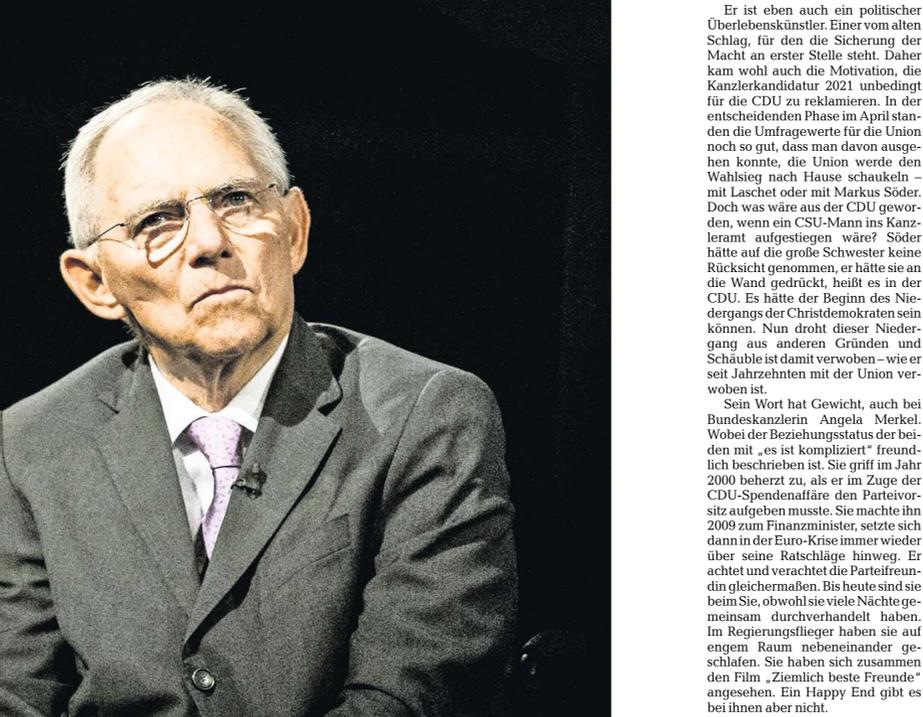
Für Autofahrer bedeutet dies, dass sie sich zumindest bis zum Jahresende auf sehr hohe Preise einstellen müssen. Hinzu kommt nächstes Jahr die steigende CO2-Abgabe für fossile Brennstoffe und Kraftstoffe. Das ist richtig so, denn der Individualverkehr ist das größte Problem beim Klimaschutz. Auch wenn die Spritpreise wieder nachgeben: Autofahrer sollten nun ernsthaft darüber nachdenken, ob der nächste Wagen nicht ein elektrischer sein sollte, der schon jetzt zu etwa 50 Prozent mit klimaneutralem Strom angetrieben wird. Der ist – verglichen mit Diesel und Benzin – zudem richtig preiswert.



FOTO: IMAGO/PHOTOTHEK

Isch over

Zurück ins Glied: Bundestagspräsident Wolfgang Schäuble scheidet Ende des Monats aus dem Amt. Als einfacher CDU-Abgeordneter ist der 79-Jährige wieder da, wo er vor knapp 50 Jahren eine große Politikkarriere begann. Wird seine Stimme noch Gewicht haben?



Von Eva Quadbeck

Wenn immer die CDU in den vergangenen Jahrzehnten die Weichen neu gestellt hat, ein Mann hat stets seine Finger im Spiel: Wolfgang Schäuble – graue Eminenz, Strippenzieher, Ratgeber, Urgestein, Political Animal. Sein politischer Lebenslauf ist selbst im Zeitraffer lang: Bundestagsabgeordneter seit 1972, Helmut Kohls Kronprinz, Fraktions- und Parteichef, Kanzleramtsminister, Innenminister, Parteispenderdealer, Einheitsvertragsverhandler, Attentatopfer, Finanzminister, Bundestagspräsident. Nur eines ist Wolfgang Schäuble nie geworden: Bundeskanzler.

Der 79-Jährige tritt nun von der großen politischen Bühne ab. Nicht freiwillig verlässt er das Amt des Bundestagspräsidenten. Er muss gehen, weil seine CDU die Bundestags-

wahl verloren hat, die Union nur zweitstärkste Kraft im Bundestag ist, CDU-Kanzlerkandidat Armin Laschet enttäuscht hat. Tragisch am Ende dieser ebenso großen wie umstrittenen Politikkarriere: Es war Schäuble, der mit der Autorität des Silberhirsches maßgeblich dafür gesorgt hat, dass Laschet gehen die Umfragewerte, gegen den Widerstand der CSU und gegen weite Teile der Parteibasis Kanzlerkandidat wurde.

Nun wird schmutzige Wäsche gewaschen. Nachdem Schäuble angekündigt hat, keine Führungsämter mehr anzustreben, fordert der Chef der bayerischen Jungen Union, Christian Doleschal, Schäuble solle auch sein Bundestagsmandat niederlegen. Auch wenn viele in der CDU-Führung rückblickend mit Schäubles Rolle bei der Nominierung des Kanzlerkandidaten nicht glücklich sind, so ist die Empörung über die Forderung des jungen unbekanntenen CSU-Mannes in der CDU

„Alles andere hat vor dem Schutz von Leben zurückzutreten – das ist in dieser Absolutheit nicht richtig.“

Wolfgang Schäuble über Corona-Politik

groß. „Stillos“ ist noch eine der freundlicheren Erwidierungen.

Einer aus der CDU-Führung erinnert daran, dass Schäuble vom dritten Brustwirbel an gelähmt ist, weil er 1990 bei einem Wahlkampfauftritt Opfer eines Attentats wurde. Diesem Mann vorschreiben zu wollen, wann er gehen muss, empfinden viele in der CDU als Frevel. Schließlich wurde er niedergeschossen, während er im Dienst der Partei stand.

Müde? Nein.

Zudem hat Schäuble seinen Wahlkreis wieder direkt gewonnen – zum 14. Mal in Folge. Das ist ein Rekord, den keiner so schnell knacken wird. Und er ist noch nicht müde: Fast jeden Abend hat er im Sommer in seinem Wahlkreis Offenburg in Baden-Württemberg Termine absolviert. Klar, schnell und effizient sei er beim Arbeiten, sagen diejenigen, die ihn gut kennen. So ist die Empörung über die Forderung des jungen rhetori-

sche Schärfe, sondern auch über ein erstaunliches Gedächtnis, aus dem er bei Bedarf alle möglichen Details hervorholt. Er ist in vielerlei Hinsicht das, was man einen harten Hund nennt.

Auf dem Höhepunkt der Auseinandersetzung um die Rettung der griechischen Staatsfinanzen 2015 schleudert er der Regierung um den Linkspopulisten Alexis Tsipras und dessen Finanzminister Yanis Varoufakis sein berühmtes Wortedens „Isch over“ entgegen. Mit dem Mix aus Mundart und Englisch warnt er, dass Europa den Geldhahn zudrehen wird, wenn Griechenland von den Regeln für die Hilfsprogramme abrickt. Der alte Knochen aus Deutschland gewinnt die Schlacht. Varoufakis ist längst Geschichte, Griechenland ist im Euro geblieben, und Schäuble ist immer noch da.

Er ist eben auch ein politischer Überlebenskünstler. Einer vom alten Schlag, für den die Sicherung der Macht an erster Stelle steht. Daher kam wohl auch die Motivation, die Kanzlerkandidatur 2021 unbedingt für die CDU zu reklamieren. In der entscheidenden Phase im April standen die Umfragewerte für die Union noch so gut, dass man davon ausgehen konnte, die Union werde den Wahlsieg nach Hause schaukeln – mit Laschet oder mit Markus Söder. Doch was wäre aus der CDU geworden, wenn ein CSU-Mann ins Kanzleramt aufgestiegen wäre? Söder hätte auf die große Schwester keine Rücksicht genommen, er hätte sie an die Wand gedrückt, heißt es in der CDU. Es hätte der Beginn des Niedergangs der Christdemokraten sein können. Nun droht dieser Niedergang aus anderen Gründen und Schäuble ist damit verwoben – wie er seit Jahrzehnten mit der Union verwoben ist.

Sein Wort hat Gewicht, auch bei Bundeskanzlerin Angela Merkel. Wobei der Beziehungsstatus der beiden mit „es ist kompliziert“ freudlich beschreiben ist. Sie griff im Jahr 2000 beherzt zu, als er im Zuge der CDU-Spendenaffäre den Parteivorstand aufgeben musste. Sie machte ihn 2009 zum Finanzminister, setzte sich dann in der Euro-Krise immer wieder über seine Ratschläge hinweg. Er achtet und versteht die Parteifreundin gleichermaßen. Bis heute sind sie beim Sie, obwohl sie viele Nächte gemeinsam durchverhandelt haben. Im Regierungsjahr haben sie auf engem Raum nebeneinander geschlafen. Sie haben sich zusammen den Film „Ziemlich beste Freunde“ angesehen. Ein Happy End gibt es bei ihnen aber nicht.

Ziemlich schlechte Freunde

Sie sind ständig unterschiedlicher Meinung. Ende März 2020 hält Merkel eine eindringliche TV-Ansprache zur Corona-Pandemie, in der sie an die Bevölkerung appelliert, den Lockdown zu akzeptieren: „Es ist ernst. Nehmen Sie es ernst.“

Einen Monat später erklärt Schäuble erklärt in einem Interview mit dem „Tagesspiegel“ das Gegenteil von dem, was Merkel den Bürgern und Bürgern vermittelt hat: „Wenn ich höre, alles andere habe vor dem Schutz von Leben zurückzutreten, dann muss ich sagen: Das ist in dieser Absolutheit nicht richtig.“ Man dürfe nicht allein den Virologen die Entscheidungen überlassen, sondern müsse auch die „gewaltigen ökonomischen, sozialen, psychologischen und sonstigen Auswirkungen abwägen“.

Schäuble ist ein Meister der Provokation. Er findet schnell den wunden Punkt seines Gegenübers und streut genüsslich Salz hinein. Wobei er bei den großen Themen wie der Corona-Pandemie immer klug genug war, nicht um die Provokation willen einen Sturm zu entfachen. Er setzt Provokation ein, um auf seine Weltsicht aufmerksam zu machen, um Probleme von einer neuen Seite zu beleuchten oder auch, um Stimmungen im Volk Gehör zu verschaffen.

Wenn es nötig war, hat er die Kanzlerin auch verteidigt, zum Beispiel als Bundestagspräsident gegen die Anwürfe der AfD. Wie er sich überhaupt in dieser Rolle mit seiner Unnachgiebigkeit und seiner juristischen Sturheit als wirkungsvoller Dplomater gegenüber der AfD-Fraktion erwiesen hat.

Wenn Schäuble an einem Samstag

Immer dabei: Ein halbes Jahrhundert Politik für die CDU

1972: Wolfgang Schäuble, seit 1965 CDU-Mitglied, wird erstmals mit einem Direktmandat in den Bundestag gewählt. Bundeskanzler ist zu dem Zeitpunkt Willy Brandt. Der 30-jährige promovierte Jurist stammt aus protestantischem, konservativem Elternhaus. Er arbeitete zunächst als Finanzbeamter und ließ sich dann als Rechtsanwalt in Offenburg nieder. Schäuble ist heute der dienstälteste Abgeordnete in der Geschichte nationaler deutscher Parlamente.

1984: Schäuble, inzwischen Vater von vier Kindern, wird als Bundesminister für besondere Aufgaben und Chef des Bundeskanzleramtes in die von Bundeskanzler Helmut Kohl (CDU) geführte Bundesregierung berufen. Zuvor war er parlamentarischer Geschäftsführer der CDU/CSU-Bundestagsfraktion und Vorsitzender des Fachausschusses Sport.

1989: Als Bundesinnenminister kommt Schäuble eine herausragende Rolle als Verhandlungsführer für die Bundesrepublik in der Ausarbeitung des am 2. Juli 1990 abgeschlossenen Einigungsvertrags mit der DDR zu. Im Wahlkampf 1990 wird er bei einem Auftritt von einem psychisch kranken Mann niedergeschossen. Er ist seither querschnittsgelähmt.



FOTO: IMAGO/ITMO

1991: Im November scheidet Schäuble als Minister aus und wird Fraktionsvorsitzender, bis 2000. 1998 wählt ihn die CDU als Nachfolger Helmut Kohls zum Parteivorsitzenden. Seine Frau, die Volkswirtin Ingeborg Schäuble, wird in dieser Zeit (1996 bis 2008) Vorstandsvorsitzende der Welthungerhilfe.



FOTO: IMAGO/SEPP SPIEL

2000: Die Spendenaffäre der CDU bringt Schäuble zu Fall. Am 10. Januar räumt er ein, von dem wegen Steuerhinterziehung verurteilten Waffenhändler Karlheinz Schreiber 1994 eine Barspende von 100.000 Mark für die CDU entgegengenommen zu haben. Der CDU-Schatzmeister habe den Betrag als „sonstige Einnahme“ verbucht. Am 16. Februar erklärt Schäuble seinen Rücktritt als Partei- und Fraktionsvorsitzender. Er bleibt aber Abgeordneter.

2005: Bundeskanzlerin Merkel beruft Schäuble zum Innenminister. Nach der Wahl 2009 übernimmt er das Finanzministerium von Peer Steinbrück (SPD); in Brüssel wird er mehrfach als EU-Kommissar gehandelt, er bleibt aber in Berlin und dominiert von dort die Finanzpolitik der EU. 2017 wird Schäuble zum Bundestagspräsidenten gewählt. Protokollarisch ist er damit nach dem Bundespräsident zweithöchster Repräsentant des Staates.

tag im November 2016 nicht zu einem Vieraugengespräch ins Kanzleramt gekommen wäre, wäre Merkel wohl nicht mehr im Amt. Er hat ihr zugeredet, noch einmal als Parteichef und als Kanzlerin anzutreten. Es war die Zeit, in der das Land infolge der Flüchtlingskrise gesellschaftlich tief gespalten war.

Der damalige Finanzminister stand nicht auf Merkels Seite. Im Gegenteil: Er war einer ihrer schärfsten Kritiker. Auf dem Höhepunkt der Flüchtlingsbewegung im November 2015 hatte er Merkel – ohne ihren Namen zu nennen – mit einer unvorsichtigen Skifahrerin verglichen, die eine Lawine losgetreten habe. Die Lawine waren die Hunderttausenden Menschen, die nach Deutschland kamen. Eine doppelte Provokation, in der er Merkel gefährliche Politik attestierte und Flüchtlinge mit einer Naturkatastrophe gleichsetzte. Die harsche Kritik an der Kanzlerin federte er ab, indem er zugleich von einem „Rendezvous“ der Gesellschaft mit der Globalisierung sprach und die Problemlösung an Europa verwies.

Ein Jahr später aber redet er Merkel zu, weiterzumachen. Seine Beweggründe liegen auf der langen strategischen Linie, dass sich die CDU zuerst das Kanzleramt sichern muss. Trotz Merkels herber Populäritätsverluste sieht Schäuble niemand anderen, der oder die den Macht-erhalt garantieren kann.

Nur knapp zwei Jahre später wiederum zieht er im Hintergrund die Fäden für das Ende von Merks Amtszeit, das er nach einer schwierigen Regierungsbildung und der existenzbedrohenden Auseinandersetzung mit der CSU um die Flüchtlingspolitik gekommen sieht. Schäuble setzt im Kampf um den Parteivorstand auf Friedrich Merz. Merz ist für ihn – was es in der Politik selten gibt – ein Freund. Er glaubt so sehr an Merks Erzrivalen, dass er entgegen der Verabredung in der CDU offen für seinen Freund wirbt: „Es wäre das Beste für das Land, wenn Friedrich Merz eine Mehrheit auf dem Parteitag erhielte.“

Gerne Familie, aber nicht immer

Der protestantische Jurist Schäuble ist bei aller intellektuellen Schärfe immer auch ein emotionaler Politiker. Er kann außerordentlich herzlich, voll diebischer Freude, wenn ihm eine rhetorische Spitze gelingt. Und dann ist er auch Vater und Großvater, der es genießt, Weihnachten zu Hause am Familientisch zu sitzen und sich mit den Werten und Positionen der jüngeren Generation auseinanderzusetzen. Aber er mag eben nicht ständig zu Hause am Familientisch sitzen.

Er liebt und braucht die große Zuhörerschaft. Möglicherweise ist dies ein wichtiger Grund dafür, dass er nie selbstbestimmt den Abgang von der großen Bühne vollzogen hat. Er hat immer weitergemacht. Heute wirkt er vitaler als etwa auf dem Höhepunkt der Euro-Krise, während er sich mehrfach im Krankenhaus behandeln lassen musste. Erst war eine Wunde nach einer Operation schlecht verheilt. Dann kam eine Arzneimittelunverträglichkeit.

Schwäche hat er nach außen nie gezeigt. Der frühere leidenschaftliche Tennisspieler hat sich auch nach seiner Lähmung fit gehalten, bewegt seinen Rollstuhl alleine und so schnell, dass es immer dynamisch wirkt, wenn er in einen Raum kommt. Hand anlegen an den Rollstuhl darf nur ein sehr kleiner Kreis – EU-Kommissionspräsidentin Ursula von der Leyen gehört dazu. Wenn Schäuble tatsächlich mal Hilfe bei der Überwindung von Hindernissen braucht, werden Kameras verbannt.

Ein harter Hund eben. Auch als einfacher Abgeordneter wird er sich künftig Gehör verschaffen und weiter versuchen, die Geschicke des Landes und seiner CDU mitzubestimmen. Was er von der Idee hält, den neuen Parteichef per Mitgliedervotum bestimmen zu lassen, hat er schon gesagt: „Die CDU Deutschland hat kein besseres Organ, um die Basis zu berücksichtigen, als den Parteitag.“ Schäuble weiß, dass eine Basissentscheidung ihn Zweifel die Sehnsucht nach der reinen Lehre befriedigt, also von der politischen Mitte abtrübt. Für eine Volkspartei, die um ihre Existenz kämpft, ist das gefährlich.

„Jetzt ist die Zeit für Respekt“

SPD-Frauen fordern: Bundestag braucht eine Präsidentin

Von Tobias Peter

Berlin. Wer wird Nachfolgerin oder Nachfolger von Bundestagspräsident Wolfgang Schäuble (CDU)? Der SPD als größter Fraktion steht hier das Vorschlagsrecht zu. Für Montagabend war ein Treffen der Fraktionsführung geplant, bei dem die Frage Thema sein sollte.

Zuvor hatte SPD-Chef Norbert Walter-Borjans Fraktionschef Rolf Mützenich für das Amt ins Spiel gebracht. Es gebe eine Reihe von geeigneten Frauen und Männern in der SPD-Fraktion, „angefangen bei unserem Fraktionschef Rolf Mützenich“, sagte Walter-Borjans der „Bild am Sonntag“. Mützenich selbst hatte schon früher zum Ausdruck gebracht, er fühle sich „gehört“, für das Amt gehandelt zu werden.

Wegen seiner menschlichen Qualitäten und fachlicher Qualifikation sehen viele in der SPD-Fraktion Mützenich als Idealbesetzung. Der Kölner Abgeordnete gilt als Gentleman im parlamentarischen Betrieb. Er hat als Fraktionschef aber auch seine Durchsetzungsfähigkeit bewiesen.

Gleichzeitig gibt es ein Problem: Mit Mützenich als Bundestagspräsident gäbe es wohl gleich drei Männer an der Spitze des Staates. Denn wenn die Verhandlungen zur Ampelkoalition aus SPD, FDP und Grünen gelingen, wird Olaf Scholz Bundeskanzler, wird Olaf Scholz Bundespräsident Frank-Walter Steinmeier strebt seine Wiederwahl an.

Die Arbeitsgemeinschaft Sozialdemokratischer Frauen (ASF) fordert nun, es müsse „zwingend“ eine Frau auf Schäuble folgen. „Im Zukunftsprogramm der SPD wird das Jahrzehnt der Gleichstellung gefor-



Die Richtige für das hohe Amt? SPD-Abgeordnete Aydan Özoguz. FOTO: GEISLER-FOTOPRESS/DPA

dert“, sagte die ASF-Bundesvorsitzende Maria Noichl dem RedaktionsNetzwerk Deutschland (RND). „Diese Worte fordern Taten. Daher ist die Position der Bundestagspräsidentin auch zwingend mit einer Frau zu besetzen“, fügte sie hinzu.

„Auch bei Gleichstellung geht es um Respekt, wie Olaf Scholz im Wahlkampf zu Recht unterstrichen hat“, sagte die Europaabgeordnete Noichl. „Und jetzt ist die Zeit für Respekt gekommen.“ Die SPD-Politikerin betonte: „Wir haben in der Bundestagsfraktion kompetente und tolle Frauen.“ Einige von ihnen hätten auch das Profil für eine Bundestagspräsidentin: „Die altbekannte Ausrede, es würde sich keine Frau finden, lassen wir nicht gelten.“ Scholz hatte im Wahlkampf gesagt, ein moderner Mann sei ein Feminist.

Als Alternative zu Mützenich wird die frühere Integrationsstaatsministerin Aydan Özoguz gehandelt. SPD-intern trauen ihr aber viele das Amt nicht zu. Auch der Name von Fraktionsvize Bärbel Bas wurde oft genannt.

Advertisement for 'Politik, kein Gelaber' podcast. Includes text: 'Starke Meinungen und alle Hintergründe zum Koalitionspoker im Podcast', 'Jeden Freitag neu - überall, wo es Podcasts gibt', and 'Geyer & Niesmann Der politische Wochendurchblick'. Also includes a QR code and website 'www.rnd.de/gun'.

## IN KÜRZE

**Hamas spricht Todesurteil aus**

**Gaza/Tel Aviv.** Ein Militärgericht der islamistischen Palästinenserorganisation Hamas im Gazastreifen hat zwei Männer wegen Kollaboration mit Israel zum Tode verurteilt. Die beiden 43 und 30 Jahre alten Männer sollen gehängt werden, wie das Gericht mitteilte. Den Männern war „Kommunikation mit feindlichen Parteien“ vorgeworfen worden. Sie sollen demnach sensible und genaue Informationen weitergegeben haben, die zur Tötung von militanten Palästinensern durch Israel geführt hätten.

**Keine Einigung im Nordirland-Streit**

**London/Brüssel.** Im Ringen um Brexit-Regeln für die britische Provinz Nordirland sind sich die EU und Großbritannien trotz neuer Zugeständnisse nicht einig geworden. Brexit-Minister David Frost habe bei seinem Treffen mit EU-Kommissionsvize Maros Sefcovic erneut „die Notwendigkeit für signifikante Änderungen an den aktuellen Bedingungen“ betont, hieß es. EU-Kommissar Sefcovic begrüßte, dass man sich darauf geeinigt habe, sich „intensiv und konstruktiv“ auszutauschen.

**Abflug aus Ramstein verzögert sich**

**Ramstein.** Der Abflug der verbliebenen Schutzsuchenden aus Afghanistan von der US-Airbase im pfälzischen Ramstein in die USA verzögert sich. Eine kleine Zahl afghanischer Evakuiertes sei bei der Untersuchung vor der Ausreise positiv auf das Coronavirus getestet worden, teilte ein Sprecher der Airbase auf Anfrage am Montag mit. Diese Menschen und ihre Familien würden „in Übereinstimmung mit den aktuellen Gesundheitsrichtlinien isoliert bleiben, bis sie sicher reisen können“.

**Aktivisten planen nächsten Aktionstag**

**Berlin.** Die Klimabewegung Fridays for Future (FFF) ruft für Freitag zum nächsten weltweiten Aktionstag auf. In Deutschland wollen die Aktivistinnen und Aktivisten unter dem Motto #IhrLasst-UnsKeineWahl zentral in Berlin demonstrieren, kündigte die Bewegung am Montag an. Hierfür werde aus knapp 50 Orten bundesweit die Anreise mit Bussen in die Hauptstadt organisiert. Mit den erneuten Protesten wollen die Klimaaktivisten den Druck auf SPD, Grüne und FDP erhöhen.

**China dementiert Raketenbericht**

**Peking.** China hat nach eigenen Angaben ein neues Raumschiff mit wiederverwendbarer Technologie getestet. Auf Journalistenfragen nach einem Bericht der „Financial Times“ über einen angeblichen Versuch mit einer atomwaffenfähigen Hyperschallrakete im August sagte der Sprecher des Außenministeriums, Zhao Lijian, am Montag in Peking: „Es war ein Raumschiff, keine Rakete.“ Er sprach von einem „Routinetest“. Es sei darum gegangen, Technologie erneut zu benutzen.



„Wir sehen Chancen, wir sehen aber auch Herausforderungen“: FDP-Chef Christian Lindner trifft zur Sitzung ein.

FOTO: ANNEGRET HILS/RTR

# Liberaler stimmen für Aufnahme von Ampelgesprächen

FDP-Chef Lindner: „Koalition erfordert viel Toleranz und Bereitschaft zu neuem Denken“ – Diskussion um Besetzung des Finanzressorts

Von Markus Decker

**Berlin.** Der Bundesvorstand der FDP und die Bundestagsfraktion der Partei haben der Aufnahme von Koalitionsverhandlungen mit SPD und Grünen am Montag nach zweieinhalbstündigen Beratungen einstimmig zugestimmt. Das teilte anschließend der Vorsitzende Christian Lindner mit. „Wir sehen Chancen, wir sehen aber auch Herausforderungen in der aktuellen politischen Konstellation“, sagte er. Eine Ampelkoalition erfordere „sehr viel Toleranz und die Bereitschaft zu neuem Denken“. Zu Beginn werde es gewiss nur „ein Zweckbündnis“ sein, fügte Lindner hinzu. Ob daraus später mehr werde, liege an den drei beteiligten Parteien. Das Ergebnis der Bundestagswahl bedeute jedenfalls keinen Linksruck, betonte der FDP-Vorsitzende. Die Ampel müsse „eine Koalition der Mitte“ begründen.

Zu den jüngsten personellen Debatten äußerte er sich nur zurückhaltend. So verzichtete Lindner darauf, die Forderung nach dem Finanzministerium für die FDP und sich als Person zu wiederholen. Seine Äußerung, wonach die Ampel-

parteien ein Klimaministerium planten, sei im Übrigen „ein Versehen“ gewesen. Die entsprechenden Debatten der vergangenen Tage seien „Normalität“ und für ihn „abgehakt“.

Vor allem um die Besetzung des Finanzressorts bahnt sich eine Auseinandersetzung zwischen FDP und Grünen an. Lindner hatte mehrfach Interesse signalisiert. Zugleich äußerte er die Erwartung, dass ein Ministerium geschaffen werde, das sich federführend um den Klimaschutz kümmert. „Das ist aber keine bereits bestehende Verabredung“,

**Richterbund warnt vor „Gesetzesstakkato“**

**Der Deutsche Richterbund (DRB)** fordert von einer neuen Bundesregierung, einen effektiveren Gesetzesvollzug durchzusetzen. „Priorität sollte in den nächsten vier Jahren stärker die wirksame Durchsetzung des Rechts haben und nicht die Produktion immer neuer Geset-

ze“, sagte DRB-Bundesgeschäftsführer Sven Rebehn dem RND. „Gerade im Strafrecht und bei den Sicherheitsgesetzen waren die vergangenen Jahre geprägt von einem Stakkato neuer Vorschriften. Dabei hat die Politik mitunter kurzatmig auf Einzelfälle reagiert und

betonte er im ZDF. Zuvor hatte er in der ARD gesagt: „Es gibt das Bundeskanzleramt, es gibt das Finanzministerium, es gibt ein neues Klimaministerium. Und ich bin der Meinung, jeder der Partner muss eine Möglichkeit haben, auch gestalterisch zu wirken.“

FDP-Generalsekretär Volker Wissing bezeichnete Diskussionen über mögliche Ressortbesetzungen zum gegenwärtigen Zeitpunkt als verfrüht. „Natürlich müssen am Ende, wenn man Koalitionsverhandlungen abgeschlossen hat, auch Ressortfragen geklärt werden“,

sagte er. „Aber die jetzt zu thematisieren, halte ich nicht nur für verfrüht, sondern auch für wenig hilfreich, weil es von den Inhaltsfragen ablenkt.“

Der SPD-Vorsitzende Norbert Walter-Borjans drang ebenfalls darauf, zuerst über Inhalte zu sprechen. „Wir reden jetzt nicht darüber, was an einzelnen Ministerien wie zugeschnitten wird“, sagte er am Montag im „Frühstart“ von RTL und N-TV. „Ich erwarte, dass wir das machen, was wir auch verabredet haben: nämlich, dass wir zuerst über die Inhalte reden.“

Der politische Bundesgeschäftsführer der Grünen, Michael Kellner, erklärte: „Ich finde, über Personal muss geredet werden, aber ehrlicherweise: Das macht man am Ende von Verhandlungen.“ Grünen-Chef Robert Habeck sagte in der ARD, es gehöre „zur Fairness, zum guten Ton und auch zur politischen Klugheit“, jetzt keine Personaldebatten aufzumachen.

Dabei wird zumindest in Grünen-Kreisen auch immer wieder Verständnis für die FDP geäußert. Für sie sei der Weg in die Ampel von allen drei Parteien am weitesten, heißt es. Das müsse man berücksichtigen.

## Debatte um Kontrollen an Grenze

**Berlin.** Die Zahl der Flüchtlinge und Migranten, die aus Belarus kommend über die deutsch-polnische Grenze nach Deutschland einreisen, nimmt weiter zu. Seit Anfang Oktober registrierte die Bundespolizei bislang mehr als 2900 unerlaubte Einreisen. Im gesamten September hatte die Zahl noch unter 2000 gelegen und im August unter 500.

Bundesinnenminister Horst Seehofer (CSU) will den starken Anstieg unerlaubter Einreisen über die polnisch-deutsche Grenze von Belarus aus im Kabinett zur Sprache bringen. Der Minister wolle in der Sitzung am Mittwoch Maßnahmen vorschlagen, wie man mit der Situation umgehen sollte, sagte der Sprecher des Ministeriums, Steve Alter.

Der Vorsitzende der Bundespolizeigewerkschaft, Heiko Tegatz, forderte nun in einem Brief an Bundesinnenminister Horst Seehofer (CSU) die Einführung temporärer Grenzkontrollen an der Grenze zu Polen. Nur so könne die Bundesregierung einem „Kollaps“ an der Grenze vorbeugen, schrieb Tegatz laut „Bild“.

Die Bundespolizeigewerkschaft ist Teil der kleineren Deutschen Polizeigewerkschaft (DPOG). Der Vorsitzende der Abteilung Bundespolizei der größeren Gewerkschaft der Polizei, Andreas Roskopf, sagte dem RedaktionsNetzwerk Deutschland (RND) hingegen, für Grenzkontrollen sei jetzt nicht der richtige Zeitpunkt. *feh*

## Colin Powell stirbt mit 84 Jahren

**Washington.** Der frühere US-Außenminister Colin Powell ist infolge von Komplikationen nach einer Corona-Infektion gestorben. Powell, pensionierter General und einstiger Chef des Generalstabs der US-Streitkräfte, starb am Montag im Alter von 84 Jahren, wie seine Familie in einem Facebook-Post mitteilte. Powell sei vollständig gegen das Coronavirus geimpft gewesen, hieß es. Powell hatte Medienberichten zufolge seit längerem gesundheitliche Probleme.

Powells Amtszeit als Außenminister wurde von den Ereignissen nach den Anschlägen vom 11. September überschattet. Dies zeigte sich besonders vor dem Beginn des Irak-Kriegs: Die Hardliner drängten unter Berufung auf angebliche Erkenntnisse der Geheimdienste zu Saddam Husseins Massenvernichtungswaffen auf ein militärisches Vorgehen. Im Februar 2003 warb Powell schließlich in einer Rede vor dem UN-Sicherheitsrat unter Berufung auf die später diskreditierten Geheimdiensterkenntnisse um Zustimmung für den Irak-Krieg. Im Ruhestand bezeichnete Powell diese Rede später als großen Fehler.

## Politik – (k)eine Frage des Alters?

Im neuen Bundestag sind so viele unter 30-Jährige vertreten wie nie, jeder vierte Abgeordnete ist keine 40 – Ein Pro und Contra zur Jugend im Parlament

Von Maximilian Arnhold

Junge Menschen gehören auch ohne viel Lebens- und Berufserfahrung in die Politik. Denn ihre Perspektive braucht es mehr denn je, um auf Augenhöhe mit Wählerinnen und Wählern aller Altersgruppen zu reden. Andernfalls grüßt bei manchen die Politikverdrossenheit.

Natürlich müssen die jungen Abgeordneten die Mechanismen der Demokratie verstehen: Schule, Ausbildung oder Uni sind dafür ebenso wie zivilgesellschaftliches Engagement die Grundlage. Aber warum ist zwingend ein Abschluss erforderlich, wenn die Probleme

so drängend sind, dass sie nicht warten können? Die neuen Abgeordneten sprechen für eine Generation, für die es um viel geht: Die Klimakrise, die Auswirkungen der Corona-Pandemie und der Umbau des Rentensystems werden sie noch jahrzehntelang beschäftigen. An wen sollen sie sich wenden, wenn ihre Volksvertretung aus Menschen jenseits der 30 – oder eher 50 – Jahren besteht?

Sich in so jungem Alter schon auf heißen Wahlplätzen durch-

zusetzen, ist zudem eine persönliche Leistung, die für einiges politisches Talent spricht.

Ohnehin werden die Newcomer es in der Bundespolitik schwer genug haben. Auch wenn der Bundestag jünger geworden ist: Von den 735 Abgeordneten sind gerade mal sechs unter 25. Der Altersdurchschnitt aller Parlamentarier liegt bei 47,5 Jahren.

Maximilian Arnhold ist Volontär beim RedaktionsNetzwerk Deutschland.



Von Markus Decker

Eines vorweg: Dass jetzt mehr junge Menschen in den Bundestag einziehen, ist richtig und nötig. Das Parlament sollte die Bevölkerung möglichst repräsentativ abbilden. Und in einer alternativen Gesellschaft müssen die auf der anderen Seite der Alterspyramide darauf achten, dass ihre Interessen nicht vollends unter die Räder ge-

Markus Decker ist Korrespondent im Berliner Büro des RedaktionsNetzwerks Deutschland.



raten. Der Aufmarsch der Jungen hat aber auch Schattenseiten. Eine ist, dass er einen bestimmten Typus begünstigt: akademisch gebildet, selbstbewusst sowie mit dem Wissen ausgestattet, wie man sich Netzwerke

schaft. Früher gab es den Typus karriereorientierter Jungprofi vorwiegend bei der Jungen Union oder den Jungen Liberalen. Heute findet man ihn auch bei der Grünen Jugend oder den Jungsozialisten.

Zudem stellt sich die Frage,

wie Menschen ohne Berufs- und nennenswerte Lebenserfahrung einem mittelständischen Unternehmer oder einer alleinerziehenden Mutter mit Autorität gegenüber treten wollen.

Schließlich ist die Gefahr groß, dass U30-Jährige Geschmack am Parlamentsbetrieb finden – an der eigenen Bedeutung, der öffentlichen Aufmerksamkeit und der Diät von über 100.000 Euro im Jahr – und nicht mehr weg wollen. Sie bräuchten dann noch mehr Anpassungsbereitschaft als die, die sie ohnehin brauchen, um ins Hohe Haus zu gelangen. Und sie sähen dann sehr bald ziemlich alt aus.



## Rückenschmerzen

# Chronische Rückenschmerzen: Dieses Arzneimittel kann helfen<sup>1</sup>

Dieses pflanzliche Arzneimittel setzt gezielt an der Ursache akuter und chronischer Rückenschmerzen<sup>1</sup> an und begeistert Verwender.

**M**ehr als 17 Millionen Deutsche leiden an chronischen Rückenschmerzen – Tendenz stark steigend. Bei der Mehrheit der Betroffenen sind akute oder chronische Nervenreizungen im Rücken die Schmerzursache. Denn ist ein Nerv gereizt oder entzündet, verkrampft sich die umgebende Muskulatur und führt zu Schmerzen (bekannt: Ischiasnerv). Herkömmliche chemische Schmerzmittel helfen kaum, wie Mediziner der Deutschen Gesellschaft für Neurologie bestätigen, da sie nicht gegen die ursächliche Reizung der Rückenerven wirken. Hier setzt ein rezeptfreies Arzneimittel aus Deutschland an (Lumbagil, rezeptfrei, Apotheke). Lumbagil wurde zur gezielten Behandlung schmerzhafter Nervenerkrankungen im Rücken entwickelt und setzt damit gezielt an der Ursache an. Die Rücken-Medizin verdankt seine einzigartige Wirkung einem

speziell aufbereiteten Arzneistoff der potenten Heilpflanze *Aconitum napellus* und ist sogar zur gezielten Behandlung von Ischias-Schmerzen zugelassen. Dank Tropfenform erfolgt die Wirkstoffaufnahme bereits über die Mundschleimhaut – die Wirkung kann sich schnell entfalten. Das pflanzliche Arzneimittel hat keine bekannten Neben- oder Wechselwirkungen und ist daher auch ideal zur dauerhaften Anwendung geeignet. Gerade Betroffene mit chronischen Beschwerden profitieren. Denn eine dauerhafte

Therapie mit chemischen Schmerzmitteln ist auf Grund der beträchtlichen Nebenwirkungen (z.B. Bluthochdruck, Magengeschwüre) in der Regel ausgeschlossen. Lumbagil hingegen eignet sich ideal für eine Daueranwendung bei Rückenschmerzen.<sup>1</sup>

**Fazit: Mit Lumbagil können akute und chronische Rückenschmerzen wirksam gelindert werden.<sup>1</sup> Fragen Sie in Ihrer Apotheke nach Lumbagil.**

### Behandlung der SCHMERZURSACHE

Unser Rücken ist durchzogen von unzähligen Nervenbahnen, die sich in einem feinen Netz vom Rückenmark über den gesamten Rücken spannen. Ist ein Rückennerv gereizt oder entzündet, verkrampft sich die umgebende Muskulatur und führt zu Schmerzen. Das pflanzliche Lumbagil setzt gezielt an dieser Schmerzursache an, dem gereizten Nerv. Dank der Tropfenform erfolgt die Wirkstoffaufnahme bereits über die Mundschleimhaut – die Wirkung kann sich so schnell im Körper entfalten.



★★★★★

Meine Rückenschmerzen sind nach 4 Wochen Anwendung komplett verschwunden. Ich bin sehr zufrieden!

Georg F.



★★★★★

Ich habe meine Ischiasschmerzen endlich in den Griff bekommen.

Gerhard M.



★★★★★

Meine Rückenschmerzen sind wie weggeblasen. Ich bin sehr begeistert.

Maja M.

### Für die Apotheke

Gezielt gegen die Ursache bei Rückenschmerzen<sup>1</sup>

**Lumbagil:**  
30ml: PZN 16031824  
50 ml: PZN 16031830  
100 ml: PZN 16031847



www.lumbagil.de

## Arthrose

# Gelenkschmerzen: Diese Nr. 1\* Tablette begeistert

Deutschlands meistverkaufte pflanzliche Arthrose-Tablette\* verspricht Betroffenen Linderung bei Verschleißerkrankungen der Gelenke.<sup>2</sup>

**E**ine wirksame pflanzliche Tablette gibt Millionen Betroffenen mit Gelenksbeschwerden aktuell Hoffnung. Wissenschaftler haben beobachtet, dass Gelenkschmerzen durch die Behandlung mit einem pflanzlichen Spezialextrakt deutlich gemindert werden konnten.<sup>2</sup> Die Mediziner und Patienten waren begeistert. Basis des untersuchten Wirkstoffs

ist ein hochkonzentrierter Extrakt der Arzneipflanze *Harpagophytum Procumbens*. Dieser ist auch im Arzneimittel Gelencium EXTRACT (Apotheke, rezeptfrei) enthalten und hochdosiert aufbereitet.<sup>3</sup> Im Vergleich zu den meisten bisherigen Therapien (Tagesdosis: 960mg) beträgt die aufgenommene Wirkstoffdosis bei Gelencium EXTRACT 2.400 mg. Hiervon können außerdem alle Arthrose-Betroffene profitieren, die meist eine besonders nebenwirkungsarme Langzeittherapie suchen. Denn eine Dauertherapie mit chemischen Schmerzmitteln ist aufgrund des Nebenwirkungsprofils bei längerer Anwendung (z.B. Magengeschwüre, Bluthochdruck) häufig nicht empfehlenswert. Harpagophytum-Arzneimittel hingegen sind gut verträglich – in einer wissenschaftlichen Übersichtsarbeit zeigten mehr als 97% aller Anwender keine Nebenwirkungen.<sup>4</sup> Da der Wirkstoff zudem keine



★★★★★

Habe schon viel gegen meine Gelenkschmerzen probiert. Dieses pflanzliche Arzneimittel hat bei mir aber am besten gewirkt.

Heinrich D.

Wechselwirkungen mit anderen Arzneimitteln aufweist, kann er auch als Langzeittherapie eingesetzt werden. Die offizielle europäische Fachgesellschaft (ESCOMP) empfiehlt eine Einnahme von mindestens 3 Monaten.<sup>5</sup> So kann Gelencium EXTRACT Patienten dabei helfen, die Beschwerden zu reduzieren und die Lebensqualität spürbar zu steigern.<sup>2</sup>

**Fazit: Gelencium EXTRACT kann helfen, Gelenkschmerzen zu lindern.<sup>2</sup> Fragen Sie jetzt in Ihrer Apotheke nach Gelencium EXTRACT.**

Die Nr. 1\* Tablette bei ARTHROSE

Tausende zufriedene Patienten in Deutschland konnten bereits von Gelencium EXTRACT profitieren. Drei Gründe sprechen für diesen Erfolg: die spürbare Linderung der Gelenksbeschwerden<sup>2</sup>, die verbesserte Beweglichkeit und die gute Verträglichkeit<sup>4</sup>. Kein Wunder, dass Gelencium EXTRACT Deutschlands meistverkaufte pflanzliche Tablette bei Arthrose ist.<sup>\*</sup>



Abbildung wahren Betroffenen nachempfunden. \*) Absatz nach Packungen, Pflanzliche Arthrose-Tabletten, Quelle: Insight Health, Jan.-Aug. 2021. 1) Rückenschmerzen infolge Nervenreizungen, Nervenentzündungen oder -quetschungen. 2) Chrabasik et al. Comparison of outcome measures during treatment with the proprietary Harpagophytum extract dotolofelin in patients with pain in the lower back, knee or hip. In: Phytomedicine. 2002 Apr;9(3):181-94; Anwendungsbeobachtung (ohne Randomisierung und Verblindung). 3) Die Standard-Tagesdosis bei Harpagophytum Procumbens-Monopreparaten in Deutschland beträgt 960 mg. Bei Gelencium EXTRACT beträgt die Tagesdosis 2.400 mg. 4) Vlachojannis. Phytother. Res. 2008; 22:149-152. Systematisches Review. 5) Harpagophyti radix. In: European Scientific Cooperative on Phytotherapy, ed. ESCOP Monographs. 2nd Ed. Stuttgart, New York: Thieme; 2003: 233-240

**Pflichttext: Gelencium EXTRACT Pflanzliche Filmtabletten.** Wirkstoff: 600mg Teufelskrallenwurzel-Trockenextrakt. Zur Anwendung bei Erwachsenen. Pflanzliches Arzneimittel zur unterstützenden Behandlung bei Verschleißerkrankungen (degenerative Erkrankungen) des Bewegungsapparates. Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. Heilpflanzenwohl GmbH - Helmholtzstraße 2-9 - 10587 Berlin.

**Pflichttext: Lumbagil®.** Wirkstoff: Aconitum napellus Dil. D4. Homöopathisches Arzneimittel als Begleittherapie bei schmerzhaften Nervenerkrankungen (z. B. Trigeminusneuralgie, Ischias), bei beginnenden akut lieberhalt-entzündlichen Erkrankungen, funktionelle Herzstörungen mit Angstzuständen. Enthält 49 Vol.-% Alkohol. Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. Heilpflanzenwohl GmbH - Helmholtzstraße 2-9 - 10587 Berlin.



## CANNABIS

**D**ank modernster Forschung kommt Cannabis heute in verschiedenen Bereichen zum Einsatz. Dabei sind nicht alle Präparate gleich empfehlenswert. Patienten sollten daher stets auf geprüfte Präparate aus der Apotheke setzen. Aktuell begeistert ein einzigartiger hochdosierter Cannabis-Extrakt Experten und Verwender gleichermaßen. Die Anwenderzufriedenheit liegt bei 91%.<sup>\*\*</sup> Der CBX 5%-Extrakt wird aus der Pflanze *Cannabis sativa* gewonnen und ist in der Rheumagil Cannabis Aktiv Creme hochwertig aufbereitet. Das Präparat erfüllt die höchsten Anforderungen an Qualität und Reinheit und ist rezeptfrei in allen Apotheken erhältlich.

91% zufriedene Anwender<sup>\*\*</sup>

### Für die Apotheke

Cannabis Creme Hochdosiert. Natürlich. Nicht berauschend.



**Rheumagil® Cannabis Aktiv Creme** freiverkäufliches Kosmetikum 100 ml, PZN: 16086653

\*\* Marktforschung, N = 53

SWISS MADE

### Für die Apotheke

Spürbare Linderung<sup>2</sup>

**Gelencium EXTRACT:**  
75 Tabletten: PZN 16236733  
150 Tabletten: PZN 16236756



www.gelencium.de

DER BÖRSENTAG

# Furcht und Gier

Die Börse, das ist nicht nur eine Welt von Zahlen und Fakten, in der es stets rational zugeht. Inzwischen weiß man, dass die Psychologie, die Hoffnungen und Ängste der Anleger, eine gewichtige Rolle spielt. Der US-Sender CNN versucht diesen menschlichen Faktor abzubilden. Der „Angst und Gier“-Index sieht aus wie ein Tacho mit Zahlen von null bis 100: Hohe Werte zeigen große Gier an, also Kauflaune, weshalb die Kurse steigen dürften. Macht sich Panik breit an der Börse, fällt der Tacho rapide. Gespeist wird der Index aus einer ganzen Reihe von Kriterien, so dass er annäherungsweise tatsächlich einen realistischen Eindruck vermitteln kann.

Nun hält sich der Tachozeiger seit einigen Tagen und Wochen meist im roten Bereich unter 50: Furcht liegt in der Börsenluft. Die Kurse haben ihre Höchstwerte hinter sich gelassen, der Dax zittert vor sich hin – jedoch immer noch auf sehr hohem Niveau. Von Panik ist jedenfalls noch nichts zu sehen. Gestern fiel der Index um 0,72 Prozent auf 15.474 Punkte. Sorgen bereitete den Investoren mal wieder China. Dort ist die Wirtschaft im dritten Quartal um satte 4,9 Prozent gewachsen. In Deutschland würde man das feiern, von China wird mehr erwartet: Die Enttäuschung wurde zur Furcht vor schlechten Geschäften, Sicherheitshalber wurde verkauft. Zum Beispiel VW-Aktien, weil die Wolfsburger einen Großteil ihres Geldes in China verdienen. Für VW-Papiere ging es um mehr als 3 Prozent runter. Etwas unter die Räder gerieten aber auch Daimler und BMW.

Das andere Thema bleibt die Inflationsrate, die nicht nur in Deutschland deutlich zu hoch ist. Auch das ließ die Furcht wachsen, früher oder später könnte es abwärtsgehen. Zu den Profiteuren könnte ein Lieferdienst wie Hello Fresh gehören: Die Aktie legte um gut 2 Prozent zu.

Udo Harms  
WIRTSCHAFTS-  
REDAKTION



„Gekauft wird immer“ lautet eine Logik, der Anleger in Krisenzeiten an der Börse besonders gern folgen.

FOTOS: G. MATZKA, K.-J. HILDENBRAND, T. PRUDENCIO, I. GOLOVNIQOV/DPA

# Inflationsgewinner an der Börse

Anleger sollten gerade jetzt einen Blick auf krisenresistente Unternehmen werfen

Von Christoph Scherbaum

Frankfurt. Auf Tagesgeldkonten und Spargbücher gibt es keine Zinsen mehr, die Anleger und Anlegerinnen veranlassen könnten, dort langfristig Geld anzulegen. Der Weg zur Rendite könnte also über die Börse führen. Doch am Aktienmarkt sorgt derzeit das Thema Inflation für gehörig Unruhe. Was tun?

Die Aktienmärkte haben zwar zuletzt stark nachgegeben, „nach den Höhenflügen der vergangenen Monate ist das aber durchaus gesund und eröffnet danach neue Chancen“, sagt Carsten Gerlinger vom Asset-Manager Momentum AM. Wer ein niedrigeres Kursniveau zum Einstieg nutzen wolle, komme nun zum Zug. Man sollte allerdings immer ein Auge darauf haben, ob sich die Inflation verstetigt oder nur einen kurzen Höhepunkt bezeichnet, mahnt Gerlinger.

Es kann nicht schaden, die Geldanlage auf Unternehmensaktien zu konzentrieren, die sich als Inflationsgewinner erweisen können. Dazu gehören Firmen, die mit starken Marken seit vielen

Jahrzehnten auf dem internationalen Markt erfolgreich sind. Sie haben den Ruf, sich auch in schwierigen Zeiten überdurchschnittlich zu entwickeln.

Zu finden sind solche Unternehmen oft im Bereich des Handels und Konsums, aber auch in anderen Branchen. Apple, Marktführer für hochpreisige Smartphones, ist sicher ein Mitglied dieses Kreises. Der US-Konzern kann seit vielen Jahren auf Nettoumsatzrenditen verweisen, die ihresgleichen in der Branche suchen. Auf Sicht der vergange-

nen zehn Jahre haben Aktionäre viel Freude mit Apple-Wertpapieren gehabt. So wurden aus einem Apple-Investment von 10.000 Euro bis heute knapp 120.000 Euro.

Viele Technologieunternehmen zahlen aus Prinzip keine Dividende und stecken lieber ihr Kapital in Investitionen. Wenn es an den Börsen gut läuft und die Investitionen genügend Wachstum generieren, wirkt sich dies entsprechend positiv auf die Kurse aus. Allerdings fehlt dann ein Risikopuffer, wenn es an den Börsen turbulent zugeht.

Über einen solchen Puffer verfügen hingegen klassische Dividendenwerte. Diese Unternehmen bieten Aktionären auch in wirtschaftlich schwierigen Zeiten eine attraktive Ausschüttung an. Die Dividende sorgt dafür, dass mögliche Kursverluste (zum Teil) abgedeckt werden. Nach Ansicht von Andreas Gilgen von der Bank Alpinum ist bei Anlagen die Qualität der entscheidende Faktor: „Unternehmen, die mit einem guten Produktangebot im Markt breit diversifiziert sind und jährlich gute Gewinne einfahren,

bleiben gute Unternehmen, auch wenn der Aktienkurs kurzfristig deutlich fällt oder ein Quartalsresultat nicht ganz den Erwartungen entspricht.“

Einige Konzerne schaffen es, das eigene Kapital so effizient einzusetzen, dass sie den Aktionären seit mehr als 100 Jahren ohne Unterbrechung jährlich eine Dividende ausschütten. Einer aus diesem Kreis ist der US-Konsumgüterkonzern Colgate-Palmolive, der seit 1895 ununterbrochen eine Dividende gezahlt hat.

Wer als Anleger in den kommenden Quartalen an der Börse das Thema Inflation berücksichtigen will, kann sich deshalb einmal näher mit Fonds und börsengehandelten Fonds, sogenannten ETFs, beschäftigen, die ihren Blick beispielsweise auf den amerikanischen Dividend Aristocrats Index oder die Themen defensive Wachstumswerte sowie Dividende als Anlagemittelpunkt haben. In den meisten Fällen ist es sogar möglich, dort schon mit einem monatlichen Sparplan und kleinen Summen als Anleger aktiv zu werden.

## Der Adel unter den Aktien

Zu den Firmen, die ihre Ausschüttungen mehr als 50 Jahre in Folge anheben konnten, zählen Colgate-Palmolive, Coca-Cola und der Pharma- und Konsumgüterkonzern Johnson & Johnson. Sie gehören zum Kreis der sogenannten Dividendenaristokraten und haben sogar ihren eigenen In-

dex. Im S&P 500 Dividend Aristocrats Index sind nur US-Unternehmen gelistet, die mindestens 25 Jahre hintereinander die Dividende erhöht haben. Der Konsumgüterkonzern Procter & Gamble mit bekannten Marken wie Pampers und Ariel etwa zahlt seit 130 Jahren ununterbrochen

eine Dividende, und seit mehr als 60 Jahren stiegen die Ausschüttungen zudem jedes Jahr. Auch außerhalb der USA gibt es Kandidaten, die über 25 Jahre hinweg ihre Dividende jedes Jahr erhöht haben. Einer ist der Gesundheitskonzern Fresenius aus dem Dax. Er hat die jährlichen Ausschüt-

tungen an seine Aktionäre 27-mal hintereinander erhöht. Der französische Kosmetikkonzern L'Oréal bringt es auf 34, die 31 Angestellte beim Pharmaunternehmen Roche und die 28 Dividendenerhöhungen beim Telekommunikationskonzern Vodafone sind auch nicht zu vergessen.

## GÜNSTIGE TELEFONARIFE

### ORTSGESPRÄCHE

Uhrzeit	Vorwahl	Anbieter	ct./Min	Vorwahl	Anbieter	ct./Min
0-7	01028	Sparcall	0,10	01078	3U	0,59
7-9	01078	3U	0,59	01067	LineCall	0,86
9-18	01067	LineCall	0,86	01078	3U	1,16
18-21	01078	3U	0,59	01067	LineCall	0,86
21-24	01078	3U	0,59	01067	LineCall	0,86

### FERNGESPRÄCHE INNERHALB DEUTSCHLANDS

Uhrzeit	Vorwahl	Anbieter	ct./Min	Vorwahl	Anbieter	ct./Min
0-6	01028	Sparcall	0,10	01017	Discount T.	0,47
6-7	01028	Sparcall	0,10	01017	Discount T.	0,47
7-9	01017	Discount T.	0,47	01078	3U	0,59
9-12	01017	Discount T.	0,47	010012	010012	0,63
12-18	01017	Discount T.	0,47	010012	010012	0,63
18-21	01017	Discount T.	0,47	01078	3U	0,59
21-24	01017	Discount T.	0,47	01078	3U	0,59

### VOM FESTNETZ ZUM HANDY

Uhrzeit	Vorwahl	Anbieter	ct./Min	Vorwahl	Anbieter	ct./Min
8-18	01053	fon4U	0,99	010012	010012	1,29
18-8	01017	Discount T.	0,99	01078	3U	1,74

Alle aufgeführten Anbieter haben eine Tarifansage, verlangen keine Anmeldung und rechnen im Minutentakt oder besser ab. Bei Nutzung von 0900er-Nummern auch bei Ortsgesprächen die Ortsvorwahl wählen. Quelle: www.telarif.de. Stand: 18.10.21 14:30. Angaben ohne Gewähr.

# Doppelverdiener müssen rechnen

Wann sich ein Wechsel der Steuerklassen bei verheirateten Paaren lohnt

Berlin. Paare, die bei der Einkommensteuererklärung jedes Jahr viel Geld nachzahlen müssen oder erstattet bekommen, sollten über einen Wechsel der Steuerklassen nachdenken. Die Wahl der am besten geeigneten Steuerklassen stellt dabei manche Ehepaare aber vor Herausforderungen.

Zwar werden nach der Eheschließung zunächst beide Partner automatisch in die Steuerklasse vier eingestuft. Für manche Paare kann es aber sinnvoll sein, zur Kombination drei und fünf zu wechseln. Aber wann?

Die Steuerklassenkombination vier/vier werde häufig bei fast gleichen Einkommen der Partner gewählt, sagt Daniela Karbe-Geßler

vom Bund der Steuerzahler. Die Kombination drei/fünf bei unterschiedlichen Einkommen. Dabei erhält der Partner mit dem höheren Einkommen die Steuerklasse drei. „Als Faustformel gilt: Wenn ein Partner mehr als 60 Prozent des Gesamteinkommens erzielt, bietet es sich an, die Steuerklassenkombination drei/fünf zu wählen“, sagt Karbe-Geßler.

Doch was ist der Vorteil bei der Wahl der geeigneten Steuerklassenkombination? Unterm Strich ließen sich damit tatsächlich gar keine Einkommensteuern sparen, sagt Karbe-Geßler. Aber: Die individuellere Lohnsteuerberechnung sorgt dafür, dass die Summe der monatlich abgeführten Lohn-

steuerzahlungen weitestgehend mit der Jahressteuerschuld des Paares übereinstimmt. Im Idealfall ist damit bei der Einkommenssteuererklärung weder eine Steuererstattung noch eine Nachzahlung nötig.

Wer sich unsicher ist, welche Steuerklassenkombination für sich und seinen Partner sinnvoll ist, kann sich beim Bundesfinanzministerium weitere Informationen holen. Lohnsteuerhilfevereine und Steuerberater können ebenfalls weiterhelfen. Der Wechsel in eine andere Steuerklasse muss beim zuständigen Finanzamt beantragt werden. Das entsprechende Formular gibt es online bei der Finanzverwaltung.



Ist der Gehaltsunterschied groß, kann sich ein Wechsel der Steuerklasse lohnen. FOTO: C. KLOSE/DPA

## DIE BÖRSE

DIE BÖRSE: MDAX ▲ 34.389,65 (+0,09%) TecDAX ▼ 3721,66 (-0,12%) Euro Stoxx 50 ▼ 4151,40 (-0,75%) Nikkei ▼ 29.025,46 (-0,15%) Dow Jones (20:05 Uhr) ▼ 35.246,09 (-0,14%) Nasdaq (20:05 Uhr) ▲ 14.992,89 (+0,64%)

### DAX ▼ 15.474,47 -0,72%



### DAX

Schlusskurse	18.10.	Veränd. Vortag %	52-Wochen Hoch	52-Wochen Tief
Adidas NA*	270,65	-1,62	335,05	252,60
Airbus*	113,36	-1,17	120,70	59,50
Allianz vNA*	198,54	-0,04	223,30	148,02
BASF NA*	64,06	-1,48	72,87	45,80
Bayer NA*	46,62	-2,99	57,49	39,97
BMW St.*	86,37	-1,21	96,27	57,50
Brenntag NA	82,38	+1,01	88,34	54,50
Continental	98,70	-1,28	118,52	79,19
Covestro	56,36	-3,43	63,10	39,89
Daimler NA*	81,95	-1,79	83,93	43,35
Deliv. Hero	114,20	+1,56	147,00	90,28
Dt. Bank NA	11,44	-0,30	12,57	7,52
Dt. Börse NA*	147,35	+1,83	151,50	125,00
Dt. Post NA*	52,91	-0,13	61,28	37,70
Dt. Telekom*	16,49	-0,85	18,95	12,60

Wohnen	52,98	+0,04	53,06	38,10
E.ON NA	10,56	-0,58	11,40	8,28
Fres. M.C.St.	60,42	-1,37	74,88	55,32
Fresenius	40,78	-0,45	47,37	31,05
Heidelb.Cem.	62,50	-0,76	81,00	47,55
HellioFresh	82,48	+1,15	97,06	38,36
Henkel Vz.	77,64	+0,18	99,36	76,40
Infineon NA*	37,54	+1,51	38,50	23,39
Linde PLC*	264,75	-0,34	271,40	183,80
Merck	193,10	+1,10	208,00	121,75
MTU Aero	187,30	-1,40	224,50	142,65
Münc. R. vNA*	243,15	-0,33	268,60	194,35
Porsche Vz.	87,20	-3,26	102,00	44,50
Puma	100,20	-1,13	109,50	74,38
Qiagen	44,87	+0,31	48,20	35,50
RWE St.	31,92	-0,22	38,61	28,40
SAP*	124,98	-0,51	131,00	90,05

Wohnen	528,40	+0,46	597,40	333,40
Sartorius Vz.	528,40	+0,46	597,40	333,40
Siem.Health	57,00	-0,42	61,48	36,40
Siemens Energy	23,68	-0,63	34,49	18,38
Siemens NA*	139,86	-0,96	151,62	98,50
Symrise	114,45	+0,00	127,00	96,14
Vonovia NA*	53,84	+0,79	60,78	48,95
VW Vz.*	192,34	-3,15	250,00	123,00
Zalando	79,54	-0,18	105,45	73,82

### WÄHRUNGEN / LEITZINSEN

Ein Euro entspricht	Ankauf	Verkauf
Australien (AUD)	1,4917	1,6652
Dänemark (DKK)	7,0996	7,8661
Großbritannien (GBP)	0,8066	0,8967
Norwegen (NOK)	9,2879	10,3570
Polen (PLN)	4,2903	4,9492
Schweden (SEK)	9,5654	10,6238
Schweiz (CHF)	1,0251	1,1351
Tschechien (CZK)	24,0387	27,5716
Türkei (TRY)	10,0338	11,6958
Ungarn (HUF)	338,4722	399,9092
USA (USD)	1,1083	1,2241

### € IN US-\$ ▲ 1,1604 +0,02%



Ständig aktualisierte Kurse unter [m@z](http://m@z) [www.MAZ-online.de/boerse](http://www.MAZ-online.de/boerse)

Stand 20:05 Uhr ME(SZ \*) bei DAX: Werte, die auch im Euro Stoxx 50 enthalten sind: Nikkei = © Nihon Keizai Shinbun, Inc. \* Preis vom Vortag oder letzt verfügbar. Alle Angaben ohne Gewähr. Quelle: Infront

# LAND & LEUTE

BRANDENBURG, WIRTSCHAFT, KULTUR, MEDIEN, WETTER UND TV



„The French Dispatch“

Wes Andersons neuer Film ist eine Liebeserklärung an die Presse. **Seite 10**

## KOMMENTAR



Von Karim Saab

## Tantiemenpoker

Bisher schien alles so schön einfach. Öffentliche Bibliotheken kauften druckfrische Bücher oder abonnierten Zeitschriften, um sie ihren Mitgliedern kostenlos zur Verfügung zu stellen. Auch Geringverdiener sollen schließlich den neuen Hardcover-Roman von Juli Zeh lesen können oder in der Lage sein, eine wissenschaftliche Arbeit über die Durchsetzung des Internets zu verfassen. Im digitalen Zeitalter lassen sich mit wenigen Klicks unendlich viele Kopien herstellen. Es wurde aber eine Technologie erfunden, um einzelne digitale Exemplare dem Bibliotheksnutzer nur für begrenzte Zeit zur Verfügung zu stellen. Trotzdem blieb es nicht bei der bewährten Praxis, denn ein Großteil der Verlage weigert sich, den Bibliotheken ihre E-Books zur Verfügung zu stellen. Sie verhalten sich wie Filmproduzenten, die einen Spielfilm erst dann im freien Fernsehen laufen lassen, wenn sie an der Kinokasse oder bei Streamingdiensten keine Einnahmen mehr erzielen. Der freie Zugang zu Wissen sollte auch in der digitalen Welt gewährleistet bleiben. Dass gegen dieses demokratische Grundrecht viele deutsche Autoren auf die Barrikaden gehen, ist traurig, lässt sich aber damit erklären, dass sie um ihr Auskommen fürchten. Sie und die Verlage hoffen, dem Staat höhere Bibliothekstantiemen abzurufen.

## IN KÜRZE

### DDR-Bauwerk am Park Sanssouci wird saniert

**Potsdam.** Die aus DDR-Zeiten stammende Gaststätte „Charlottenhof“ am Rand des Potsdamer Parks Sanssouci soll für knapp drei Millionen Euro saniert werden. Zwei Millionen Euro kämen aus Bundesmitteln, knapp eine Million Euro von der Stadt Potsdam, teilte die Stadtverwaltung gestern mit. Der Förderzeitraum laufe von 2021 bis 2025. Ziel sei, „ein bedeutendes Gebäude der Ostmoderne“ als Treffpunkt zu erhalten.

### Feuerwehrlaute lernen jetzt auch digital

**Potsdam.** Mit einem hybriden Lehrgang für Gruppenführer der Freiwilligen Feuerwehr reagiert die Landesschule und Technische Einrichtung für Brand- und Katastrophenschutz Brandenburg (LSTE) auf den gestiegenen Ausbildungsbedarf. Das Lernkonzept kombiniere Online- und Präsenzanteile so miteinander, dass die Teilnehmer erst eine digitale Lernphase absolvieren, an die sich dann eine Präsenzveranstaltung anschließt, teilte das Innenministerium mit.

### Ermittlungen nach Absturz eines Segelflugs

**Trebbin.** Nach dem Absturz eines Segelflugszeugs beim Flugplatz Schönhagen in Trebbin (Teltow-Fläming) sind Ermittlungen eingeleitet worden. Aufgrund von technischen Problemen sei das Leichtflugzeug während des Landeanflugs am Sonntag abgestürzt, teilte die Polizeidirektion West gestern mit. Der 65 Jahre alte Pilot und die 20 Jahre alte Begleiterin wurden leicht verletzt.

### BTU präsentiert Forschung in Ausstellung

**Cottbus.** Auf rund 150 Quadratmetern präsentiert die Brandenburgische Technische Universität (BTU) Cottbus-Senftenberg im Foyer des Medienzentrums in Cottbus ab sofort Beispiele ihrer aktuellen Forschung. Die sieben ersten Exponate zeigen unter anderem einen neuen Bioreaktor und ein früheres BTU-Experiment auf der ISS über Strömung in der Schwerelosigkeit. Besucher können die Exponate auch bei geführten Rundgängen kennenlernen.

### Lastwagen rollt in Tegeler See

**Berlin.** Dutzende Feuerwehrlaute und auch Taucher waren gestern damit beschäftigt, einen verunglückten Lastwagen aus dem Tegeler See in Berlin zu bergen. Der unbeladene Zwölftonner war am Nachmittag aus zunächst unbekannter Ursache von einer Fähre zwischen der Insel Scharfenberg und dem Festland gerollt, wie ein Sprecher der Feuerwehr sagte. Es wurde niemand verletzt.



Der Präsident der Universität Potsdam Prof. Oliver Günther.

FOTO: FRIEDRICH BUNBERT

## „Wir werden die Spielräume ausreizen“

Oliver Günther, Präsident der Uni Potsdam, über die Rückkehr in die Hörsäle, gefälschte Impfnachweise und Einsparungen ausgerechnet in den Gesundheitswissenschaften

**Potsdam.** Nach drei Semestern Zwangspause fängt jetzt wieder der Präsenzbetrieb an den Hochschulen an. Der Präsident der Universität Potsdam, Oliver Günther, erklärt, wie das organisiert werden soll.

**Herr Professor Günther, nach drei Semestern Corona-Pause geht jetzt bald ein fast normaler Hochschulbetrieb los. Wie geht es Ihnen damit?**  
*Oliver Günther:* Mir geht es gut, nicht nur persönlich, sondern auch, was die Aussichten auf das akademische Leben im Wintersemester angeht. Wir hatten jetzt drei bleierne Corona-Semester, man kann es nicht anders sagen. Ein Hochschulleben, wie wir es kennen und schätzen, war nicht möglich. Jetzt gehen wir davon aus, dass wir die große Mehrzahl der Lehrveranstaltungen in Präsenz abhalten können – unter den Prämissen 3G, ein Meter Abstand und Stichprobenkontrollen.

**Wie sehen diese Kontrollen aus?**  
Es gibt da bundesweit verschiedene Modelle. Manche arbeiten mit Bändchen, was in Hannover aber ein bisschen Stress verursachte, andere kontrollieren durchweg, was jedoch sehr aufwendig ist. Bei uns werden jeden Tag einige Veranstaltungen zufällig ausgewählt werden. Dann wird Personal geschickt, das am Eingang kontrolliert. Diese Kontrollen gelten übrigens auch für die Dozierenden. Wer die 3G-Regel nicht erfüllt, kann an der Veranstaltung nicht teilnehmen. Wir müssen aber auch davon ausgehen, dass es gefälschte Impfnachweise geben wird.

**Warum glauben Sie, dass solche Fälschungen vorkommen?**

### Einstieg in die Normalität

**Der Wirtschaftsinformtiker Oliver Günther (59) ist seit 2012 Präsident der Universität Potsdam. Als solcher kämpfte er für eine ausreichende Grundfinanzierung der brandenburgischen Hochschulen.**

**Wie die anderen** sieben staatlichen Hochschulen Brandenburgs musste die Universität Potsdam ab März 2020 den Campusbetrieb weitgehend einstellen und die Lehre ins Netz verlegen. Ab dem 25. Oktober soll erstmals wieder weitgehend normaler Vorlesungsbetrieb herrschen.

Es gibt bereits andere Fälle in Deutschland – und die Tests sind ja jetzt kostenpflichtig. Das ist Betrug und sehr bedauerlich, aber wir müssen mit den Realitäten arbeiten.

### Halten es Ihre Kollegen an den anderen Hochschulen in Brandenburg mit der 3G-Regel genauso?

Wir sind da in guter Gesellschaft, was die großen Universitäten angeht. In anderen Bundesländern ist man da sogar ein bisschen enghemischer. Ich habe heute von einer Fachhochschule gelesen, die Studierende exmatrikuliert, wenn sie drei Mal hintereinander gegen die 3G-Regeln verstoßen. Wir hier rechnen aber mit der Vernunft der Menschen.

### Ist das Kollegium selbst durchgeimpft?

Wir dürfen aus arbeitsrechtlichen Gründen unser Personal dazu nicht befragen. Informelle Umfragen und Gespräche deuten aber darauf hin, dass wir einen sehr hohen Impfgrad haben.

### Skeptiker argumentieren immer, über die Langzeitfolgen von mRNA-Impfstoffen sei nichts bekannt. Was erwidern Sie solchen Äußerungen?

Ich habe mich selbst mit mRNA-Wirkstoffen impfen lassen. Deswegen haben mich diese Argumente nie überzeugt, weder persönlich, noch aus wissenschaftlicher Sicht. Ich respektiere zwar anderslautende Meinungen, auch wenn dies wehtut, denn ich halte diese für falsch.

**Es gibt junge Studierende, die bisher kaum einen Campus erlebt haben. Wie werden die eingebunden?**

Wir haben ja mit unserer Warm-up-Woche vom 25. bis zum 29. Oktober Initiativen entwickelt, um das mit dem An-Bord-Holen zu erleichtern. Ideal ist es wegen der geringeren Raumkapazitäten nicht, aber wir hoffen, dass über das große Präsenzangebot das soziale Miteinander auch entstehen wird. Was fehlt, sind einige große Vorlesungen. Zum Beispiel mussten wir die Einführung in die Betriebswirtschaftslehre gegen das Votum des Professors in den digitalen Raum verlegen. Das ist ein Klassiker, aber dafür fehlen uns bei 500 Teilnehmern leider die Räume. Manche Kollegen sind aber inzwischen sowieso der Meinung, dass Großvorlesungen passé sind.

### Sind Sie auch dieser Meinung?

Nicht so pauschal. Ich denke schon, dass in manchen Fächern die Großvorlesung eine sinn- und gemeinschaftsstiftende Wirkung hat. Aber das Format wird nicht mehr in der vollen Breite erforderlich sein.

### Noch einmal zum Präsenzbetrieb: Werden Praktika und Sport laufen wie früher?

Da sind wir zuversichtlich, dass wir den früheren Betrieb wieder aufnehmen können. Vielleicht gibt es hier und da doch Einschränkungen. Kontaktsport ist zum Beispiel eine kritische Sache oder auch Chorgesang, aber wir werden die Spielräume, die uns die Corona-Verordnung lässt, voll ausreizen.

**In den letzten Jahren wurde der Hochschulhaushalt immer aufgestockt, jetzt aber leidet der Staat unter den Corona-Ausgaben. Fürchten Sie, dass Einschränkungen auch die Hochschulen treffen könnten?**

Wir haben ja schon zwei Bereiche, in denen sehr schmerzhafte Einschränkungen zu verzeichnen sind: die Fakultät für Gesundheitswissenschaften und der Hochschulbau. Die operative Haushaltsplanung hat jedoch Bestand. Dass aber gerade bei den Gesundheitswissenschaften gekürzt wird, entbehrt nicht einer gewissen Ironie, denn es wird ja wegen der Krankheit Corona gekürzt. Es sollen jetzt Professuren wie die für seelische Gesundheit verschwinden. Die wäre eigentlich sehr wichtig gewesen. Letztlich wirft das sogar die Frage auf, ob diese Fakultät auf Dauer Bestand hat.

### Das war doch ein Prestigeobjekt.

Ja, das steht auf der Kippe und das ist sehr bedauerlich, weil wir jetzt gerade zusammen mit der Medizinischen Hochschule Brandenburg und der Brandenburgischen Technischen Hochschule Cottbus-Senftenberg diese schlagkräftige Struktur gebaut haben. Da gibt es sicher noch Redebedarf. Das andere ist der Hochschulbau. Der erste Bauabschnitt wurde zunächst wegen Corona verschoben, aber jetzt wird mit den Arbeiten nicht begonnen. Eigentlich sollten dort über die Jahre neue Gebäude für Lehre, Forschung und Verwaltung entstehen. Das soll sich nun noch länger hinziehen. Aber hoffen wir mal das Beste.

### Wann denken Sie, ist die Pandemie völlig überwunden?

Ich denke, dass wir schon in diesem Wintersemester sehr nahe an einem normalen Semester sind. Das neue Verhältnis von Präsenz, hybrid und digital wird sich sowieso in den nächsten Jahren neu austarieren.

Interview: Rüdiger Braun

## Noch kein Anstieg der Impfbereitschaft erkennbar

Zuletzt ging das Interesse an Corona-Impfungen weiter nach unten – trotz des Endes kostenloser Corona-Schnelltests

Von Torsten Gellner

**Potsdam.** Die Impfkampagne gegen das Corona-Virus hat in Brandenburg bisher rund 60 Millionen Euro gekostet. Das geht aus einer Antwort des Gesundheitsministeriums auf eine parlamentarische Anfrage der AfD-Fraktion im Landtag hervor. Zum Stichtag 31. August hätten sich die Gesamtkosten auf 56850444 Euro belaufen, hieß es. Wie sich

die Kosten auf die einzelnen Landkreise und kreisfreien Städte verteilen, könne vor Abschluss des Abrechnungsverfahrens nicht realistisch dargestellt werden, teilte das Ministerium mit.

Die Werbekampagne zur Erhöhung der Impfbereitschaft hat demnach bisher rund 212000 Euro gekostet. Die Landesregierung hatte im Sommer eine Werbekampagne geschaltet, um die Impfbereitschaft zu erhöhen.

Die Plakate mit Freizeitszenen tragen Slogans wie „Grillfest statt Schnelltest – mit Impfen kein Problem“ oder „Lagerfeuer statt Infektionsherd“.

In Brandenburg sind bisher 1577475 Menschen mindestens einmal gegen das Corona-Virus geimpft worden. 1510092 Menschen sind vollständig geimpft. Das entspricht einer Impfquote von 59,7 Prozent, wie das Gesundheitsministerium mitteilte.

Ein Anstieg der Impfbereitschaft nach dem Wegfall kostenloser Corona-Bürgertests lässt sich in Brandenburg bisher nicht beobachten. Innerhalb einer Woche stieg die Zahl der Corona-Impfungen in Brandenburg um rund 17800. Das ist etwa halb so viel wie in der Woche davor, als in Brandenburg 33600 Impfungen registriert wurden. Von 27. September bis zum 4. Oktober hatten sich rund 29000 Men-

schen impfen lassen, und in der Woche davor waren es 37166.

Die kostenlosen Bürger-schnelltests waren abgeschafft worden mit dem Ziel, den Druck auf Ungeimpfte zu erhöhen. Allerdings sind die jüngsten Zahlen nicht besonders aussagekräftig, da sie aus der ersten Woche der Herbstferien stammen.

Rund 22800 Personen in Brandenburg haben bislang eine Auffrischungsimpfung erhalten.

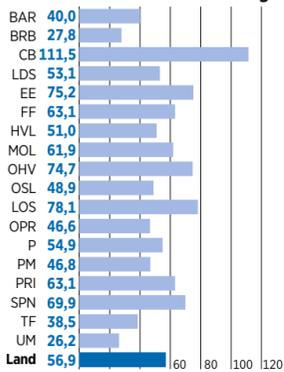
## DIE TÄGLICHEN CORONA-ZAHLEN

### Land Brandenburg

#### Stand der Infektionen

Aktiv infizierte Personen ca.: **3 100**  
Neuinfizierte am Vortag: **68 (+9\*\*)**  
Gestorben: **3 873 (+3\*)**  
Genesene ca.: **112 500 (+200\*)**

#### Sieben-Tage Inzidenz der Städte und Kreise in Brandenburg



#### Impfungen

vollständig geimpft: **59,7%**  
nur erstgeimpft: **2,6%**  
nicht geimpft: **37,7%**  
Impfungen seit Donnerstag: **3 469**

angestrebt wird eine Quote von mindestens **80%** vollständig Geimpfter

Quellen: Landesregierung, RKI MAZ-Grafik

Stand: 18. Oktober 2021  
\* Veränderungen gegenüber Vortag/\*\* Vorwoche

Die Daten für diese Grafik basieren auf dem täglichen Report der Landesregierung. Die Landkreise, das Robert-Koch-Institut und andere Quellen kommunizieren teils abweichende Zahlen.

## Wird U-Bahn an den BER angebunden?

**Berlin.** Die Vorstandsvorsitzende der Berliner Verkehrsbetriebe (BVG), Eva Kreienkamp, hält eine U-Bahn-Anbindung des Flughafens Berlin-Brandenburg für sinnvoll. „Am Flughafen wird der Verkehr künftig auch nicht weniger werden“, sagte Kreienkamp der „Berliner Morgenpost“ vom Montag. „Es ist für das Gebiet damit zu rechnen, dass da substanzvoll mehr Menschen hinziehen oder dort arbeiten. Die müssen ein Mobilitätsangebot bekommen, wenn wir nicht wollen, dass alle Auto fahren. Deshalb ist die U-Bahn dort eine gute Antwort.“ Bisher ist der Flughafen mit öffentlichen Verkehrsmitteln über Busse, S-Bahn und Regionalbahn zu erreichen. Auch die Lücke an der U3 zwischen Lanke und Mexikoplatz soll geschlossen werden.

## GEWINNQUOTEN

### 41. Spielwoche 2021

#### Lotto am Samstag 6 aus 49:

Klasse 1:	unbesetzt
Jackpot:	5 195 264,80 €
Klasse 2: unbesetzt	2 495 024,90 €
Klasse 3: 39x	22 177,90 €
Klasse 4: 404x	6 381,60 €
Klasse 5: 2980x	240,00 €
Klasse 6: 26 442x	64,10 €
Klasse 7: 62 917x	23,00 €
Klasse 8: 545 971x	12,50 €
Klasse 9: 512 823x	6,00 €

#### Spiel 77:

Klasse 1: 1x	1 877 777,00 €
Klasse 2: 6x	77 777,00 €
Klasse 3: 44x	7 777,00 €
Klasse 4: 425x	777,00 €
Klasse 5: 4099x	77,00 €
Klasse 6: 41 524x	17,00 €
Klasse 7: 400 241x	5,00 €

#### Auswahlwette 6 aus 45:

Klasse 1:	unbesetzt
Jackpot:	295 656,00 €
Klasse 2: unbesetzt	24 348,80 €
Klasse 3: 35x	238,80 €
Klasse 4: 1567x	10,60 €
Klasse 5: 1294x	6,40 €
Klasse 6: 13 122x	2,10 €

#### 13er-Wette:

Klasse 1:	unbesetzt
Jackpot:	102 822,90 €
Klasse 2: 3x	19 585,30 €
Klasse 3: 25x	2 350,20 €
Klasse 4: 274 x	268,00 €

#### GEWINNZAHLEN

#### Auswahlwette 6 aus 45:

5 7 8 9 12 29

Zusatzspiel: 16

#### 13er-Wette:

2 1 2 1 0 2 0 0 0 1 2 0 1

(ANGABEN OHNE GEWÄHR)



Lava läuft aus dem Vulkan Cumbre Vieja auf der kanarischen Insel La Palma.

FOTO: ARTURO JIMENEZ/DPA

# Die Lava türmte sich 30 Meter hoch

Alina Shevchenko vom Geoforschungszentrum erforschte zusammen mit ihren Kolleginnen Nicole Richter und Carla Valenzuela Malebran als Taskforce den Vulkanausbruch auf La Palma vor Ort

Von Rüdiger Braun

**Potsdam.** Angst hatte die junge Vulkanologin Alina Shevchenko während ihrer zwölf Tage auf La Palma. Dabei kam sie der glühenden Lava aus dem Cumbre Vieja sehr nahe. Aber von ihrer Heimat Kamtschatka in der Russischen Föderation ist die promovierte Nachwuchswissenschaftlerin geologische Aktivität gewohnt. Auf der riesigen Halbinsel gibt es ebenfalls Vulkane und es kommt auch schon mal vor, dass nachts das eigene Schlafzimmer von einem Erdbeben durchgerüttelt wird. Dennoch bringt die junge Forscherin zusammen mit ihren zwei Kolleginnen vom Deutschen Geoforschungszentrum Potsdam (GFZ) nicht nur wissenschaftliche Erkenntnisse sondern auch bewegende Erlebnisse von der Insel mit.

„Das Erlebnis, das ich persönlich am heftigsten fand, war, dass ich durch meine Drohnen erfuhr, dass einige Tiere von den Lavaflüssen eingeschlossen waren“, erzählt die am 11. Oktober von ihrer Exkursion zurückgekehrte Wissenschaftlerin. „Das war eine sehr dramatische Erfahrung für mich, weil ich Tiere liebe.“ Es stellte sich heraus, dass es sich um vier Hunde handelte. Deren Schicksal ging anschließend online sogar viral.

Dramatisch waren aber auch die Zerstörungen, die Shevchenko mit eigenen Augen und durch die Aufnahmen ihrer Drohnen sah. „Wir sahen zerstörte Gebäude und Straßen. Ich konnte auch alle Zerstörungen in großer Auflösung von oben sehen.“ Es war nicht das erste Mal in ihrer noch jungen wissenschaftlichen Karriere, dass sie bei einem Vulkanausbruch live dabei sein und



Das Trio Nicole Richter, Alina Shevchenko und Carla Valenzuela Malebran (v.l.) am Vulkan Cumbre Vieja auf La Palma.

FOTO: GFZ TASKFORCE

„Gegen Naturkatastrophen dieses Ausmaßes können wir nichts tun.“

Alina Shevchenko  
Vulkanologin aus Potsdam

in einer solchen Extremsituation vor Ort Daten erheben konnte. Aber nach Island das erste Mal in so dicht besiedeltem Gebiet.

Die Exkursion von Wissenschaftlerinnen des Geoforschungszentrums Potsdam musste schnell aber präzise im Rahmen eines Taskforce

Einsatzes organisiert werden. Am 30. September flogen drei junge Frauen nach La Palma: die Postdoktorandin Nicole Richter – mit langjähriger Erfahrung in Krisensituationen an aktiven Vulkanen, die Doktorandin und Seismologin Carla Valenzuela Malebran und eben Shevchenko, Expertin für drohnenbasierte Fernerkundung.

Die Aufgabe war, neue seismische Stationen, Neigungsmesser und weitere Messinstrumente zu installieren, mit denen das schon bestehende Netz auf La Palma ergänzt werden konnte. „Ich denke, dass wir unsere Arbeit ziemlich gut erledigt haben“, sagt Shevchenko. Mit den neuen Messungen und Daten sollte zunächst die weitere Entwicklung der Situation beobachtet werden. Langfristig dienen sie dazu, herauszufinden, zu welchen Veränderungen und Deformationen der Ausbruch auf der Insel geführt hat.

Sie selbst hatte die Aufgabe, den Fluss der Lava mit Hilfe der Droh-

nen zu kartographieren. Dabei kam sie Lavaflüssen, die sich schon nicht mehr bewegten, außerordentlich nahe – etwa bis auf fünf Meter. „Sie sahen ziemlich dick aus“, sagt Shevchenko. Manche türmten sich mehr als 30 Meter hoch. Auch der Ascheregen war sehr stark. Diesem fielen sogar zwei der Forschungsdrohnen zum Opfer.

Trotzdem wagten sich die Forscherinnen auch nahe an die fließenden Lavamassen heran, das aber in gebühlichem Abstand von etwa 20 Metern. „Es sieht aus wie rote Steine, die sich bewegen.“ Angst hatten Shevchenko und ihre beiden Begleiterinnen selbst in dieser Situation nicht. „Der Fluss ist langsam genug, dass man Möglichkeiten hat, zu entkommen.“ Den glühenden Massen nähern konnten die drei sich gleichwohl nur mit Gasmasken.

Die Drohnenflüge waren von den Behörden streng limitiert, trotzdem fand Shevchenko viel heraus. „Für mich wird es sehr interessant sein zu verstehen, warum diese Lavaflüsse hier so mächtig sind.“ Bisher hatte sie solch dicke basaltische Lavaflüsse nie kennengelernt. Jetzt ist sie gespannt auf die Auswertung aller Daten.

Vorerst kann die junge Wissenschaftlerin für die Bewohner von La Palma keine Entwarnung geben. „Kollegen, die auch auf der Insel arbeiten, sagten mir, der Ausbruch könne sich noch Monate hinziehen“, sagt sie. Auch das Auskühlen der enormen Lavamassen könnte noch Monate dauern. Bewohner der anderen Inseln können sich prinzipiell nicht sicher fühlen. „Ich kann natürlich keine Vorhersage geben, aber es handelt sich insgesamt um

ein Gebiet mit vulkanischer Aktivität.“

Der jungen Wissenschaftlerin ist trotz ihrer Faszination für die Vulkane und ihrer aufregenden Erlebnisse auf der Insel, vollkommen klar, wie schrecklich die Ereignisse für die Menschen dort sein müssen. „Ich kann nur sagen, dass es mir für diese Menschen sehr leid tut“, sagt sie. „Gegen Naturkatastrophen dieses Ausmaßes können wir nichts tun.“

Allerdings gibt es auch ein paar gute Nachrichten aus der Forschung. „Den Lavafluss können wir zwar nicht beeinflussen, aber es können Gebiete evakuiert werden. Und ich glaube, auf La Palma wurde die Evakuierung auf einem fast perfekten Niveau erreicht.“ Das Warnsystem auf den Kanaren sei sowieso schon sehr ausgebaut und Shevchenko glaubt, dass das vom GFZ-Team mit installierter verbesserter Netzwerk auf La Palma die Vorhersage sogar noch ein bisschen verlässlicher wird. Insgesamt werde die Beobachtung von Vulkanen auch über Satelliten immer genauer. „Um Eruptionen besser voraussagen zu können, brauchen wir noch ein besseres Zusammenspiel von Boden-, Luft und Satellitenbeobachtung.“ Damit könne man auch Warnungen präzisieren. Das sei auch ein Zweck der Exkursion gewesen.

Und noch eine gute Nachricht gebe es. Die eingeschlossenen Hunde hätten bisher überlebt und würden über Drohnen versorgt. Laut Shevchenko gibt es die Hoffnung, dass die Tiere doch noch gerettet werden können. Für die Forscherin eine Gelegenheit an die Betroffenen zu appellieren, bei einer Evakuierung auch an die Tiere zu denken.

# Stromnetzgebühren steigen auf Rekordhoch

Überdurchschnittlicher Anstieg in Brandenburg – trotzdem dürften die Strompreise insgesamt stabil bleiben

**Potsdam.** Die Energiepreise steigen weiter – und mit ihnen auch die Gebühren: Die Netznutzungsentgelte im Strombereich steigen im kommenden Jahr im bundesweiten Durchschnitt um 3,7 Prozent an und erreichen damit ein neues Rekordniveau. In Brandenburg werden die Leitungsentgelte überdurchschnittlich ansteigen, nämlich um 4,6 Prozent, wie Lundquist Neubauer, Sprecher des Vergleichsportals Verivox, der MAZ sagte.

Bei einem Verbrauch von 4000 Kilowattstunden pro Jahr liegen die Stromnetzgebühren im Jahr 2021 in Brandenburg bei 349 Euro. Komendes Jahr werden der Prognose zufolge dafür dann 365 Euro fällig. Im Bundesschnitt liegen die Netzentgelte bei 304 Euro. Am teuersten

ist die Gebühr in Schleswig-Holstein mit 415 Euro.

Die Netzentgelte waren lange Zeit in den ostdeutschen Bundesländern, besonders in Brandenburg, deutlich höher als im Süden oder Westen der Republik, weil hier stärker in neue Leitungen investiert wurde und die Kosten auf vergleichsweise weniger Einwohner umgelegt wurden. Auf Druck von Ländern wie Brandenburg wurde jedoch eine Reform der Netzkosten beschlossen. Dies macht sich inzwischen bemerkbar. Allerdings sind die Leitungskosten in Brandenburg weiter überdurchschnittlich hoch.

Den stärksten Gebühren-Anstieg wird es laut Verivox im kommenden Jahr in Bremen geben mit einem Plus von rund 13 Prozent. Das

entspricht einer jährlichen Mehrbelastung von 27 Euro. Im Hamburg steigen die Stromnetzgebühren um 7,7 Prozent, im Saarland um 7,5 Prozent.

Entlastungen gibt es in keinem Bundesland, lediglich in Sachsen-Anhalt bleiben die Netzentgelte 2022 stabil. Leichte Steigerungen von unter 2 Prozent seien in Thüringen, Niedersachsen und Berlin zu erwarten.

In den alten Bundesländern steigen die Netzentgelte mit rund 4 Prozent etwas stärker als in den neuen Ländern (plus 3 Prozent). Damit dürften die Strompreisunterschiede zwischen Ost- und Westdeutschland weiter abnehmen. Dennoch zahlen Verbraucher in Ostdeutschland mit durchschnittlich 320 Euro



Die Leitungskosten sind in Brandenburg überdurchschnittlich hoch.

FOTO: HAUKE-CHRISTIAN DITTRICH

noch 7 Prozent höhere Netzkosten als im Westen (299 Euro).

Durch die jüngst bekanntgegebene Senkung der EEG-Umlage von 6,5 Cent auf 3,723 Cent je Kilowattstunde dürfte der Strompreis im kommenden Jahr stabil bleiben. „Da die Netzentgelte im Bundeschnitt ansteigen, werden die Strompreise 2022 trotz EEG-Umlagen-Deckelung voraussichtlich auf hohem Niveau stagnieren“, erklärte Thorsten Storck, Energieexperte von Verivox.

Bis Mitte November haben Stromanbieter noch Zeit, um zu entscheiden, ob sie Preiserhöhungen oder -senkungen an ihre Kunden weitergeben. Wenn sich die Preise ändern, haben Verbraucher ein Sonderkündigungsrecht. gel

## Schwarzheide soll Markt in Europa bedienen

BASF-Chef bekräftigt Pläne für Produktion von Batterien

**Schwarzheide.** BASF-Chef Martin Brudermüller sieht die Kathodenfertigung für Batteriezellen in der Lausitz als einen Schritt, auf dem Batteriematerialienmarkt mitführend zu werden. „Mit unserem Standort in Schwarzheide werden wir den europäischen Markt bedienen“, sagte Brudermüller dem „Tagespiegel“. Für 2030 plane das Unternehmen mit einem Weltmarktanteil von rund zehn Prozent. Dafür habe BASF Produktionsstätten in den USA und in Japan und 51 Prozent eines etablierten Herstellers von Batteriematerialien in China erworben. „Wir wollen ein großer Spieler werden auf dem Markt für Batteriematerialien“, betonte der BASF-Chef.

BASF wird in der neuen Anlage Kathodenmaterialien für 400.000 Elektrofahrzeuge pro Jahr herstellen. Zudem baut der Chemieriese eine Prototypanlage für Batterierecycling. Ziel ist es, den Kreislauf zu schließen, um führend im Recycling von Lithium-Ionen-Batterien für die Autoindustrie zu werden. Das Projekt ist ein strategisches Förderprojekt der EU-Kommission und wird von Bund sowie Land finanziell gefördert. Auch deshalb werde in Schwarzheide (Oberspreewald-Lausitz) eine erste Pilotanlage für das Recycling von Batterien bis 2023 gebaut. „In der zweiten Hälfte des Jahrzehnts steht dann die Entscheidung an über ein großindustrielles Recycling, um vor allem Nickel als Sekundärrohstoff wiederverwerten zu können.“ Wo dieses Projekt verwirklicht wird, ist noch ungeklärt.

## Versicherer erwarten Preisanstieg

**Hannover.** Die zwei großen deutschen Rückversicherer erwarten steigende Preise in ihrer Branche. Sowohl die Munich Re als auch die Hannover Rück machten dafür die Flutkatastrophe des Sommers verantwortlich, die in Deutschland und mehreren Nachbarländern verheerende Schäden angerichtet hat. Ein weiterer Faktor ist nach Einschätzung beider Unternehmen der Anstieg der Inflationsrate. Sprunghaft gestiegene Preise für Baumaterial dürften auch den Wiederaufbau zerstörter Häuser in den Überschwemmungsgebieten in Rheinland-Pfalz und Nordrhein-Westfalen verteuern.

# Facebook will Meta-Universum programmieren

10 000 neue Jobs für Europa – ist das Marketing oder ein unmoralisches Angebot? Oder will Facebook uneigennützig Talentförderung betreiben?

Von Frank-Thomas Wenzel

**Frankfurt/Main.** Facebook hat angekündigt, in den nächsten fünf Jahren 10.000 hochqualifizierte Jobs in der EU zu schaffen. Die Spezialisten sollen die Kreation von „Metaverse“ stemmen. Das nächste große Ding für den Konzern. Auffällig dabei ist, dass die Ankündigung in einer Phase kommt, da das Management mit heftigem Gegenwind zu kämpfen hat.

Facebook-Chef Mark Zuckerberg hatte schon im Sommer der Belegschaft mitgeteilt, dass die Zukunft des Unternehmens davon abhängen, ob es gelinge, ein Meta-Universum zu bauen. Wie so häufig bei hochfliegenden Hightech-Projekten stammt das Konzept aus einem Science-Fiction-Roman. Der wurde 1992 von Neal Stephenson geschrieben und trägt den Titel „Snow Crash“.

Es geht um die Erschaffung einer digitalen Welt, die Elemente von virtueller Realität und physischer Realität miteinander verknüpft. Ein gigantischer digitaler Raum soll entstehen, den die Nutzer mitgestalten können. Die Plattform „Second Life“ gilt als einer der Vorläufer für ein Meta-Universum. Der Film „Ready Player One“ von Steven Spielberg beschreibt, wie eine solche Welt funktionieren kann.

Der Kern sei die Idee, eine größere virtuelle Präsenz zu erzeugen, um der Erfahrung einer persönlichen Interaktion näherzukommen, erläuterte Facebook-Manager Nick Clegg in einem Blogbeitrag. So werde der Zugang zu neuen kreativen, sozialen und ökonomischen Möglichkeiten geschaffen. Europäer könnten dem von Beginn an eine Gestalt geben.

Clegg hebt hervor, dass Metaverse keinem Unternehmen gehören werde, sondern sich durch Offenheit und Interoperabilität auszeichne – also der Möglichkeit, verschiedene Plattformen und Kommunikations-Werkzeuge miteinander zu verknüpfen und Daten problemlos hin- und herschicken. Das erfordere die Zusammenarbeit von Firmen, Politikern und Entwicklern.

Für Facebook bedeute all dies permanente Investitionen in Produkte und Talente. 10.000 Frauen und Männer sollen in den nächsten fünf Jahren in der EU für das Projekt angeheuert werden. Wobei zu bedenken ist, dass es derzeit enorm schwer ist, in Europa hochqualifizierte IT-Experten aufzutreiben. Allein in Deutschland sind Tausende Stellen unbesetzt.

Der Internetkonzern hat indes derzeit massive Probleme: Unter anderem ermitteln in den USA Staatsanwälte in mehreren Bundesstaaten, weil sie vermuten, dass Facebook radikale Impfgegner, die viele Nutzer anlocken, indirekt unterstützt haben soll. Für weltweites Aufsehen sorgte kürzlich der stundenlange



Diese von Facebook zur Verfügung gestellte Illustration soll einen virtuellen Raum zeigen.

FOTO: FACEBOOK/DPA

## 1992

**schrieb** Neal Stephenson den Science-Fiction-Roman „Snow Crash“. Diesem Buch liegt das neue Konzept von Facebook zugrunde.

Ausfall der drei großen Plattformen des Konzerns, zu dem auch Whatsapp und Instagram gehören.

Kartellbehörden in mehreren Ländern untersuchen die Marktmacht von Facebook. Vorige Woche wurde bekannt, dass das Unternehmen massiv gegen einen britischen

Programmierer und die Uni Neuchâtel (Schweiz) vorgegangen ist. Die Wissenschaftler wollten erforschen, inwiefern der Facebook-Newsfeed (die Auflistung der neuen Einträge der Freunde) Nutzer süchtig macht. Der Programmierer hatte einen Algorithmus geschrieben, mit dem der Newsfeed gelöscht werden kann. Sollte sich so etwas durchsetzen, könnte es dazu führen, dass die Verweildauer der Nutzer sinkt, was wiederum die Werbeeinnahmen, von denen das Unternehmen vor allem lebt, drücken könnte.

Und in der EU wird derzeit über einen Digital Markets Act diskutiert, der Hightech-Riesen an die Leine legen soll. Dabei fällt auch immer wieder das von Clegg benutzte Zauberwort Interoperabilität. Diese

und spezielle Auflagen für große Plattformen könnten helfen, zukünftige Monopole zu verhindern, betont etwa Rasmus Andresen, Digital-Experte der Grünen im Europaparlament.

Für ihn ist aber auch klar, dass es Maßnahmen brauche, „um Kommunikationsmonopole wie bei Facebook zu brechen. Eine Aufspaltung von Facebook, Whatsapp und Instagram darf kein Tabu sein“. Markus Beckedahl von Netzpolitik.org hatte kürzlich gegenüber dem RedaktionsNetzwerk Deutschland Facebook als ein Unternehmen bezeichnet, das durch seine monopolartige Position Wettbewerb und Innovationen behindere und eine Gefahr für die Meinungsbildung und damit für die Demokratie sei.

### IN KÜRZE

#### Siemens gliedert Motorengeschäft aus

**München.** Siemens gliedert sein Geschäft mit großen Motoren aus und stellt es rechtlich auf eigene Füße. Ob Siemens Large Drives Applications (LDA) damit für einen Verkauf oder eine Partnerschaft vorbereitet wird, wie das „Handelsblatt“ gestern berichtete, wollte ein Konzernsprecher in München nicht kommentieren. Die Sparte hat ihren Hauptsitz in Nürnberg, beschäftigt dort und in Berlin rund 2.200 Mitarbeiter sowie in Tschechien, den USA und China weitere 4.800. Hauptprodukt sind große Motoren für den Bergbau, die Chemie-, Öl- und Gasindustrie.

#### Erste Röhre mit Gas befüllt

**Lubmin.** Der erste Strang der umstrittenen Ostseepipeline Nord Stream 2 ist nach Angaben der Betreiber betriebsbereit. Die Befüllung mit Gas sei abgeschlossen, teilte die Nord Stream 2 AG am Montag mit. Die erste Röhre sei mit etwa 177 Millionen Kubikmeter sogenanntem technischem Gas befüllt worden. Damit seien die Voraussetzungen geschaffen, „um den Gastransport zu einem späteren Zeitpunkt zu starten“.

#### Philips senkt Prognose

**Amsterdam.** Probleme in der Lieferkette und die Folgen eines Produktrückrufs machen dem Medizintechnikkonzern Philips schwer zu schaffen. Im dritten Quartal gingen Umsatz und der operative Gewinn deutlich zurück, wie das Unternehmen gestern mitteilte. Zudem senkte der Konzern seine Erwartungen für dieses Jahr. Im dritten Quartal sank der Umsatz auf vergleichbarer Basis um 7,6 Prozent auf 4,2 Milliarden Euro.

#### Finanzvorstand von Teamviewer geht

**Göppingen.** Der an der Börse unter Druck stehende Softwareanbieter Teamviewer sucht einen neuen Finanzvorstand. Der bisherige Finanzchef Stefan Gaiser verlasse das Unternehmen im gegenseitigen Einvernehmen mit Ablauf seines Vertrags im Jahr 2022, teilte das im MDax notierte Unternehmen am Sonntagabend mit. Vorstandschef Oliver Steil darf dagegen bleiben. Sein Vertrag werde bis Oktober 2024 verlängert.

#### Gastgewerbe hinkt weiter hinterher

**Wiesbaden.** Das Gastgewerbe in Deutschland ist trotz besserer Geschäfte im Ferienmonat August weiterhin deutlich vom Vorkrisenniveau entfernt. Gastronomen und Hoteliers verbuchten preisbereinigt einen Umsatzzuwachs gegenüber Juli von 5,9 Prozent, wie das Statistische Bundesamt mitteilte. Im Vergleich zum Vorjahresmonat August 2020 stiegen die Erlöse preisbereinigt um 5,9 Prozent. Damit lag der Umsatz real aber noch 16,2 Prozent unter dem Niveau von Februar 2020, dem Monat vor Ausbruch der Corona-Pandemie.

## MS VistaSerenity – Moselromantik 2022

Köln – Rüdesheim – Alken – Zell – Bernkastel-Kues – Trier (Anleger Schweich) – Cochem – Koblenz – Köln



8 Tage Flusskreuzfahrt inklusive Haustürtransfer und ALL INCLUSIVE-Verpflegung\* Nur mit gültigem Corona-Impf- oder Genesungsnachweis!



Wir reisen auf Rhein und Mosel zwischen den beiden alten römischen Städten Köln und Trier und erleben ein Stück Deutschland voller Sagen und Mythen. Beschauliche Winzerdörfer laden zu Spaziergängen ein. Auf Ausflügen erleben wir das Großherzogtum Luxemburg und die Ruinen der römischen Kaiser in Trier. Ein weiterer Höhepunkt ist das als Welterbe geschützte Obere Mittelrheintal.

#### Inklusive

Flusskreuzfahrt mit 7 Übernachtungen an Bord in der gebuchten Kategorie, Busan-/Jahreise mit Haustürabholung, 1AVista ALL INCLUSIVE-Verpflegung\*, Festliches Galadinner, Freie Benutzung der Bordeinrichtungen, Mobiles Audiosystem für zahlreiche fakultative Ausflüge, Gepäckservice bei Ein-/Aussschiffung, Erfahrene 1AVista Reiseleitung an Bord

#### Reisetermine

26.04.2022 – 03.05.2022 (8 Tage)  
07.06.2022 – 14.06.2022 (8 Tage)  
30.08.2022 – 06.09.2022 (8 Tage)  
11.10.2022 – 18.10.2022 (8 Tage)  
Weitere Termine auf Anfrage

#### Preise pro Person in Euro

2-Bett Hauptdeck HD2 ab 1.179,-  
2-Bett Mitteldeck superior MD2 ab 1.379,-  
2-Bett Oberdeck deluxe OD2 ab 1.559,-  
mit französischem Balkon  
Weitere Kabinen-Kategorien auf Anfrage

#### Zusätzlich buchbar:

Ausflugspaket für 82,- €: Winzerexpress in Rüdesheim, Stadtbesichtigung in Trier, Ausflug Koblenz & Ehrenbreitstein

\*ALL INCLUSIVE: Reichhaltiges Frühstück, mehrgängiges Mittag- und Abendessen. Tee, Kaffee mit Gebäck und Kuchen am Nachmittag sowie Late-Night-Snack. Offene Bar- und Tischgetränke wie Hauswein, Fassbier, Softdrinks wie Cola, Limonade, Säfte, Mineralwasser, Kaffee und Tee (von 8.00 bis 24.00 Uhr)

1AVista Reisen, Siegburger Str. 231, 50679 Köln  
Vorbehaltlich Druckfehler, Irrtümer und Zwischenverkauf

MAZ Leserreisen mit Gütesiegel.

Ja, ich interessiere mich für die Reise!  
Bitte senden Sie mir unverbindlich Infos.

MS VistaSerenity – Moselromantik 2022

Bitte rufen Sie uns an, schreiben uns eine E-Mail oder senden den Coupon an:

✉ Märkische Allgemeine – Leserreisen  
Postfach 601153, 14411 Potsdam  
☎ 0331 2840-184 (Mo-Fr 10-18 Uhr)  
✉ leserreisen@maz-online.de

#### Meine Anschrift

Name, Vorname

Straße, Hausnummer

PLZ, Wohnort

Geburtsdatum Telefon

E-Mail-Adresse

Informationen zur Verarbeitung Ihrer Daten finden Sie unter folgendem Link: [www.madsack.de/dsgvo-info](http://www.madsack.de/dsgvo-info)

Märkische Allgemeine

## Dreierteam für Cottbuser Staatstheater

**Cottbus.** Am Staatstheater Cottbus wird die Schauspielsparte ab der Spielzeit 2022/23 erstmals von einem Dreierteam geleitet. Der neuen Schauspielerebene gehören als künstlerische Leitung Franziska Benack, Armin Petras und Philipp Rosendahl an, teilte das Staatstheater am Montag in Cottbus mit. Die bisherige Schauspielerebene Ruth Heynen habe das Haus Ende Juli verlassen. Das künftige Team, das gleichberechtigt arbeite, verstehe die neue Leitungsform als politisch-künstlerische Utopie.

Franziska Benack wird geschäftsführende Dramaturgin, Armin Petras Hausautor und Hausregisseur, Philipp Rosendahl wird ebenfalls Hausregisseur. Alle drei verbinde in unterschiedlichen Konstellationen eine langjährige Zusammenarbeit, hieß es. Das Schauspiel solle gemeinsam mit den anderen Sparten Tanz, Konzert und Musiktheater das Haus zu einem Energiepool der Stadt machen, so Intendant Stephan Märki.

Franziska Benack wurde den Angaben zufolge 1986 in Frankfurt an der Oder geboren, war unter anderem am Staatstheater Stuttgart tätig. Armin Petras, Jahrgang 1964, wurde in Meschede im Sauerland geboren, wuchs in der DDR auf, war von 2006 bis 2013 Intendant des Berliner Gorki-Theaters. Philipp Rosendahl, 1990 in Düsseldorf geboren, ist freier Regisseur und hat am Nationaltheater Mannheim gearbeitet.

### IN KÜRZE

#### Zwölf Pianisten im Chopin-Finale

**Warschau.** Die internationale Jury des Frédéric-Chopin-Klavierwettbewerb in Warschau hat mit zwölf Pianisten zwei Finalisten mehr als im Reglement vorgesehen für die Endrunde zugelassen. Wie die Jury des 18. Finales mitteilte, ist dies ein Zeichen der Anerkennung der künstlerischen Leistung der Nominierten. Der Wettbewerb ist dafür bekannt, dass den Finalisten eine Weltkarriere offensteht. Sie spielen seit gestern bis morgen jeweils eines der beiden Klavierkonzerte von Chopin mit Orchester in der Warschauer Nationalphilharmonie, die traditionell voll besetzt ist. Der Sieger erhält 40 000 Euro Preisgeld sowie prestigeträchtige Aufnahme- und Konzertverträge.

#### Stiftergeld für Haus in Quedlinburg

**Quedlinburg.** Die Deutsche Stiftung Denkmalschutz (DSD) unterstützt die Sanierung des Fachwerkhäuses am Markt 5 in Quedlinburg (Sachsen-Anhalt) mit 30 000 Euro. Dank Spenden und Lotterierträgen könnten so Zimmerarbeiten an dem Gebäude aus dem 16. Jahrhundert finanziert werden, teilte die Stiftung am Montag in Bonn mit. Das Haus gehöre damit zu den mehr als 610 Objekten, die die Stiftung bisher allein in Sachsen-Anhalt gefördert habe. Das dreistöckige Fachwerkhäus wurde laut Stiftung 1545 als Gildehaus der Tuchmacher neu errichtet. Davon kündete eine Inschrift am Gebäude.

#### 300 Nackte posieren für das Tote Meer

**Arad.** Mit viel nackter Haut haben rund 300 Freiwillige auf das schwindende Tote Meer aufmerksam gemacht. Die Männer und Frauen posierten am Sonntag in Israel bemalt mit weißer Farbe für den amerikanischen Aktfotografen Spencer Tunick, der in der Vergangenheit bereits mit ähnlichen Installationen weltweit für Furore sorgte. Die Aktion wurde unterstützt vom israelischen Tourismusministerium. Das salzhaltige Gewässer am tiefsten Punkt der Erde ist in den letzten Jahrzehnten stetig geschrumpft, weil Israel und seine Nachbarn flussaufwärts gelegene Wasserquellen für die Landwirtschaft nutzen.



Völlig überwältigt: Die Potsdamer Autorin Antje Rávik Strubel, die für ihren Roman „Blaue Frau“ den Deutschen Buchpreis erhält.

FOTO: SEBASTIAN GOLLNOW

# „Blaue Frau“ ist der beste deutsche Roman des Jahres

Die Potsdamerin Antje Rávik Strubel erhält den Deutschen Buchpreis. Ihre Geschichte über Missbrauch ist mehr als ein MeToo-Roman

Von Mathias Richter und Christina Sticht

**Frankfurt am Main.** Sie konnte es kaum fassen. „Ich bin völlig überwältigt und sprachlos“, sagte Antje Rávik Strubel gestern Abend, als sie die Entscheidung der Jury hörte. Die Potsdamer Schriftstellerin erhält den Deutschen Buchpreis 2021 für ihren Roman „Blaue Frau“. Er ist damit als bester deutschsprachiger Roman des Jahres ausgezeichnet.

Ein in der Tat großartiger Roman. Am Anfang ist die junge Frau in einem desolaten Zustand: Sie betäubt sich mit Schnaps in einer fremden Wohnung in einem fremden Land, die Tür abgeschlossen, und malt sich aus, wie sie im Gericht von Helsinki ihre Aussage machen wird. Die Hände der Männer in Handschellen werden zittern, erhofft sie sich. Die junge Frau mit den drei Namen – Nina, Sala, Adina – ist traumatisiert und erlebt sich getrennt von der Welt, das wird im ersten Kapitel von Antje Rávik Strubels Roman „Blaue Frau“ schnell klar.

Auf mehr als 420 Seiten entfaltet die 47-jährige Autorin nicht nur die MeToo-Geschichte einer Frau, die nach einem Weg sucht, wie sie nach einer Vergewaltigung weiterleben kann. „Blaue Frau“ handelt darüber hinaus von Machtstrukturen in Beziehungen, Institutionen und Staaten. Es geht um das Macht- und Mentalitätsgefälle zwischen Ost und West, um den Zusammenhang von Geld und Autorität, um Ausbeu-

tung von Menschen im angeblich vereinten Europa des Jahres 2004.

Strubel behandle das Thema „mit existenzieller Wucht und poetischer Präzision“, urteilte die Jury des Deutschen Buchpreises. „Die Geschichte einer weiblichen Selbstermächtigung weitet sich zu einer Reflexion über rivalisierende Erinnerungskulturen in Ost- und Westeuropa und Machtgefälle zwischen den Geschlechtern.“

#### Zur Person

**Antje Rávik Strubel** ist 1974 geboren und lebt in Potsdam. Sie veröffentlichte mehrere Romane, ihr Debüt „Offene Blende“ erschien 2001, zuletzt erschien 2016 der Episodenroman „In den Wäldern des menschlichen Herzens“.

**Ihre Werke** wurden mehrfach ausgezeichnet, so stand ihr Roman „Sturz der Tage in die Nacht“ (2011) auf der Longlist des Deutschen Buchpreises.

**Sie wurde** mit einem Stipendium in die Villa Aurora in Los Angeles eingeladen sowie als Writer in Residence 2012 an das Helsinki Collegium for Advanced Studies.

**2019** erhielt sie den Preis der Literaturhäuser. Strubel übersetzt Texte aus dem Englischen und Schwedischen unter anderem von Lena Andersson, Lucia Berlin und Virginia Woolf.

Gekonnt wechselt die bereits mehrfach mit Literaturpreisen ausgezeichnete Strubel die Zeitebenen und Schauplätze. Adina bricht aus dem tschechischen Skiort Harrachov nach Berlin auf, wird dort von der dominanten, faszinierenden Fotografin Rickie aufgegebelt und bald von ihr für ein Praktikum in die Uckermark geschickt, wo grenznah zu Polen mit Fördergeldern ein Kulturhaus entstehen soll.

Ein Verbrechen ändert alles, Adina flieht nach Finnland. In dem Hotel, wo sie einen prekären Job hat, trifft sie Professor Leonides, einen EU-Abgeordneten aus Estland. In der Beziehung zu dem älteren Mann flammt zunächst so etwas wie Hoffnung auf. Gespiegelt wird das Seelenleben der Figuren oft in Naturbeschreibungen. Eingeschobene lyrische Passagen mit mysteriösen Begegnungen mit einer blauen Frau am Hafen von Helsinki unterbrechen und reflektieren die Handlung. Die Identitäten der Erzählerin und Protagonistin verschwimmen.

„Blaue Frau“ ist auch ein Entwicklungsroman. Beim Lesen stellt sich die Frage, wie sich Adina aus den Rollen lösen kann, die ihr verschiedene Männer, aber auch die queere Community um die Fotografin Rickie auferlegen. Ist der „Letzte Mohikaner“ ein Ausweg? So nannte sich die Tschechin als Jugendliche in Chats – in Anspielung darauf, dass sie der letzte einheimische Teenager in ihrem Dorf ist, in dem Skitouristen aus Deutschland und

Russland den Ton angeben. Als „Mohikaner“ fühlt sie sich stark, frei und unabhängig. „Der letzte Mohikaner“ ist aber auch eine Figur, mit der sich Adina jeder Rollenzuschreibung durch andere entziehen kann.

Acht Jahre hat die in Potsdam lebende Schriftstellerin an „Blaue Frau“ gearbeitet. Ausgangspunkt für die Geschichte war, dass Strubel in ihrem direkten Umfeld immer häufiger auf Missbrauchsfälle stieß. Auch bei ihren Übersetzungsarbeiten zu Lucia Berlin oder Virginia Woolf sei sie immer wieder auf dieses Thema gestoßen, erzählte Strubel im Sommer, als der Roman gerade erschienen war, der MAZ. Das Besondere an „Blaue Frau“ ist, wie Strubel den individuellen Kampf einer vergewaltigten Frau und ihren Weg zur Selbstermächtigung mit grundsätzlichen Fragen zu Machtmissbrauch und Ausbeutung in Europa verbindet.

Der Deutsche Buchpreis ist mit 25 000 Euro dotiert. Die anderen fünf Autorinnen und Autoren der Shortlist erhalten jeweils 2500 Euro. Drei Männer und drei Frauen hatten im Finale gestanden: Neben Strubel waren Norbert Gstrein („Der zweite Jakob“), Christian Kracht („Eurotrash“), Thomas Kunst („Zandschower Klinken“), Mithu Sanyal („Identiti“) und Monika Helfer („Vati“) auf der Shortlist für den Buchpreis.

**Info** Antje Rávik Strubel: Blaue Frau. S. Fischer, 432 Seiten, 24 Euro.

## Liebevolle Hommage an die Zeitung

Wes Andersons neuer Episodenfilm „The French Dispatch“

**Berlin.** Der amerikanische Filmmacher Wes Anderson ist Schöpfer cineastischer Geniestreiche wie „Grand Budapest Hotel“ und „Der fantastische Mr. Fox“. Mit seinen bunten, detailreichen Bildern und seinem schrillen Humor hat er einen ganz eigenen Kinostil entwickelt. Nun bringt er mit seinem neuen Film eine Zeitschrift auf die große Leinwand: „The French Dispatch“ ist inhaltlich aufgebaut wie das titelgebende Heft. Der prominent besetzte Episodenfilm, der zum Teil im Studio Babelsberg gedreht wurde, ist eine liebevolle Hommage an den klassischen Printjournalismus.

In der fiktiven französischen Stadt Ennui-sur-Blasé (auf Deutsch: Langeweile über Gleichgültigkeit) hat der aus Kansas stammende Arthur Howitzer Jr. (Bill Murray) ein Auslandsbüro der Zeitung „Liberty, Kansas Evening Sun“ gegründet. Dort wird die Beilage produziert und gedruckt, in der die Autorinnen und Autoren ihre Sicht auf Kunst, Kultur, Politik und Gesellschaft in Frankreich teilen. Doch nun ist Howitzer tot. Und in seinem Testament hat er verfügt, dass die Zeitung eingestellt werden soll. Seine trauernden Angestellten, die laut Howitzers Anordnung nicht im Büro weinen dürfen, erinnern sich in Rückblicken.

#### Freigeist mit eigener Sprache

Es beginnt mit einem kurzen, amüsanten Reisebericht des radelnden Reporters Herbsaint Sazerac (Owen Wilson), herrlich in Szene gesetzt im typischen Anderson-Stil mit symmetrischen, teils fast statischen Bildern in altmodischen Farben. „Wes ist ein echter Poet“, schwärmt Léa Seydoux. „Er ist ein Freigeist, der seine eigene Sprache erschaffen hat.“ Seydoux, die im James-Bond-Thriller „Keine Zeit zu sterben“ die weibliche Hauptrolle spielt, ist in einer von drei längeren Stories zu sehen, die im Frankreich der 60er Jahre spielen. Tilda Swinton brilliert als affektierte Kunstexperte, die über einen Maler (Benicio Del Toro) im Gefängnis berichtet. Hinter Gittern posiert dessen Wärterin (Seydoux) als Aktmodell für ihn.

Facettenreich ist die dritte Geschichte um einen Journalisten (genial: Jeffrey Wright), der in eine wilde Kriminalgeschichte verwickelt wurde.

Den Abschluss bildet der Nachruf auf Howitzer. „The French Dispatch“ wurde vom berühmten US-Magazin „The New Yorker“ inspiriert. Dessen Herausgeber Harold Moss war die Blaupause für Murrays Figur. Wes Andersons Film ist voller Details und Anspielungen, die Augen und Geist erfreuen.

# Brandenburger Autorenprotest gegen E-Book-Praxis

Bibliotheken verteidigen den freien Zugang zu Wissen und Information durch Ausleihe neuester Publikationen

Von Karim Saab

**Potsdam.** Mit Juli Zeh und Lutz Seiler haben sich auch zwei Brandenburger Autoren dem Protest von 185 Schriftstellern gegen die Bereitstellung ihrer Neuerscheinung für den E-Book-Verleih der Öffentlichen Bibliotheken angeschlossen. Bisher stellen die Verlage den Bibliotheken nur 30 Prozent der neu erscheinenden E-Books für die Ausleihe zur Verfügung. Nicht selten wird den Bibliotheken die Lizenz für die Ausleihe auch nach monatelangen Wartezeiten noch verweigert.

„Uns Öffentlichen Bibliotheken wird hier unterstellt, dass wir die Autoren in die Armut schicken wollen“, wundert sich Cornelia Stabrodt, Direktorin der Fouqué-Bibliothek in Brandenburg/Havel.

„Dabei ist es unsere ureigene Aufgabe, Literatur auch Menschen zur Verfügung zu stellen, die sich ein Buch nicht leisten können.“ Und sie erklärt die bisherige analoge Praxis. Die Bibliotheken kaufen die druckfrischen Print-Exemplare zum Ladenpreis, wovon am Ende auch Verlage und Autoren profitieren. Obendrein erhalten die Autoren dann auch noch Tantiemen dafür, dass ihre Bücher mehrfach gelesen werden.

Der freie Zugang zu Wissen und Information unabhängig von Bezahlschranken bleibt auch im digitalen Zeitalter ein Grundrecht, meint der Deutsche Bibliotheksverbands (dbv). Das fehlende Verleihrecht für E-Books im Urheberrecht höhle die Kultur- und Bildungsinfrastruktur der Öffentlichen Bibliotheken aus. Der freie Zugang zu Wissen und Information unabhängig von Bezahlschranken sei ein Grundrecht, so die Bibliotheken. Sie möchten die Einzelkopien der neu erscheinenden E-Books auch in den Bibliotheken verleihen können. Deshalb soll den Verlagen die Freiheit genommen werden, zu verhandeln, ob und zu welchen Bedingungen das möglich ist. Der Bundesrat teilt diese Auffassung und regte im April dieses Jahres eine Änderung des Urheberrechtes an.

Dagegen haben im Vorfeld der Frankfurter Buchmesse (20. bis 24. Oktober) die Verlage, Buchhandlungen und Autoren ihre Kampagne „Fair Lesen“ gestartet. In der Petition, die als ganzseitige Zeitungsanzeigen erschienen ist, heißt es: „Sollte die Entscheidungshoheit von Autoren, Autorinnen und Verlagen, welche Titel wann zu welchen Bedingungen in die digitale Leihbibliothek überführt werden, gesetzlich eingeschränkt werden, wird dadurch die wirtschaftliche Grundlage nicht nur der Urheberinnen, Urheber und Verlage, sondern auch der Buchhandlungen zerstört.“

Kulturstaatsministerin Monika Grütters warnte indes vor übereilten Regelungen. „Autorinnen, Autoren und Verlage geben Impulse für unsere Gesellschaft und unsere Demokratie, die von unschätzbarem Wert sind“, sagte die CDU-Politikerin in Berlin. „Um ihre wirtschaftlichen Risiken zu tragen, müssen sie an den Erfolgen ihrer Arbeit teilhaben können.“ Zwangslizenzen oder gesetzliche Schranken im Urheberrecht seien der falsche Weg. „Verlage und Bibliotheken stehen bereits im konstruktiven Dialog“, den Gesprächen solle nicht „durch vorläufige gesetzliche Regelungen“ die Grundlage entzogen werden.

**Schriftstellerin Juli Zeh.**

FOTO: SOEREN STACHE/DPA



# Eine Mutter sucht nach Erlösung

Vierteiliger Thriller „The Drowning“

Von Jan Freitag

**Unterführung.** In „The Drowning“ verschwindet der vierjährige Tom beim Familienpicknick am Seeufer spurlos. Neun Jahre nach dieser Tragödie glaubt seine Mutter (Jill Halfpenny) ihren Sohn plötzlich in einem Teenager am anderen Ende der Stadt zu erkennen. Jodie Walsh hegt keinerlei Zweifel, in Daniel (Cody Molko), so heißt er heute, Tom zu erkennen und beginnt ihm nachzustellen. Doch was heißt hier nachzustellen: sie stalkt ihn förmlich.



Jill Halfpenny  
FOTO: IAN WEST/PA WIRE/DPA

Gegen den Willen ihres geschiedenen Mannes Ben (Dara Devaney), gegen den sie zudem ihrer eigenen Mutter Lynn (Deborah Findley), die das Unglück einst auseinandergebracht hat, schleicht sich Jodie peu à peu ins Leben ihres vermeintlich wiedergefundenen Sohnes. Sie bewirbt sich an seiner Schule als Musiklehrerin, gibt dem Gitarrentalent gar Privatstunden und lernt dort Mark (Rupert Penry-Jones) kennen, den Jodie natürlich nicht für Toms Vater, sondern für dessen Entführer hält. Mit fatalen Konsequenzen für alle.

Optisch gedimmt von Zeitlupe und Zooms, kriecht die Serie ins Unterbewusstsein der Zuschauer, ohne das zugkräftige Serienthema dafür billig auszureizen. „The Drowning“ geht tiefer als all die „Tatorte“ im Missbrauchsmilieu. Hintergründig sucht Jodie ja weniger nach Tom als einer Art Erlösung vom Bösen einer Gesellschaft, die den Individualismus zum Fetisch erklärt.

„The Drowning“ | Sky, Magenta  
Mit Jill Halfpenny, Cody Molko, Dara Devaney, bereits streambar  
★★★★



# Paukenschlag bei Springer

Julian Reichelt ist bei „Bild“ als Chefredakteur Geschichte. Zum Verhängnis wurde ihm offenbar das eigene Verhalten – und eine Story, die nie erschienen ist

Presserecherchen gaben wohl den Ausschlag: Der Medienkonzern Axel Springer trennte sich am Montag von Julian Reichelt, dem Chefredakteur der „Bild“-Zeitung. Er habe Berufliches und Privates nicht klar getrennt, hieß es von Unternehmensseite. FOTO: NORBERT SCHMIDT/DPA

Von Imre Grimm

**Berlin.** Es ist der spektakuläre Sturz einer Reizfigur, wie er in der Redaktion der „Bild“-Zeitung gewiss hektische Betriebsamkeit ausgelöst hätte, wäre sie diesmal nur nicht selbst betroffen. Julian Reichelt (41), von Februar 2017 bis März 2021 alleiniger „Bild“-Chefredakteur, stolpert am Ende nun doch über das, was ihm zunächst raunend, dann immer lauter, zuletzt unüberhörbar vorgefallen worden war: sein Verhalten. Reichelt wird „mit sofortiger Wirkung“ von seinen Aufgaben entbunden. Die Begründung des Unternehmens Axel Springer: Er habe Privates und Berufliches nicht klar getrennt. Und mehr noch: Er habe dem Vorstand die Wahrheit über jüngste Versäumnisse verheimlicht.

Schon im Frühjahr hatte sich Reichelt intern einem Compliance-Verfahren stellen müssen. Es ging um den Vorwurf, er habe sich seine Machtposition zunutze gemacht, um junge Mitarbeiterinnen unter Druck zu setzen, sich zur Karriereförderung privat mit ihm einzulas-

sen. Zudem sei er für ein toxisches Arbeitsklima bei „Bild“ verantwortlich, das von Sexismus und Machogehabe geprägt sei. Der Verlag beauftragte damals die Rechtsanwaltskanzlei Freshfields damit, mögliche Verstöße zu untersuchen. Reichelt wurde für knapp zwei Wochen freigestellt – und durfte zurückkehren. Der Konzern sah „keine Anhaltspunkte für sexuelle Belästigung oder Nötigung“, wohl aber eine Vermischung beruflicher und privater Beziehungen.

Nun aber ließ Springer-Chef Mathias Döpfner seinen Schützling doch fallen. Anlass zitierte „NYT“-Medienreporter Ben Smith eine Mitarbeiterin mit den Worten: „Wer mit dem Boss schläft, bekommt einen besseren Job.“ Ebenso brisant: Der Ippen-Verlag, schrieb Smith, habe die Veröffentlichung einer umfangreichen Story zu den Vorwürfen gegen Reichelt in letzter Minute gestoppt. Das preisgekrönte frühere Investigativteam von BuzzFeed Deutschland, das inzwischen unter dem Namen

„Ippen Investigativ“ unter dem Dach des Medienhauses aktiv ist, habe mehrere Monate recherchiert und ein Last-Minute-Veto des Verlegers Dirk Ippen kassiert. Eine überzeugende inhaltliche Begründung lieferte Ippen bisher nicht. Von „Geschmacksfragen“ war die Rede.

Nicht nur Springer, sondern auch Ippen macht in diesem Komplex keine gute Figur. Es bleiben relevante Fragen: Welche neuen Erkenntnisse über Reichelt hat Springer zuletzt gewonnen, um seinen Beschluss vom Frühjahr zu revidieren? Warum hielt Dirk Ippen die Story zurück? Warum hielt Döpfner so lange zu Reichelt und raunte zuletzt sogar Schwurbelnd-Rätselhaftes zu seiner Verteidigung? So sei er „der letzte und einzige Journalist in Deutschland, der noch immer mutig gegen einen autoritären Staat nach DDR-Vorbild rebelliere“.

Lange galten höchstens Kettenrauchen, zu viele Gummibärchen und eine legendäre Ungeduld als lässliche Sünden des Julian Reichelt. Sein erzwungener Abgang ist das unrühmliche Ende einer Ära,

die „Bild“ neben vielen Lesern flächendeckend Sympathien gekostet hat. Der ehemalige Kriegsreporter Reichelt, der sich 2017 im Machtkampf gegen die eher moderate Vizechefin Tanit Koch durchgesetzt hatte, wurde zur streitlustigen Reizfigur. Er stand für einen immer aggressiveren, humor- und kulanzfreien Kurs, einen giftigen Grundton und einen Hang zu Kampagnen, etwa gegen den Virologen Christian Drosten oder den öffentlich-rechtlichen Rundfunk. Offenbar getrieben von starken Auflagenverlusten umgarnte er publizistisch eher das Wutbürgertum.

Doch all das nützte wenig. Auch der Start des linearen Fernsehsenders Bild TV entwickelt sich trotz massiver Werbung zum Flop. Der Marktanteil am vergangenen Donnerstag etwa dürfte Springer schmerzen: Er betrug exakt 0,0 Prozent. Neuer Vorsitzender der dreiköpfigen „Bild“-Chefredaktion wird Johannes Boie (37), derzeit Chefredakteur der „Welt am Sonntag“. Er wird gut damit beschäftigt sein, die Scherben zusammenzufügen, die Reichelt hinterlässt.

## IN KÜRZE

### Bushnells Kritik an „Sex and the City“



**New York.** „Sex-and-the-City“-Autorin Candace Bushnell (62, Bild) findet, dass die Serie nicht die richtige Botschaft für Frauen vermittelt.

„Die Realität ist, dass die Suche nach einem Mann auf lange Sicht vielleicht nicht die beste wirtschaftliche Wahl ist“, sagte sie im Interview mit der „New York Post“. Männer könnten für Frauen „in vielerlei Hinsicht sehr gefährlich sein“, führte sie weiter aus. „Die TV-Show und die Botschaft waren am Ende nicht sehr feministisch.“ In den 90ern schrieb Bushnell die Kolumne „Sex and the City“, die als Buch veröffentlicht wurde und auf der die HBO-Serie lose basiert.

### Dreh zu zwei „Ostfriesenkrimis“



**Mainz.** Basierend auf den gleichnamigen Romanen von Klaus-Peter Wolf werden in Norden, Norddeich, Aurich und Umgebung derzeit die ZDF-

Samstagskrimis „Ostfriesenmoor“ und „Ostfriesenfeuer“ gedreht. Picco van Groot (Bild) übernimmt die Rolle der eigenwilligen Kommissarin Ann Kathrin Klaasen von Julia Jentsch. Regie führt Marcus O. Rosenmüller. In „Ostfriesenmoor“ taucht die Leiche einer jungen Frau im Moor auf. Im Film „Ostfriesenfeuer“ werden in der Asche besagten Feuers menschliche Überreste entdeckt. Gedreht wird bis zum 12. Dezember 2021. Die Sendetermine sind noch offen.

### Dresden-Krimi siegt mit großem Abstand

**Berlin.** Der „Tatort“-Krimi hat am Sonntag die Konkurrenz weit auf Abstand gehalten. Die Dresdner Episode „Unsichtbar“ mit Karin Hanczewski und Cornelia Gröschel schalteten ab 20.15 Uhr im Ersten 8,95 Millionen (27,9 Prozent) Zuschauerinnen und Zuschauer ein. Das ZDF hatte die Romanze „Marie fängt Feuer“ mit Christine Eichenberger im Programm – 3,99 Millionen (12,4 Prozent) wollten das sehen.

## Für Sie geöffnet: Der MAZ E-Shop

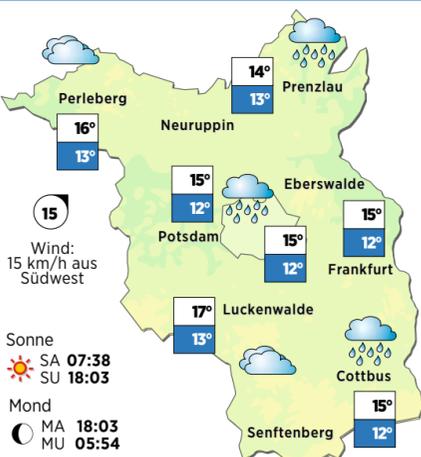
In unserem Online-Shop bieten wir Ihnen Bücher zu heimischen Themen, Tablet-Zubehör und vieles mehr. Schauen Sie doch mal vorbei!

► [maz-online.de/shop](http://maz-online.de/shop)

Märkische Allgemeine

## DAS WETTER IN DEUTSCHLAND UND EUROPA

### Brandenburg heute Mittag



**Brandenburg**  
Es überwiegen meist dichte Wolken, und stellenweise fällt etwas Regen oder Sprühergen. Die Temperaturen erreichen Werte zwischen 14 und 17 Grad. Der Wind weht schwach aus Südwest. Nachts zieht ein Regengebiet vorüber. Es bleibt mild mit Tiefstwerten von 14 bis 12 Grad. Morgen wechseln sich Sonnenschein und Wolkenfelder ab. Es bleibt bis zum Abend meist trocken. Mit Höchstwerten von 18 bis 22 Grad wird es für die Jahreszeit ungewöhnlich mild. Der Wind weht mäßig und böig aus Südwest.

**Biowetter**  
Bei niedrigem Blutdruck kommt es vermehrt zu Kopfschmerzen und Schwindelgefühlen. Entsprechend vorbelastete Menschen müssen auch mit Migräneattacken rechnen. Neben einer erhöhten Reizbarkeit und Nervosität ist die Leistungsfähigkeit eingeschränkt.

**Straßenwetter**  
Auf den Straßen und Wegen gibt es zurzeit meist keine wetterbedingten Behinderungen.

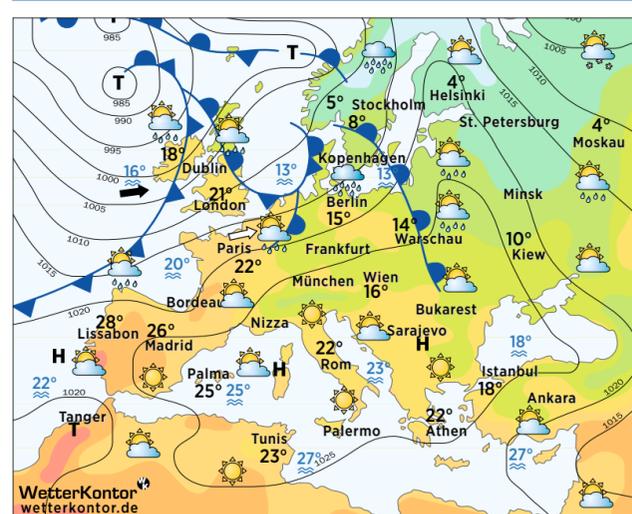
**Rekorde** am 19.10. für Potsdam  
Wärmster Tag: 22,4° (1921)  
Kälteste Nacht: -2,6° (1920)

### Deutschland



**Vorhersage für Deutschland**  
Im äußersten Südosten Bayerns zeigt sich anfangs noch die Sonne, sonst überwiegen jedoch dichte Wolken. Sie bringen gebietsweise Regengüsse. Später wird es ganz im Südwesten mit etwas Sonnenschein freundlicher.

### Europawetter



**Die Wetterlage**  
Zwischen Sturmtiefs über dem Atlantik und hohem Luftdruck über Südosteuropa gelangt milde Luft aus dem Südwesten nach Mitteleuropa. So steigen die Temperaturen örtlich bis 20 Grad. Noch wärmer ist es in Frankreich und auf der Iberischen Halbinsel. Dort werden sommerliche Höchstwerte von 23 bis 29 Grad erreicht. Warm ist es auch noch an der türkischen Riviera sowie auf Zypern.

Weltwetter	Wolkig	Temperatur
Bangkok	wolkig	30°
Caracas	Schauer	33°
Casablanca	sonnig	30°
Havanna	wolkig	31°
Kairo	heiter	29°
Kapstadt	sonnig	23°
Las Palmas	wolkig	27°
Los Angeles	sonnig	19°
Miami	bedeckt	29°
Nairobi	wolkig	24°
New Delhi	sonnig	31°
New York	wolkig	18°
Peking	wolkig	14°
Reykjavik	wolkig	8°
São Paulo	Regen	16°
Sydney	Schauer	21°
Tel Aviv	wolkig	26°
Tokio	Schauer	15°

**Nord- und Ostseeküste**  
Erst graue Wolken und vereinzelt, dann gebietsweise mehr Regen. 13 bis 17 Grad. Frischer bis starker, in Bøen starker bis stürmischer Südwestwind.

**Harz**  
Oft dichte Wolkenfelder und zeitweise Regen oder Sprühergen. 11 bis 17 Grad. Frischer bis starker, in Bøen starker bis stürmischer Südwestwind.

**Alpenraum**  
In der Früh örtlich Nebel oder Hochnebel. Sonst ein Mix aus Sonnenschein und Wolken. Bis zum Abend vereinzelt Regengüsse. 12 bis 18 Grad.

**Mittelmeergebiet**  
Ein Hochdruckgebiet über dem westlichen Mittelmeergebiet und dem Adriaum bringt viel Sonnenschein. Über einige Gebiete ziehen im Tagesverlauf mal mehr, mal weniger lockere Wolken. Es bleibt dabei aber weitgehend trocken. Allerdings treten zwischen Sizilien, dem Peloponnes und der Küste Libyens noch ganz vereinzelt Schauer auf. Im östlichen Mittelmeerraum bilden sich jedoch kaum noch Schauer, und es scheint oft die Sonne. 17 bis 28 Grad werden erreicht.

**Kanarische Inseln**  
Sonnenschein und dünne Wolken, dabei überall trocken. Am Nachmittag Temperaturen von 25 bis 31 Grad.

ARD

5.30 ZDF-Morgenmagazin 9.00 Tagesschau 9.05 Live nach Neun. Magazin. Raus ins Leben 9.55 Verrückt nach Meer 10.45 Meister des Alltags 11.15 Wer weiß denn sowas? Show 12.00 Tagesschau 12.15 ARD-Buffet 13.00 Mittagmagazin 14.00 Tagesschau 14.10 Rote Rosen. Telenovela 15.00 Tagesschau 15.10 Sturm der Liebe. Telenovela 16.00 Tagesschau 16.10 Verrückt nach Meer. Dokureihe 17.00 Tagesschau 17.15 Brisant 18.00 Wer weiß denn sowas? 18.50 WaPo Bodensee Holde Isolde. Krimiserie 19.45 Wissen vor acht – Natur 19.50 Wetter vor acht 19.55 Börse vor acht 20.00 Tagesschau 20.15 Die Kanzlei Ohne Spuren. Anwaltsserie. Mit Sabine Postel, Herbert Knap 21.00 In aller Freundschaft Offene Rechnung. Arztserie 21.45 FAKT Magazin. 10 Jahre nach der Selbstenttarnung des NSU: Wie aktiv ist das rechtsextremistische Unterstützernetzwerk noch heute? 22.15 Tagesthemen 22.50 Club 1 Der Überraschungstalk mit Hannes Ringlstätter. Zu Gast: Caren Miosga (Tagesthemen-Moderatorin und Grimme-Preisträgerin), André Rieu (Stargeiger und Orchesterleiter), Maria Höfl-Riesch (ehemalige Skirennläuferin und Olympiasiegerin), Ingolf Lück (Schauspieler und Comedian). Im Showteel: Rocko Schamoni 0.20 Nachtmagazin 0.40 Die Kanzlei Anwaltsserie 1.25 In aller Freundschaft

ZDF

5.30 ZDF-Morgenmagazin 9.00 heute Xpress 9.05 Volle Kanne – Service täglich 10.30 Notruf Hafenkante 11.15 SOKO Wismar 12.00 heute 12.10 drehscheibe 13.00 Mittagmagazin 14.00 heute – in Deutschland 14.15 Die Küchenschlacht 15.00 heute Xpress 15.05 Bares für Rares 16.00 heute – in Europa 16.10 Die Rosenheim-Cops. Krimiserie 17.00 heute 17.10 hallo deutschland 17.45 Leute heute 18.00 SOKO Köln Alphiatiere Serie. Mit Sonja Baum, P. Besson, Lukas Piloty 19.00 heute 19.20 Wetter 19.25 Die Rosenheim-Cops Ein anonym Anruf. Serie 20.15 Wir Wunderkinder Dokumentation. Zeit des Wandels. Es ist ein bewegtes Jahrzehnt, das die Jugend in Deutschland wie kaum ein anderes prägte: die Sechzigerjahre. Prominente erzählen, wie diese Zeit ihr Leben entscheidend beeinflusste. 21.00 frontal Magazin Moderation: Ilka Brecht 21.45 heute-journal 22.15 Begnadet anders Dokumentation. Mit Handicap erfolgreich im Beruf 22.45 Markus Lanz Talkshow 0.00 heute-journal update 0.15 21 Bridges – Jagd durch Manhattan Kriminalfilm, USA/CHN 2019. Mit Chadwick Boseman, Sienna Miller, J.K. Simmons. Regie: Brian Kirk 1.45 Inspector Banks Jeder Tropfen meines Blutes. Krimiserie. Mit Stephen Tompkinson 3.15 The Mallorca Files Mord an einem Junggesellen

RBB

5.00 Brandenburg aktuell 5.30 Abendschau 6.00 Guten Morgen Brandenburg 8.00 Brandenburg aktuell 8.30 Abendschau 9.00 In aller Freundschaft 9.45 In aller Freundschaft 10.30 In aller Freundschaft – Die jungen Ärzte 11.20 Rentnercops 12.10 Gefragt – Gejagt 13.00 rbb24 13.10 Giraffe & Co. 13.40 Rentnercops 14.30 Eine Chance für die Liebe. Drama, D 2006 16.00 rbb24 16.10 In aller Freundschaft – Die jungen Ärzte 17.00 rbb24 17.05 Gefragt – Gejagt Show 17.53 Unser Sandmännchen 18.00 rbb UM6 18.27 zibb 19.30 Brandenburg aktuell 20.00 Tagesschau 20.15 Bilderbuch Reportagereihe. Rund um den Schwielowsee. Die Landschaft rund um den Schwielowsee gehört zum Schönsten, was das südliche Brandenburg zu bieten hat. Südsee-Strände, ein Bonsai-Garten und das Himmelreich – ein kleines Paradies gleich hinter Potsdam. 21.00 Leben am Ostsee Dokumentation. Brandenburgs größter See entsteht 21.45 rbb24 Mit Sport 22.15 WIEPRECHT Diskussion 22.45 extra 3 Spezial Magazin 23.15 Jürgen Becker Solo: Volksbegehren Kabarett + Satire. Eine Kulturge-schichte der Fortpflanzung 0.00 Berlin – Schicksalsjahre einer Stadt Dokumentationsreihe. Das Jahr 1966 1.30 Bilderbuch Reihe. Rund um den Schwielowsee 2.15 Leben am Ostsee Dokumentation. Brandenburgs größter See entsteht

SAT.1

5.30 Sat.1-Frühstücksfernsehen. Magazin Charlotte Karlinger, Tim Hendrik Walter 10.00 Klinik am Südring – Die Familienhelfer 12.00 Klinik am Südring. Dokusoap 13.00 Auf Streife – Berlin 14.00 Auf Streife 15.00 Auf Streife – Die Spezialisten. Dokusoap 16.00 Klinik am Südring 17.00 Lenßen übernimmt Dokusoap. Mit Sarah Grüner, Ben Handke 17.30 K11 – Die neuen Fälle 18.00 Buchstaben Battle Show. Zu Gast: Nicole Jäger, Sonya Kraus, Ali Güngör-müs, Mario Basler 19.00 Buchstaben Battle Zu Gast: Nova Meierhenrich, Marco Schreyll u.a. 19.55 Sat.1 Nachrichten 20.15 Lebensretter hautnah – Wenn jede Sekunde zählt Reportagereihe. In Dortmund müssen die Notfallsanitäter Rosi und Max gemeinsam mit der Feuerwehr eine Tür öffnen. In Teltow werden Ivo und Jenny zu einem Massen-Fahrradunfall gerufen. Einige Radrennfahrer sind gestürzt. 22.15 akte. Magazin 23.15 Spiegel TV – Reportage Reportagereihe. Kein Kinderspiel – Eine Mutter kämpft um ihr Baby 0.15 SAT.1 Reportage Reihe Mit Herz & Hoffnung – Klinikalltag hautnah 1.15 Die Herzblut-Aufgabe – Promis in der Pflege Reihe. Mitwirkende: Jenny Elvers, Wayne Carpendale, Patrick Lindner, Faisal Kawusi, Lilly Becker, Jorge González 3.00 So gesehen 3.05 Auf Streife – Die Spezialisten Dokusoap

RTL

5.15 Anwälte der Toten 6.00 Guten Morgen Deutschland 8.30 Gute Zeiten, schlechte Zeiten 9.00 Unter uns 9.30 Alles was zählt 10.00 Der Nächste, bitte! Soap 11.00 Die Superhändler – 4 Räume, 1 Deal 12.00 Punkt 12 15.00 wunderbar anders wohnen 15.45 Martin Rütter – Die Welpen kommen. Dokureihe 16.45 RTL Aktuell 17.00 Explosiv Stories 17.30 Unter uns Soap 18.00 Explosiv – Das Magazin Moderation: Jana Azizi 18.30 Exklusiv – Das Star-Magazin 18.45 RTL Aktuell 19.05 Alles was zählt Soap 19.40 Gute Zeiten, schlechte Zeiten Soap 20.15 Das Sommerhaus der Stars – Kampf der Promipaar So viel „Sommerhaus“ gab es noch nie! Die Fans des kultigen Beziehungs-Härtetests dürfen sich freuen. Endlich geht der unterhalt-same Wettbewerb mit 12 neuen Folgen und neuen Paaren in Bocholt wieder los! Wer wird „DAS Promipaar 2021“? 22.15 RTL Direkt 22.35 Das Sommerhaus der Stars – Kampf der Promipaar Show 23.00 Take Me Out Show 0.10 RTL Nachtjournal 0.40 CSI: Miami Der letzte Zeuge. Krimiserie 1.30 CSI: Miami Verstärkung. Krimiserie. Mit David Caruso, Emily Procter, Adam Rodriguez 2.25 CSI: Den Tätern auf der Spur Ein Ende wie der Anfang. Krimiserie 3.10 CSI: Den Tätern auf der Spur Krimiserie

PRO 7

5.05 Galileo 6.00 Two and a Half Men 7.20 The Big Bang Theory 8.45 Man with a Plan 9.35 Brooklyn Nine-Nine. Ein voll fetter Tatort / Die Honigfalle. Comedyserie 10.30 Scrubs – Die Anfänger 12.20 Last Man Standing 13.15 Two and a Half Men 14.35 The Middle 15.35 The Big Bang Theory. Probewohnen bei Müttern / Such dir eine Inderin! / Ab nach Baikonur! 17.00 taff Wie tickt Deutschlands Jugend? (2) / Promis und ihre Mütter 18.00 Newstime 18.10 Die Simpsons Fantasien einer durchgeknallten Hausfrau / Geschichtsstunde mit Marge. Serie 19.05 Galileo Magazin 20.15 Darüber staunt die Welt – Die verrücktesten Familien-Schlammassel Show. Familien sind ja bekanntermaßen nicht immer ein Quell der Freude, aber was in dieser Sendung gezeigt wird, hat man so bisher wohl selten gesehen: Schräge, aber auch urkomische Momente, die Menschen im Kreis ihrer Liebsten erleben. mussten. 22.40 Late Night Berlin Zu Gast: Matthias Schweighöfer, Milky Chance 23.50 The Masked Singer Show. Rateteam: Ruth Moschner, Rea Garvey, Alvaro Soler. Moderation: Matthias Opendhövel 2.40 The Masked Singer – red. Spezial Moderation: Annemarie Carpendale, Viviane Geppert 3.10 The Masked Singer Ehrmann Tiger Show 3.15 Songs für die Ewigkeit Dokureihe. Celine Dion

TIPPS AM DIENSTAG



THRILLER 20.15 Uhr, 3sat

Der 7. Tag

Der Tag beginnt wie ein Alptraum: Sybille Thalheim (Stefanie Stappenbeck) wacht in einem Hotelzimmer auf, in ihrer Hand ein blutverschmiertes Messer. Alles sieht danach aus, als habe Sybille einen Mord begangen. Panisch flieht sie. Der Tote ist ihr einst abgetauchter Mann Michael Thalheim. Vor anderthalb Jahren hatte sich der Notar mit 20 Millionen Euro an veruntreuten Mandantengeldern nach Südamerika abgesetzt. Regie: R. Suso Richter 90 Min.



ACTIONFILM 20.15 Uhr, Kabel 1

16 Blocks

Der abgehalfterte Cop Jack Mosley (Bruce Willis, r.) soll den Kleinkriminellen Eddie (Mos Def) rechtzeitig zum Gerichtsgebäude bringen, damit dieser dort als wichtiger Zeuge vor einem Untersuchungsausschuss seine Aussage macht. Aus dem vermeintlichen Routinejob wird ein Überlebenskampf über 16 Blocks hinweg, haben es doch die angeklagten Polizisten auf Eddie abgesehen – und auch auf seinen Beschützer. Regie: R. Donner 130 Min.



ACTIONFILM 22.25 Uhr, Kabel 1

Hostage – Entführt

Der einstige Geiselunterhändler Jeff Talley (Bruce Willis) kommt auch als Polizeichef einer Provinzstadt nicht zur Ruhe: Er bekommt es mit drei jugendlichen Kriminellen zu tun, die die Familie Smith in deren Haus in ihre Gewalt gebracht haben. Die Lage verschärft sich, als Talleys eigene Familie von der Mafia bedroht wird, die verlangt, dass der Sheriff belastende Unterlagen aus dem Tresor der Smiths verschwinden lässt. Regie: Florent Siri 140 Min.

DRAMA 13.50 Uhr, Arte

Der seidene Faden

Der berühmte Modedesigner Reynolds Woodcock steht im London der 50er-Jahre im Mittelpunkt der glamourösen Modewelt. Prominente geben sich bei ihm die Klinke in die Hand. In einem Restaurant ist Woodcock fasziniert von der Kellnerin Alma. Sie zieht bei ihm ein, wird sein Modell, seine Muse und Geliebte. Regie: Paul T. Anderson 130 Min.



KRIMISERIE 1.45 Uhr, ZDF

Inspektors Banks – Jeder Tropfen meines ...

Am Gedenkaltar für die Selbstmörderin Sian im Wald findet ihr Freund Kyle die Leiche des jungen Damon. Laut Kyles Mutter hat dieser Sian mit Drogen versorgt. Fingerabdrücke in Damons Wohnung führen Banks (Stephen Tompkinson) zu einem Handlanger des Verbrechers Richards. Der konnte alle Anklagen abschütteln. Banks ist fanatisch hinter ihm her. Regie: Robert Quinn 90 Min.

KABEL 1

5.45 The Mentalist 6.30 Navy CIS: L.A. 8.25 Navy CIS: New Orleans 10.15 Blue Bloods 12.05 Castle 13.00 The Mentalist 13.55 Hawaii Five-0 14.50 Navy CIS: L.A. Geschichte ohne Happy End. Krimiserie. Mit Chris O'Donnell, LL Cool J, Daniela Ruah 15.50 News 16.00 Navy CIS: L.A. Jada. Krimiserie 16.55 Abenteuer Leben täglich Nationenkampf – Frikadelle vs. Köfte 17.55 Mein Lokal, Dein Lokal – Der Profi kommt 18.55 Achtung Kontrolle! Wir kümmern uns drum 20.15 16 Blocks Actionfilm, USA/D 2006. Mit Bruce Willis, Yasin Bey, David Morse. Regie: R. Donner 22.25 Hostage – Entführt Actionfilm, USA/D 2005. Mit Bruce Willis, Kevin Pollak, Jimmy Bennett. Regie: Florent Siri 0.45 16 Blocks Actionfilm, USA/D 2006. Mit Bruce Willis, Yasin Bey, David Morse. Regie: R. Donner

VOX

5.00 CSI: NY 7.20 CSI: Den Tätern auf der Spur. Krimiserie 9.10 CSI: Miami. Blutsbrüder / Festgenagelt / Die Todesbar 11.55 vox nachrichten 12.00 Shopping Queen 13.00 Zwischen Tüll und Tränen. Dokusoap 14.00 Mein Kind, dein Kind – Wie erzieht du denn? Dokusoap 15.00 Shopping Queen. Dokusoap 16.00 Zwischen Tüll und Tränen 18.00 First Dates – Ein Tisch für zwei Dokusoap. Moderation: Roland Trettli 19.00 Das perfekte Dinner Dokusoap 20.15 Besonders verliebt 18 Singles gehen auf die Suche nach dem passenden Partner fürs Leben. Das Besondere daran: Sie alle haben ein Handicap. 22.15 Pia – Aus nächster Nähe Reportagereihe 0.15 vox nachrichten 0.35 Medical Detectives Dokumentationsreihe Zerstörerische Gewalt / Eigen Fleisch und Blut

MDR

8.50 In aller Freundschaft 9.40 Quizduell – Der Olymp 10.30 Elefant, Tiger & Co. 10.55 MDR aktuell 11.00 MDR um elf 11.45 In aller Freundschaft 12.30 Judith Kemp. Drama, D 2004 14.00 MDR um zwei 15.15 Gefragt – Gejagt 16.00 MDR um vier 16.30 MDR um vier 17.00 MDR um vier 17.45 MDR aktuell 18.10 Brisant 18.54 Unser Sandmännchen 19.00 MDR Regional 19.30 MDR aktuell 19.50 Zeigt uns eure Welt 20.15 Umschau Magazin 21.00 Skat, Quartett, Rommé – Die Spielkartenstadt Altenburg Doku 21.45 MDR aktuell 22.10 Der Fall Biermann – Mit der Gitarre gegen die Staatsmacht Doku 22.55 Polizeiruf 110 Eine unruhige Nacht. TV-Kriminalfilm, DDR 1988. Mit Peter Borgelt 0.05 Morden im Norden

WDR

8.55 Land und lecker 9.40 Aktuelle Stunde 10.25 Lokalzeit 10.55 Planet Wissen 11.55 Leopard, Seebär & Co. 12.45 WDR aktuell 13.05 Giraffe, Erdmännchen & Co. Reportagereihe 13.55 Erlebnisreisen 14.00 Und es schmeckt doch! 14.30 In aller Freundschaft 15.15 In aller Freundschaft 16.00 WDR aktuell 16.15 Hier und heute 18.00 WDR aktuell / Lokalzeit 18.15 Servicezeit 18.45 Aktuelle Stunde 19.30 Lokalzeit 20.00 Tagesschau 20.15 Tatort Narben TV-Kriminalfilm, D 2016 Mit Klaus J. Behrendt 21.45 WDR aktuell 22.15 Tatort Satisfaktion TV-Kriminalfilm, D 2007 Mit Axel Prahl 23.40 Tatort Tote Taube in der Beethovenstraße TV-Kriminalfilm, D 1973 Mit Glenn Corbett 1.20 Unterwegs im Westen Dokureihe

3SAT

6.20 Kulturzeit 7.00 nano 7.30 Alpenpanorama 8.00 ZIB 8.05 Alpenpanorama. Reihe 9.00 ZIB 9.05 Kulturzeit 9.45 nano 10.15 Bauernherbst im Salzburger Land 11.00 Die Sennerin 11.45 Hessen à la carte 12.15 Servicezeit 12.45 Natur im Garten 13.10 Historische Seilbahnen der Schweizer Alpen 13.25 In-seln der Schweiz 15.05 Traumhafte Bahnstrecken der Schweiz 18.30 nano Magazin 19.00 heute 19.20 Kulturzeit 20.00 Tagesschau 20.15 Der 7. Tag Thriller, D '17. Mit S. Stappenbeck, Marcus Mittermeier 21.45 kinokino „The French Dispatch“ – Neues aus Wes Andersons Wunderwelt 22.00 ZIB 2 22.25 makro Magazin Das CO2-Endlager 22.55 Feindbild Polizei Gewalt und Gegengewalt ohne Ende? Dokufilm, D 2020 0.15 Reporter Reportagereihe

ARTE

8.35 Stadt Land Kunst 9.45 X:enius 10.15 Libanon – Gefangen im Chaos. Dokumentarfilm, D 2020 11.45 Die wunderbare Welt der Weine 12.15 Re: 12.50 Arte Journal 13.00 Stadt Land Kunst 13.50 Der seidene Faden. Drama, USA/GB 2017 16.00 Auf den Dächern der Stadt 17.50 Italien, meine Liebe Dokureihe 19.20 Arte Journal 19.40 Re: Reportagereihe. Geisterstadt Varosha – Zypern zwischen Krise und Versöhnung 20.15 Dürre in Europa Dokumentation. Die Katastrophe ist hausgemacht 21.10 Auf dem Trockenen Wie Großkonzerne unsere Wasserressourcen ausbeuten 22.05 Die Erdzerstörer Dokumentarfilm, F 2019 23.45 Das Stadt-Experiment Dokumentation 0.40 Bis zum letzten Tropfen – Europas geheimer Wasserkrieg Dokumentation

RTL 2

6.50 Der Trödeltrupp 8.50 Frauenaustausch 12.50 Die Wolynys – Eine schrecklich große Familie! 13.55 Die Geissens. Dokusoap 14.55 Hartz und herzlich – Tag für Tag Benz-Baracken. Dokusoap 16.55 RTLZWEI News 17.00 RTLZWEI Wetter 17.05 Armes Deutschland – Stempeln oder abrackern? 18.05 Köln 50667 Dokusoap 19.05 Berlin – Tag & Nacht Dokusoap. Revierkämpfe 20.15 Hartz und herzlich Dokureihe. Rückkehr nach Niedergörsdorf (2) 22.15 Armes Deutschland – Stempeln oder abrackern? Reihe. Aufstocker, Zweitjobber und Abzocker 0.20 Autopsie – Mysteriöse Todesfälle Im Würgegriff des Vaters / Verliebt in einen Mörder. Reihe

SIXX

10.30 Mein perfektes Hochzeitskleid! – Atlanta. Dokusoap. Die Zerreißprobe / Was lange währt? / Wiedersehen vor dem Altar 12.05 Gilmore Girls 13.55 Ghost Whisperer. Tödlicher Kettenbrief / Für immer / Die Herzoperation / Panikraum 17.20 Numb3rs – Die Logik des Verbrenners Krimiserie 18.20 Grey's Anatomy Fünftlinge / Ansamkeit. Serie Mit Ellen Pompeo 20.15 Elementare Fragen und Antworten / Irene. Krimiserie. Mit Jonny Lee Miller, Aidan Quinn 22.10 Profiling Paris Zwei halbe Leben / Todessengel. Krimiserie. Mit Shy'm 0.20 Elementare Fragen und Antworten / Irene 1.55 Profiling Paris Zwei halbe Leben. Krimiserie

SWR

12.45 Meister des Alltags 13.15 Gefragt – Gejagt 14.00 SWR Aktuell BW 14.10 Eisenbahnromantik 15.10 Morden im Norden 16.05 Kaffee oder Tee 17.00 SWR Aktuell BW Magazin 17.05 Kaffee oder Tee 18.00 SWR Aktuell BW 18.15 natürlich! 18.45 SWR Landesschau BW 19.30 SWR Aktuell BW 20.00 Tagesschau 20.15 Marktcheck Magazin 21.00 Was kostet... Reihe. Wellness im Schwarzwald? 21.45 SWR Aktuell BW 22.00 Hannes und der Bürgermeister Show 22.30 Freunde in der Mäulesmühle Show 23.00 SWR3 Comedy Festival 23.30 Colonia Dignidad: Eine deutsche Sekte in Chile

NDR

12.00 Brisant 12.25 In aller Freundschaft 13.10 In aller Freundschaft – Die Kranken-schwester 14.00 NDR Info 14.15 Gefragt – Gejagt 15.00 die nordstory 16.00 NDR Info 16.10 Mein Nachmittag 17.00 NDR Info 17.10 Leopard, Seebär & Co. 18.00 Ländermagazine 18.15 Die Nordreportage 18.45 DAS! Magazin 19.30 Ländermagazine 20.00 Tagesschau 20.15 Visite Magazin 21.15 Panorama 3 Magazin 21.45 NDR Info 22.00 Polizeiruf 110 Sabine. TV-Kriminalfilm, D 2021 23.30 Weltbilder Magazin. Im Fjord der Lachse – Norwegens Geschäft mit unserem Lieblingsfisch 0.00 Neben den Gleisen

EUROSPORT 1

9.30 Olympische Spiele 10.30 Ski alpin: WM 11.30 Lombardei-Rundfahrt 12.30 Radsport: Grand Prix Morbihan 13.30 Paris-Marathon 14.30 Amsterdam Marathon 15.30 Ski alpin: Weltmeisterschaften 16.00 Ski alpin: Weltmeisterschaften 16.30 Radsport: Paris-Roubaix der Damen 18.00 Eurosport News Aktuelle Meldungen, Resultate und Interviews 18.05 Radsport: Paris-Roubaix 20.30 Radsport: Cycling Show Aktuelles und Hintergründe aus der Radsport-Welt 21.00 Tourenwagen: Weltcup Höhepunkte aus Pau (F) 21.30 Tourenwagen: ETCR Das Rennen 22.00 Motorsport: Extreme E 22.30 Eurosport News 22.35 Ski alpin: WM 23.30 Lombardei-Rundfahrt

SPORT 1

5.00 Sport-Clips 6.00 Tele-shopping 7.00 Antworten mit Bayless Conley 7.30 Die Arche Fernsehkanal 8.00 Teleshopping 15.00 Teleshopping 15.30 Normal 16.00 Storage Hunters. Dokureihe. Am Haken 16.30 Die Drei vom Pfandhaus. Pickelhauben / Hoher Einsatz / Piratenschatz / Mein Name ist Hase 18.30 Street Outlaws Dokureihe. Vocal Local Yokels 19.30 Sport1 News 20.15 Fantalk 3. Spieltag. Gruppenphase 23.15 Best of Fantalk – Fußballstars nachts im Museum Moderation: Thomas Helmer, Hartwig Thöne, Jana Wosnitza 0.00 Die PS-Profis – Mehr Power aus dem Pott Dokusoap. Claudias Neuer / Der Traum vom Porsche

SUPER RTL

15.00 ALVINNN!!! 15.30 Tom und Jerry 16.00 Die Tom und Jerry Show 16.30 100% Wolf – Die Legende des Mondsteins 17.00 Wozzie Goozle 17.30 Bugs Bunny und Looney Tunes Zeichentrickserie 17.55 Paw Patrol 18.25 Grizzly & die Lemminge Animationsserie 18.55 Die Tom und Jerry Show 19.15 ALVINNN!!! 19.45 Angelo! 20.15 On the Case Das Pizzamädchen / Ein ungebetener Gast. Sherry liefert gerade Pizza aus, als sie verschwindet. Ihr Auto wird mit laufendem Motor in einer Straße entdeckt. 22.20 Snapped – Wenn Frauen töten Dokusoap 0.25 Infomercials

DISNEY CHANNEL

7.25 PJ Masks – Pyjamahelden 7.55 Big City Greens 12.30 Taffy 12.55 Phineas und Ferb 13.55 Schlimmer geht's immer mit Milo Murphy 14.25 Miraculous 15.25 GhostForce 15.55 Amphibia 16.25 Bären wie wir 16.55 Phineas und Ferb 17.55 Big City Greens Strand-Streiche / Traumspinnler 18.15 Taffy 18.50 Miraculous 19.45 Die Beni-Challenge 20.15 Desperate Housewives Gewinner und Verlierer / Schuldig / Das Geständnis. Comedyserie. Mit Brenda Strong, F. Huffman 23.00 New Girl Es werde Licht / Party im Bus / Jess und Julia / Der Vermieter Mit Zoëy Deschanel 1.00 Teleshopping

KIKA

11.40 Belle und Sebastian 12.00 Robin Hood 12.25 The Garfield Show 12.50 Sherlock Yack – Der Zoodetektiv 13.15 TanzAlarm Club 13.40 Die Pfefferkörner 14.10 Schloss Einstein 15.00 Dance Academy 15.50 Lenas Ranch 16.35 Marco Polo 17.25 Arthur und die Freunde der Tafelrunde 18.00 Sesamstraße präsentiert: Eine Mähre für Zwei 18.15 Super Wings 18.35 Elefantastisch! 18.50 Unser Sandmännchen 19.00 Robin Hood 19.25 pur+ 19.50 logo! 20.00 KIKa Live 20.10 Die Mixed-WG – Fiesta Gran Canaria 20.35 Die Mädchen-WG – Elternfrei in Valencia

N-TV

6.05 Telebörse 10.40 Telebörse 12.30 News Spezial 13.10 Telebörse 13.30 News Spezial 14.10 Telebörse 14.30 Ratgeber – Hightech 15.25 Telebörse 15.40 News Spezial 16.15 Telebörse 16.30 News Spezial 17.10 #beisenherz 18.20 Telebörse 18.35 News Spezial 19.15 Telebörse 19.30 Ratgeber – Steuern & Recht Magazin 20.15 Röntgenbild Tiefsee Verlorene Giganten / Japans Übermacht 22.05 Telebörse 22.10 Röntgenbild Tiefsee Dokureihe 23.15 Telebörse 23.30 Röntgenbild Tiefsee 0.25 Schiffs-Recycling – Zerstörung im Großformat

PHOENIX

8.15 ZDF-History 9.00 phoenix vor ort 9.30 phoenix plus 10.00 phoenix vor ort 10.30 phoenix plus 12.00 phoenix vor ort 12.45 phoenix plus 14.00 phoenix vor ort 14.45 phoenix plus 16.00 Dokumentation 17.30 phoenix der tag 18.00 Aktuelle Reportage 18.30 HERstory Reportage-reihe. Lebensgefahr 19.15 ZDF-History Dokureihe 20.00 Tagesschau 20.15 Die wilde Bergwelt Kantabriens Dokumentation. Winter und Frühling / Sommer und Herbst 21.45 heute-journal Moderation: Marietta Slomka 22.15 phoenix runde Diskussion 23.00 phoenix der tag 0.00 phoenix runde

ZDF NEO

5.45 Frag den Lesch 6.00 Terra X 8.15 Die Küchenschlacht 9.00 Stadt, Land, Lecker 9.40 Bares für Rares. Magazin. Mit Horst Lichter 11.30 Dinner Date 12.15 Monk. Mr. Monk steckt im Stau / Mr. Monk in Las Vegas. Krimiserie. Mit Tony Shalhoub 13.35 Psych. Krimiserie 15.00 Monk 16.20 Psych. Krimiserie 17.45 Dinner Date 18.30 Bares für Rares Magazin Mit Horst Lichter 20.15 München Mord Kein Mensch, kein Problem. TV-Kriminalfilm, D 2016. Mit Bernadette Heerwagen, Marcus Mittermeier, Alexander Held 23.15 Nix Festes Comedyserie 0.00 München Mord Kein Mensch, kein Problem TV-Kriminalfilm, D 2016



**Kultur**  
Aktuelle  
Ausstellungen in TF  
und LDS. **Seite 17**

**GUTEN TAG!**



Von Frank Pawlowski

## Bildschirmzeit

Eine schöne Einstellung an meinem Smartphone ist die Anzeige der Bildschirmzeit. Das Gerät teilt mir mit, wie lange ich in bestimmten Zeiträumen verbracht habe. Das ist sehr aufschlussreich. Manchmal erschrecke ich regelrecht, wenn ich den Wert sehe. War das wirklich so lange, frage ich mich ungläubig. Ich werde oft auch positiv überrascht. Das Gerät ermittelt für mich nämlich gleich, wie sich mein Verhalten gegenüber der Vorwoche verändert hat. Wenn ich sehr deutlich darunter liege, freue ich mich. Aber ganz ohne Bildschirmzeit geht es eben gar nicht mehr. Selbst wenn ich weniger Zeit mit dem Gerät verbringen will, muss ich mich ihm ja erst einmal zuwenden, um das alles einzustellen. Das ist eigentlich noch alles viel zu umständlich. Ich bin deshalb für eine radikale Lösung. Das Gerät müsste sich automatisch aus- und anschalten zu bestimmten Zeiten, die ich vorgebe. Davon hätten wir beide etwas. Mein Gerät spart Strom und ich spare ganz viel Bildschirmzeit.

**ZITAT DES TAGES**



Wir haben hier Heimvorteil, wenn es um den Nachwuchs geht und daran mangelt es nicht.

**Gerhard Krause,**  
Ortswehrführer der Freiwilligen Feuerwehr  
Ahrensdorf

**POLIZEIBERICHT**

### Scheiben von zwei Autos eingeschlagen

**Ludwigsfelde/Großbeeren.** Unbekannte schlugen in der Nacht zum Montag die Heckscheibe eines blauen VW ein, der in der Clara-Zetkin-Straße in Ludwigsfelde abgestellt war. Wertgegenstände wurde nicht entwendet. Der Schaden beträgt rund 100 Euro. Erst am Sonntag nachmittag hatten Unbekannte in der Berliner Straße in Großbeeren die Scheibe eines roten Nissan Teltow-Fläming zerstört. Sie stahlen Gegenstände im Wert von rund 2.000 Euro.

### Schaufensterkasten zertrümmert

**Luckenwalde.** Unbekannte Täter schlugen in der Nacht zum Sonntag die Scheibe eines Schaufensterkastens in der Lindenallee in Luckenwalde ein. Es entstand ein Schaden in Höhe von rund 100 Euro. Die Kriminalpolizei ermittelt wegen Sachbeschädigung. Gesucht werden nun Zeugen. Kontakt bitte unter Telefon 03371/60 00.

### Diebe durchwühlen die Zimmer und stehlen Schmuck

**Blankenfelde.** Unbekannte Täter drangen zwischen Freitagabend und Sonntagmorgen während der Abwesenheit der Eigentümer in ein Einfamilienhaus in Blankenfelde ein. Sie durchwühlten sämtliche Wohnräume und entwendeten Schmuck. Die Polizei sicherte Spuren und nahm eine Anzeige auf. Der Schaden beträgt nach bisherigem Stand rund 1.500 Euro.

### Unbekannte stehlen Quad

**Blankenfelde.** Unbekannte entwendeten zwischen dem 10. und dem 17. Oktober ein Quad mit dem amtlichen Kennzeichen TF-BP 4, das auf einem Parkplatz an der Ernst-Barlach-Straße in Blankenfelde abgestellt war. Der Schaden kann derzeit nicht beziffert werden. Die Kriminalpolizei ermittelt. Hinweise via Telefon 03371/60 00.

**IHRE REDAKTION**

Redaktion: 0 33 72/41 92 30  
Leserservice: 0 33 75/24 04 90  
Anzeigen: 0 33 75/24 04 80  
E-Mail: jueterbog@MAZ-online.de



Die Kita „Glühwürmchen“ hat viele Baustellen.

FOTO: HARTMUT F. RECK

## Unsichere Kita-Zukunft

Landkreis führte vor Kurzem eine Kontrolle durch – Laut Stadt ein Routinetermin – SPD-Fraktion hakt nach – Träger hat das Gefühl, man wolle das Problem aussitzen

Von Isabelle Richter

**Jüterbog.** Die Kita „Glühwürmchen“ befindet sich baulich in einem schlechten Zustand. Das Gebäude im Plattenbaustil wurde bisher nicht grundsaniert. Wie die MAZ bereits berichtete, ist die Mängelliste lang. Der Landkreis Teltow-Fläming hat nun kürzlich in der Kita, die mitten in der Neuen Wohnstadt liegt und 100 Kinder betreut, eine Kontrolle durchgeführt und dazu ein Hygieneprotokoll erstellt. Die SPD-Fraktion reichte dazu in der jüngsten Stadtverordnetenversammlung eine Anfrage ein und wollte wissen, welche Aussagen im Protokoll gemacht werden und welche Konsequenzen sich daraus für die Stadt ergeben.

Weil in der jüngsten Zusammenkunft des Gremiums weder Bürgermeister Arne Raue (WSJ) noch seine beiden Stellvertreter Joachim Wasmansdorf und René Wolter anwesend waren, musste die Antwort schriftlich beantwortet werden. Die Stadt Jüterbog bestätigt, dass das der Landkreis im September eine planmäßige Routinekontrolle in der Kita durchgeführt hat. Dabei sei festgestellt worden, dass eine Betonfassung eingerissen und abgesehen ist. Nach Angaben der Kita-Mitarbeiter könnten der darunter liegende Fettabscheider und eventuell die anschließenden Abwasserleitungen betroffen sein. Fettabscheider trennen Fette und Öle vom

Abwasser. Das fett- und ölhaltige Schmutz- und Spülwasser wird separat gesammelt und jährlich zur Entsorgung abgeholt. Die Problematik mit dem Fettabscheider war schon 2019 festgestellt und von der Kita an die Stadt gemeldet worden. Um zu verhindern, dass der Bereich zum Beispiel durch darüber rollende Autos belastet wird, sperrt nun schon im dritten Jahr eine Barke den Bereich.

Sollte sich der Bereich weiter absenken und der Fettabscheider und das Abwassersystem beschädigt werden, droht die Sperrung der Kita-Küche, wo täglich das angelieferte Essen aufgewärmt wird. Zum weiteren Umgang mit der Situation erklärt die Stadt nur schwammig, dass man Anordnungen des Landkreises gegebenenfalls prüfen und die nötigen Schritte einleiten wird.

Die Kita „Glühwürmchen“ steht seit diesem Jahr wieder besonders im Fokus der politischen Diskussionen. Laut der Verwaltungsspitze ist das städtische Gebäude nicht mehr zu retten und müsste eigentlich ganz abgerissen und neu aufgebaut werden. Doch es fehlt das Geld. Die einzige Antwort der Stadt bisher darauf: Nichtstun. Das stieß sowohl dem Kita-Personal als auch den Stadtverordneten in den vergangenen Monaten mehrfach auf. Zuletzt beauftragten die Stadtverordneten Bürgermeister Arne Raue (WSJ) deshalb per Beschluss damit, Gespräche mit dem Investor Heiner



Seit dem Jahr 2019 steht die rot-weiße Barke schon vor der Kita im Kiefernweg.

FOTO: ISABELLE RICHTER

„Irgendwie kommen wir nicht weiter.“

**Mandy Schwind,**  
Vorsitzende des Trägervereins und  
Kitaleiterin

Grotjan zu führen. Im August gab es dann die Information, dass man sich nicht mit dem Investor einigen konnte. Seit dem ist es rund um die Kita „Glühwürmchen“ still geworden. Zu still, findet Mandy Schwind. „Irgendwie kommen wir nicht weiter“, so die Vorsitzende des Trägervereins und Leiterin der Kita gegenüber der MAZ. Laut Schwind sei man vor allem unzufrieden mit dem bisherigen Vorgehen der Stadt. Es gebe kein richtiges Miteinander, man werde in Gespräche nicht einbezogen. Zudem stelle man sich die Frage, ob die Strategie der Stadt zwischen die ist, eine Schließung der Einrichtung in Kauf zu nehmen und eben so lange durchzuhalten, wie es noch geht. Nachvollziehen können Mandy Schwind und ihr

Team dieses Vorgehen nicht. Immerhin würden in der Kita „Glühwürmchen“ nicht irgendwelche Kinder, sondern die der Stadt Jüterbog betreut. Demnach sollte es ein Interesse daran geben, diese Kitaplätze zu erhalten. Das Thema ruhen lassen will man auch in Zukunft nicht, obwohl man langsam mit dem Latein am Ende sei. „Man muss sehen, welche Möglichkeiten es noch gibt“, so Mandy Schwind. Auch die Jüterboger Stadtverordneten wollen die Situation nicht einfach so hinnehmen. Maritta Böttcher (Linke) hatte etwa in einer der vergangenen Sitzungen schon angekündigt, dass sie um die Rettung der Kita kämpfen werde. Auch die SPD will weiter an dem Thema dranbleiben.

## Seniorenachmittag feiert Zehnjähriges

Der große Saal im „Haus“ war am Montag prall gefüllt mit Gästen, Programmpunkten und Emotionen

Von Isabelle Richter

**Altes Lager.** Ein paar Freudenstrahlen kullerten am Montag bei Haus-Chefin Andrea Schütze am Ende doch, als sie rund hundert Senioren im großen Saal des Niedergörsdorfer Kulturzentrums begrüßte. Anlass war ein besonderes Jubiläum. Vor fast genau zehn Jahren – am 10. Oktober 2011 – fand im ehemaligen Offizierskasino in Altes Lager der erste Seniorenachmittag statt. Seither ist die Veranstaltung nicht mehr aus dem Kalender wegzudenken und als echte Tradition etabliert.

So voll wie am Montag war es noch nie. Über die Jahre lockten unterschiedlichste Programmpunkte immer wieder eine Viel-

zahl von Senioren ins „Haus“. Nicht nur Niedergörsdorfer, auch Besucher aus Dahme und Luckenwalde kommen regelmäßig. Zudem gibt es seit zehn Jahren

eine enge Zusammenarbeit zu Viola Heimke und dem Fläming-Haus. Für den bisher größten Andrang sorgten vor drei Jahren die inzwischen verstorbene Schau-



Der Seniorenachmittag feierte sein Zehnjähriges. FOTO: ISABELLE RICHTER

spielen Ursula Karusseit und der Komponist Tobias Morgenstern. Aber auch Persönlichkeiten und Künstler aus der Region konnten Freude bereiten. Seit der ersten Stunde gehören Auftritte der Dennewitzer Flämingtrachten dazu. Die Tanzgruppe durfte deshalb zum Jubiläum nicht fehlen. Ebenfalls für Stimmung sorgten die Linedancer aus Treuenbrietzen und Henry Denk von den Jüterboger Hobbytänzern mit gewohntem Altberliner Charme.

Mit vielen schönen Erinnerungen habe man laut Schütze „eine persönliche Beziehung“ zueinander aufgebaut. Das Haus-Team wisse um den Geschmack seiner Senioren – beim Programm, als auch bei der Frage, ob Kaffee oder Tee, Kuchen oder

Torte. Immer wieder neue Gesichter wurden beim Seniorenachmittag willkommen geheißen, auch schmerzliche Abschiede gab es. „Da hat ein Lachen und ein Wort in der Runde gefehlt“, erklärte Schütze in Gedenken an diejenigen, die das Jubiläum am Montag nicht mehr miterleben konnten. Viel Lob für das Unterhaltungsangebot und die Fürsorge in der Gemeinde zeigten sich auch die Niedergörsdorfer Seniorenbeauftragte und der heimische Landtagsabgeordnete Erik Stohn (SPD). Von den Senioren selbst gab es ein selbst geschriebenes Dankesständchen an das Haus-Team. Daraufhin erwiderte Andrea Schütze nur: „Wenn Sie nicht so treu wären, könnten wir das nicht machen.“

## L 82 wird bei Marzahna gesperrt

Fahrbahn wird bis Mitte November erneuert

**Marzahna.** Die Kraftfahrer im Süden des Landkreises Teltow-Fläming müssen sich auf einige Einschränkungen im Nachbarlandkreis einstellen. Denn die L 82 muss saniert werden. Darüber informiert der Landesbetriebs Straßenwesen.

Wie dessen Sprecher Steffen Streu berichtet, wurde der Zuschlag für die Deckenerneuerung der Fahrbahn zwischen der Kreisgrenze Teltow-Fläming bis zum Ortseingang Marzahna an die Rask-GmbH in Werder/Havel erteilt. Der Abschnitt ist 1,6 Kilometer lang.

Für die Arbeiten sind knapp 170.000 Euro kalkuliert. Sie werden am Mittwoch beginnen. Planmäßig sollen sie bis 12. November dauern, vorausgesetzt die Witterung ist mit den Bauleuten im Bunde. Der Ausbau wird aus Gründen der Arbeitssicherheit unter Vollsperrung durchgeführt.

Die Umleitung aus Richtung Schönefeld führt auf der Kreisstraße K 7213 via Wergzahna nach Kropstädt (Sachsen-Anhalt). Von dort geht es weiter auf der B2 in Richtung Marzahna und umgekehrt. Die Erreichbarkeit von Grundstücken, der Busverkehr sowie Fahrgassen für die Rettungsdienste werden sichergestellt. *thw*



Die B2 im Treuenbrietzener Ortsteil Marzahna: Der Abzweig nach Schönefeld bleibt drei Wochen gesperrt. FOTO: THOMAS WACHS

### MAZ-ONLINELOKAL



#### Ihre Nachbarschaft im Internet

Aktuelle Nachrichten und Informationen aus Ihrer Region finden Sie auch bei der MAZ im Internet:

[MAZ-online.de/Luckenwalde](https://www.maz-online.de/Luckenwalde)  
[MAZ-online.de/Jueterbog](https://www.maz-online.de/Jueterbog)  
[MAZ-online.de/Trebbin](https://www.maz-online.de/Trebbin)  
[MAZ-online.de/Nuthe-Urstromtal](https://www.maz-online.de/Nuthe-Urstromtal)  
[MAZ-online.de/Teltow-Flaeming](https://www.maz-online.de/Teltow-Flaeming)

Unsere Seite auf Facebook:  
[@MAZdahmelandflaeming](https://www.facebook.com/MAZdahmelandflaeming)

# Tierquälerei-Vorwurf gegen Agrargenossenschaft

Schwer verletzter Bulle soll vor dem Stall zum Sterben abgelegt worden sein – Tierschützer erstatten Anzeige und kritisieren Vorgehen des Veterinäramtes

Von Jérôme Lombard

**Liedekahle.** Das Deutsche Tierschutzbüro hat Strafanzeige gegen die Agrargenossenschaft Görsdorf in Liedekahle in der Gemeinde Dahmetal erstattet. Der Vorwurf wiegt schwer: Tierquälerei.

Konkret geht es um einen Fall in der zurückliegenden Woche, den die Tierschützer nun publik gemacht haben. Am Montag wurde die bundesweit aktive Tierrechtsorganisation von einem Zeugen kontaktiert, der am Wochenende ein krankes, offensichtlich stark leidendes Rind entdeckt hatte, das mit einem Gabelstapler vor das Betriebsgelände in Liedekahle gelegt worden war. Der Zeuge filmte die Szene am Samstag und abermals am Sonntag mit seinem Smartphone.

Auf den im Internet veröffentlichten Videoaufnahmen ist ein apathisches Rind zu sehen, das halb auf einem Gabelstapler an einer Mauer auf dem Boden, teils in der Sonne, teils im Schatten, liegt. Gelegentlich blinzelt das Tier. Jan Peifer, Vorstandsvorsitzender des Deutschen Tierschutzbüros, vermutet, dass das Rind vor den Stall gebracht wurde, um dort zu verenden. „Das ganz offensichtlich schwer verletzte Tier wurde zum Sterben an die Straße gelegt“, sagt Peifer.

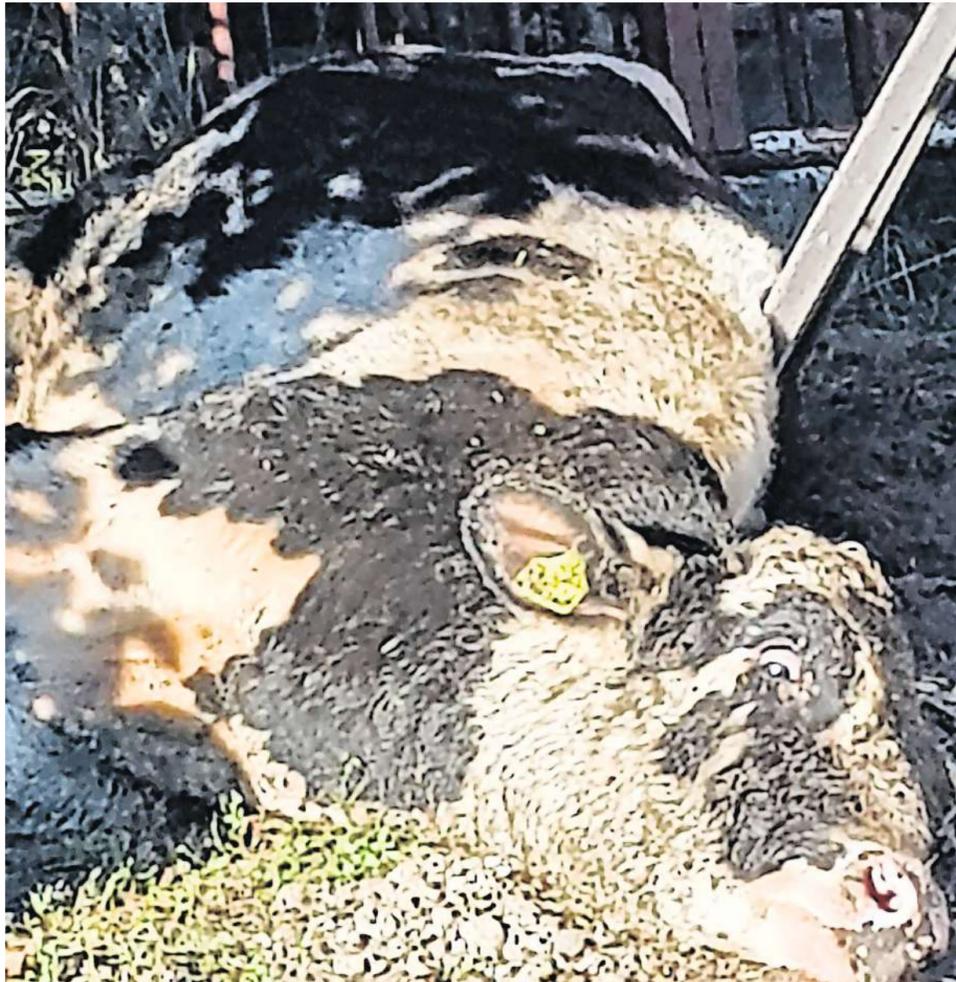
Dies sei eine Praxis, die Landwirte seit Jahren praktizierten: Um Tierarztkosten zu sparen, würden kranke Tiere sich selbst überlassen. Nicht selten würden insbesondere kranke Rinder der Schlachtung zugeführt. „Der Transport von kranken und verletzten Tieren ist verboten, dennoch passiert dies ständig“, so Peifer.

Im Liedekahler Fall hatten sich die Tierschützer am Montag an das Veterinäramt des Landkreises Teltow-Fläming gewandt. „Wir haben direkt eine Anzeige beim zuständigen Veterinäramt erstattet, die die Rückmeldung gab, dass das Tier vom Hofarzt am Montag euthanasiert worden sei“, sagt Peifer.

Eine Vorort-Kontrolle durch das Amt gab es offenbar nicht. Stattdessen wurde den Tierschützern schriftlich mitgeteilt, dass man sich von Seiten der Behörde auf die telefonische Aussage vom Betriebsleiter verlassen habe. „Dass sich ein Veterinäramt nach einer Anzeige auf Tierquälerei nicht selbst ein Bild der Lage macht, entspricht keineswegs der gängigen Praxis“, sagt der Tierschützer aus Berlin.

Die Verantwortlichen in Liedekahle gaben nach Aussagen der Tierschützer gegenüber dem Amt an, dass das Rind vor den Stall auf eine weiche Unterlage abgelegt worden sei, damit es sich erholen könne. „Auf dem Video, das auch dem Amt vorliegt, ist keine weiche Unterlage zu sehen, ich halte die Aussagen vom Betriebsleiter für wenig glaubhaft“, kritisiert Peifer.

Eine Mitarbeiterin aus der Agrargenossenschaft habe dem Deut-



Das vor dem Stallgebäude in Liedekahle abgelegte, schwer verletzte Tier, aufgenommen von einem Zeugen: Tierschützer sprechen von Tierquälerei. FOTOS: DEUTSCHES TIERSCHUTZBÜRO (2)



Das ganz offensichtlich schwer verletzte Tier wurde zum Sterben an die Straße gelegt.

Jan Peifer,  
Vorstandsvorsitzender  
Deutsches Tierschutzbüro

sches Tierschutzbüro zuvor noch telefonisch mitgeteilt, dass es dem Tier wieder „gut“ gehe und es im

Stall mit der Herde integriert worden sei. „Das war aufgrund der Bilder schon komplett unglaubwürdig und hat sich durch die Angaben des Amtes, als glasklare Lüge entpuppt“, so Peifer wütend.

Mit der Strafanzeige wollen die Tierschützer erreichen, dass dem Betriebsleiter der Agrargenossenschaft Görsdorf wegen mangelnder Sachkunde ein Tierhalteverbot auferlegt wird. „Wer so mit den Tieren umgeht, gehört ins Gefängnis“, ist Peifer überzeugt.

Das Veterinäramt des Landkreises Teltow-Fläming sieht in dem Vorfall in Liedekahle bisher offenbar keinen Handlungsbedarf in Sachen Tierquälerei. In einer auf der Website des Landkreises veröffentlichten Stellungnahme wird bestätigt, dass sich die Behörde nach der Benachrichtigung durch die Tierschützer am vergangenen Montag mit dem Betriebsleiter in Verbindung gesetzt habe.

Dieser habe bestätigt, dass ein Mastbulle – der sich im Stall vertreten hatte und dadurch ausgerutscht war – vor dem Gebäude auf weichen Untergrund verbracht wurde, um sich auszukurieren.

„Das Tier hatte einen Schattenplatz, wurde mehrmals täglich mit Wasser versorgt und erhielt eine Behandlung gegen die Schmerzen“, heißt es in der Stellungnahme des Veterinäramtes. Da keine Besserung eintrat, sei der Bulle am Montag – noch vor der Anzeige beim Veterinäramt – vom Hofarzt vor seinen Leiden erlöst worden. Grundsätzlich rät das Veterinäramt Personen, die mögliche Fälle von Tierquälerei beobachten, umgehend den amtstierärztlichen Bereitschaftsdienst oder den tierärztlichen Notdienst zu kontaktieren – auch an Wochenenden und Feiertagen. Der Zeuge in Liedekahle hatte diese Möglichkeit am zurückliegenden Wochenende nicht genutzt.

Wie der Betriebsleiter der Agrargenossenschaft Görsdorf zu dem Vorwurf der Tierquälerei und der gegen ihn gestellten Anzeige steht, ist unklar. Auf MAZ-Anfrage erklärte ein Vorstandsmitglied, da sich der Vorstandsvorsitzende derzeit im Urlaub befinde, könne man keine Stellungnahme abgeben.

Grundsätzlich stimme man den Ausführungen des Veterinäramtes zu.

## Ärzte raten zur Impfung gegen Grippe

Risiko an Influenza zu erkranken steigt zum Herbstbeginn

**Luckenwalde.** Mit dem Beginn des Herbsts steigt in Deutschland wieder das Risiko an der Influenza („echte Virusgrippe“) zu erkranken. Da die meisten Grippefälle in den Monaten Dezember bis April auftreten, ist es ratsam, sich jetzt gegen die Grippe impfen zu lassen.

Die Influenza ist eine Infektionskrankheit der Atemwege, die durch bestimmte Influenzaviren verursacht wird und ist sehr ansteckend. Durch kleine Tröpfchen, die zum Beispiel beim Husten oder Niesen entstehen, wird das Virus von Mensch zu Mensch übertragen. Durch dieses hohe Ansteckungspotenzial kommt es vor allem in den Wintermonaten oft zu gehäuftem Auftreten von Grippeerkrankungen.

Nach einer Inkubationszeit von ein bis drei Tagen beginnt die Krankheit mit hohem Fieber, Schüttelfrost, trockenem Husten, Muskel-, Hals- und Kopfschmerzen sowie allgemeiner Abgeschlagenheit. Besonders bei Neugeborenen, älteren Menschen und Patienten mit chronischen Erkrankungen kann eine Influenza zu bedrohlichen Komplikationen wie Lungenentzündungen und anderen Organschäden führen und sogar tödlich verlaufen.

Eine vorbeugende Impfung schützt gegen diese saisonale Krankheit. Dabei ist der Impfstoff im Allgemeinen gut verträglich. Nebenwirkungen treten normalerweise nicht auf.

In diesem Jahr setzt sich der saisonale Impfstoff aus Bestandteilen der aktuell weltweit zirkulierenden Influenza-Virusstypen zusammen.

Der Impfstoff wird jährlich entsprechend den Empfehlungen der Weltgesundheitsorganisation angepasst. Aus diesem Grund – und weil der Grippeimpfschutz nur 6 bis 8 Monate andauert – ist eine jährliche Impfung gegen Grippe erforderlich.

Nach den Empfehlungen des Robert-Koch-Instituts in Berlin wird empfohlen das ganz besonders Menschen über 60, Erwachsene mit erhöhter gesundheitlicher Gefährdung, Schwangere und Personen mit viel Publikumsverkehr sich impfen lassen.

Ab dem 25. Oktober ist die Impfung bei der Impfstelle des Gesundheitsamtes erhältlich oder man erkundigt sich einfach bei seinem Hausarzt.

Mitzubringen sind in jedem Fall der Impfausweis sowie die Chipkarte der Krankenversicherung. Die Standard-Hygieneregeln (u. a. Mund-Nasen-Bedeckung, medizinische Maske) sind zu beachten. Das Gesundheitsamt bittet zudem um vorherige Terminvereinbarung über die Impfschwester des Gesundheitsamtes.

## Zwei Millionen Euro werden investiert

Nuthe-Urstromtal will den Haushalt 2022 spätestens im Dezember beschließen – Der Plan sieht viel Geld für Investitionen vor

Von Victoria Barnack

**Nuthe-Urstromtal.** Alle Jahre wieder: Schon lange vor der Adventszeit dürfte den Mitarbeitern der Verwaltung von Nuthe-Urstromtal diese Redewendung durch den Kopf gehen. Nämlich, wenn sie sich mit dem neuen Haushalt beschäftigen. Die ländliche Gemeinde ist da eine der schnellsten im ganzen Landkreis.

„Was ich im letzten Jahr sagte, gilt – so hoffe ich – auch in diesem Jahr: Wir bringen unseren Haushalt pünktlich ein und wollen somit zügig wieder handlungsfähig werden – sonst werden wir nicht mehr in diesem Tempo vorwärtskommen“, sagt Bürgermeister Stefan Scheddin (parteilos). 2020 bescherte das zeitige Aufstellen des Haushalts der Ge-

meinde im Nachhinein einen sechsstelligen Geldsegen, nämlich die Rückzahlung von zu hoch eingepflanzter Kreisumlage (die MAZ berichtete).

„Ich möchte nicht verschweigen, dass die verwaltungsinternen Beratungen zum Haushalt alles andere als leicht waren“, sagt Scheddin. „Viele Positionen haben wir verringert und einige völlig streichen müssen.“ Noch immer habe die Corona-Pandemie einen riesigen Einfluss.

Scheddin ist stolz auf das, was seine Mitarbeiter nun vorlegen: Trotz aller zusätzlichen Corona-Aufgaben befindet sich Nuthe-Urstromtal noch immer in einer „Hochinvestitionsphase“, sagt er. Mehr als 2,2 Millionen Euro sollen 2022 investiert werden. Das ist gut ein Fünftel

des gesamten Haushaltsvolumens, unter dem am Ende ein Minus steht. Die fehlenden knapp 170.000 Euro werden mit Geld aus der Rücklage ausgeglichen.

Mehr als zehn Millionen Euro umfasst der gesamte Haushalt. Das meiste Geld bekommt die ländliche Gemeinde nach wie vor aus Zuwendungen, Umlagen und Steuern. Das Problem: In einigen Bereichen sind diese gesunken.

So rechnet die Gemeinde 2022 zum Beispiel mit weniger Schlüsselzuweisungen vom Land und mit weniger Gewerbesteuern. Letztere sind zum Beispiel um 145.000 Euro gesunken „und damit deutlich weniger, als es noch im Jahre 2020 vor Corona der Fall war“, erklärt Scheddin. Auch für die Kreisumlage wird Nuthe-Urstromtal 2022 wieder

mehr Geld abgeben müssen. 2021 hatte der Kreistag eine einmalige Senkung auf 37,5 Prozent beschlossen.



Die Gemeinde will 2022 unter anderem in einen neuen Hort und einen teuren Radweg investieren. FOTOS: ELINOR WENKE

Nun rechnet die Gemeinde wieder mit 41 Prozent. Das wären fast 3,3 Millionen Euro und damit

rund 288.400 Euro weniger in der eigenen Kasse als 2021. Andere Ausgaben fallen kaum niedriger aus.

Das meiste Geld gibt die Gemeinde für ihr Personal aus. 2,89 Millionen Euro werden es 2022 sein. Dass die Gemeinde trotzdem eine siebenstelligen Summe in neue Bauvorhaben stecken kann, freut den Bürgermeister. „Viele Dinge möchte wir im Namen unserer Einwohner realisieren“, sagt er.

Dem ersten Entwurf für den Haushalt liegt eine seitenlange Investitionsliste bei.

In den nächsten Wochen beschäftigen sich die Fachausschüsse damit und könnten Änderungen einarbeiten. Der Plan ist, den fertigen Haushalt im Dezember zu verabschieden.

# Trio arbeitet an superleichtem Flugzeug

Die Koro Aero Engines GmbH will ihren Prototypen 2023 fertig haben und hofft, dass leichtere und umweltfreundlichere Flieger wirklich gewollt sind

Von Jutta Abromeit

**Schönhagen.** Wenn das klappt, was das Dreiergespann von der Firma Koro Aero Engines auf dem Flugplatz Schönhagen plant und bauen will, dann revolutioniert das den Flugverkehr: Geschäftsführer Erwin Korostenski, Gesellschafter Stefan Knirsch und Ingenieur-Praktikant Marc Trantow haben eine Flugmotoren-Baureihe entwickelt, die wesentlich leichter ist als bisherige Antriebe und die um die Hälfte weniger CO<sub>2</sub> ausstoßen soll.

Seit 2017 sind die Ingenieure so in die Arbeit an ihren Ideen und Entwicklungen vertieft, dass sie noch nicht mal einen Namen für ihr neues Fluggerät haben. Auf dem Bildschirm fliegt ein achtsitziger Senkrechtstarter mit Antrieben an Flügeln und Heck.

Der Reihe nach: Maschinenbau-Ingenieur Erwin Korostenski ist 69 Jahre alt und hat ein Berufsleben mit mehr als 100 Patenten im Motorenbau hinter sich, an seiner Seite arbeitet der promovierte ehemalige Audi-Vorstand Knirsch.

Korostenski sagt Sätze wie „Diese ganze Abgaskrise hätte doch gar nicht sein müssen“ oder „Die Grenze ist nicht die Technik, die Grenze ist, dass sich die meisten nicht vorstellen können, dass es anders als bisher geht.“

Korostenski hat mehr als 40 Jahre lang bei großen Auto-Herstellern wie Mercedes, VW und Toyota als Leiter der Motoren- und Getriebe-Entwicklung gearbeitet, ob für Rennmotoren und Formel-1-Antrieb, Rekord- oder Serien-Fahrzeuge. Dass er jetzt mit seiner Arbeit buchstäblich in die Luft geht, erklärt er so: „Die Affinität zum Fliegen und zu Antriebstechnik hatte ich schon als Kind und Jugendlicher – mein Elternhaus in Schwaben stand neben einem Flugplatz.“

Als er selbst eine Privat-Pilotenlizenz hatte und wusste, was in den Flugzeugen lief, war ihm klar: Das geht deutlich besser. „Wir sind doch inzwischen ein ganzes Ende weiter als in den 1950er Jahren und können inzwischen andere Antriebe bauen.“ Wenn wir es denn wollen, lautet mit seiner heutigen Erfahrung der Zusatz.

Weil es seiner Meinung nach, immer noch eher ums Geldverdienen als um umweltfreundlichere Antriebe geht, machte er sich seit 2014 selbst an die Arbeit. Er entwickelte eine Motoren-Baureihe mit drei bis zwölf Zylindern und einer Leistung zwischen 300 und 3000 PS.

Doch das Problem danach war: In welches Flugzeug werden solche leichteren und stärkeren Antriebe eingebaut? „Wir wollen unsere Motoren nicht in alte Flugzeuge einbauen, die mit Turboprop-Antrieben hergestellt wurden.“ Und alte Flugzeuge nur umbauen, das wollten sie auch nicht. Resümee: Es blieb nur, ein eigenes Flugzeug zu entwickeln.



Erwin Korostenski (l.), Geschäftsführer der Firma Koro Aero Engines GmbH, und Ingenieur-Praktikant Marc Trantow.

FOTOS: JUTTA ABROMEIT (3)



Blick auf Rollfeld und Tower am Flugplatz Schönhagen.



Firmen am Flugplatz Schönhagen.

„Da schmiedet eine vielversprechende Mischung aus Start-up und erfahrenen Profis ein zukunftsweisendes Konzept.“

Klaus-Jürgen Schwahn,  
Geschäftsführer  
Flugplatz Schönhagen

Daran arbeiten die drei Männer jetzt. Nur ist es offenbar nicht so einfach, die Fachwelt davon zu überzeugen, dass sie dieses Jahr 1,5 Millionen Euro an Investitionen brauchen und im kommenden Jahr zwei Millionen, damit ihr Prototyp Mitte bis Ende 2023 fertig wird.

Eine Vorstufe, eine kleine unbemannte Drohne mit einem Gewicht von 400 Kilogramm, die 150 Kilogramm Nutzlast fliegen kann, ist fertig. „Die kann in Krisengebieten zur Rettung eingesetzt werden oder zum Transport von Lebensmitteln und Hilfsgütern in Katastrophengebieten“, so der Ingenieur.

Ihr Entwicklungsziel ist ein Achtsitzer, der senkrecht startet und lan-

det, der 4000 Kilometer weit fliegen kann. „Oder er kann Nutzlasten bis 1000 Kilogramm transportieren.“

Und das alles soll mit Motoren funktionieren, die bei einer Leistung von 1000 PS lediglich 85 Kilogramm schwer sind. Funktionieren soll das mit einem klassischen Hubkolbenmotor und neuem Brennverfahren, das nur halb so viel Kerosin wie herkömmliche Antriebe braucht.

Er hofft auf die Zulassung noch in diesem Jahr, dann könnte die Firma im ersten Schritt 20 Leute beschäftigen, im zweiten 50. Im Brustton der Überzeugung erklärt Korostenski: „Motoren können wir. Technisch scheitern wir nicht.“

Nur ob das, was alle für dringend nötig halten – nämlich leichte, verbrauchsgünstige und sichere Antriebe – in der Praxis gegen bisherige gewinnträchtige Industriezweige eine Chance hat, das ist für die Männer von der Koro Aero Engines GmbH jetzt die spannende Frage.

Dass es keine Luftschlösser sind, die das Trio von Erwin Korostenski baut, das sieht auch der Geschäftsführer des Flugplatzes Schönhagen, Klaus-Jürgen Schwahn. Zum Vorhaben dieser Firma in Haus 3 sagt der Geschäftsführer in Schönhagen: „Da schmiedet eine vielversprechende Mischung aus Start-up und erfahrenen Profis ein zukunftsweisendes Konzept.“

# Chef zahlte nicht mehr: Wachfrau in Schwierigkeiten

Drei Monate ohne Geld: Cornelia John aus Bestensee kämpft um ihre Existenz – Jobcenter hilft nicht, weil sie einen neuen Job hat

Von Andrea Müller

**Bestensee.** Cornelia John hat Familie, Wohnung, Arbeit bei einer Bestenseer Wachschutzfirma. Alles könnte gut sein, doch die Frau hat massive finanzielle Probleme. Ihr früherer Arbeitgeber habe sie über Monate nicht bezahlt, obwohl sie für ihn weiterarbeitete. Sie klagte gegen und wandte sich um Hilfe an das Jobcenter in Königs Wusterhausen. Doch ihre Probleme blieben.

Die Sicherheitsfirma, bei der Cornelia John früher arbeitete, zahlte seit Mitte des Jahres nicht mehr. Für Mai, Juni und einen Teil vom Juli habe sie keinen Lohn mehr erhalten, obwohl die Wachdienste weitergingen. Es hieß, der ehemalige Chef sei untergetaucht. John reichte Klage beim Arbeitsgericht in Cottbus ein. Dort sei am 3. August ein Versäumnisurteil gefällt worden, das aber nicht zustellbar war, weil der Mann weiter verschwunden blieb.

Cornelia John hatte nun niemanden mehr, an den sie sich wenden

konnte, um ihr Geld zu bekommen. „Mir blieb nur der Weg zum Jobcenter in Königs Wusterhausen.“ Denn viel verdient hatte sie ohnehin nie, doch Miete und Lebenskosten mussten weiter aufgebracht werden. Ein Enkel hatte Schuleinführung. „Ich hatte nicht einmal Geld für eine Zuckertüte.“

Sie stellte einen Antrag auf Insolvenzgeld, der abgelehnt worden sei, weil die Firma nie Insolvenz angemeldet hatte. In ihrer Verzweiflung schrieb John einen Antrag auf eine Zahlung zur Sicherung des Lebensunterhaltes nach dem Sozialgesetzbuch. Gleichzeitig bewarb sie sich bei einer anderen Sicherheitsfirma und wurde von Dieter Schulz eingestellt. Das nahm nun das Jobcenter zum Anlass, das beantragte Geld nicht an Cornelia John auszuzahlen. Man teilte ihr mit: „Die Zahlung Ihrer Leistungen wurden vorläufig eingestellt, weil Sie eine Erwerbstätigkeit bei der Firma Schulz Security und Partner aufgenommen haben und deshalb

ihren Lebensunterhalt aus eigenem Einkommen sichern könnten.“

Inzwischen war die Miete aus den Sommermonaten ohne Einnahmen aufgelaufen. John geriet deutlich ins Minus. In der neuen Firma arbeitete sie nur wenige Stunden und für die Einsätze zum Beispiel



Cornelia John kämpft um Geld, das ihr zusteht. FOTO: ANDREA MÜLLER

am Jobcenter in Brandenburg/Havel oder beim Puhdys-Konzert in Bestensee musste sie das Geld für den Sprit vorschießen. „Aber wovon?“ Zum Glück sei ihr der neue Arbeitgeber entgegengekommen, sodass sie nicht habe mit dem eigenen Auto fahren müssen, sondern mit Kollegen. „Ich will ja dem Staat nicht auf der Tasche liegen, sondern mein Geld mit Arbeit verdienen.“ Genau für solche Fälle habe doch der Staat mit Hilfen vorgesorgt. Das Jobcenter habe seine Meinung zu den Zahlungen bis heute nicht geändert. Gegenüber der MAZ wollte sich das Center mit Hinweis auf den Datenschutz nicht äußern.

Die Geschichte von Cornelia John ist kein Einzelfall. Andreas Splanemann, Sprecher bei der Gewerkschaft Verdi Berlin-Brandenburg, sagt: „Solche Fälle kommen vor, sie sind zum Glück nicht allzu häufig. Aber in den vergangenen Jahren hat es eine Reihe von spektakulären Firmenpleiten gegeben.“ Er nennt Schlecker und Air Berlin.

Dabei würde ein Vielzahl von Rechtsfragen aufgeworfen. „Unsere Mitglieder erhalten in Streitfragen Rechtsschutz und damit die Beratung, um Ansprüche gegenüber dem Arbeitgeber durchsetzen zu können.“ Wer nicht Mitglied sei, könne sich natürlich auch einen eigenen Rechtsbeistand organisieren – was besonders in schwierigen Fällen ratsam sei – müsse aber für Kosten selbst aufkommen.

So ist es auch bei Cornelia John, die allerdings Prozesskostenhilfe beantragt und erhalten hat. Vergangene Woche hat das Arbeitsgericht erneut in dem Fall verhandelt. Wie Sprecherin Ulrike Heither sagte, sei nun erneut ein Versäumnisurteil ergangen, da der Beklagte wieder nicht vor Gericht erschienen war. „Wenn der Beklagte nicht erscheint, geht das Gericht davon aus, dass die Klage schlüssig ist“, so Heither. So müsse der Beklagte die ausstehenden Monatsgehälter zahlen. Allerdings habe er eine Woche Zeit, Einspruch gegen das Urteil einzulegen.

# Ohne Hektik: Filme, die das Gefühl ansprechen

Blankenfelde-Mahlow beginnt Kinoreihe für Demenzkranke am Mittwoch

**Blankenfelde-Mahlow.** Das herkömmliche Fernsehprogramm mit seinen Reportagen, Spielfilmen, Serien und Nachrichten ist bereits für ältere Menschen oft zu schnell und hektisch. Für Demenzkranke ist diese Form des Fernsehens indessen nahezu unmöglich, denn dem schnellen Wechsel von Schlagzeilen, Einblendungen, Werbung und Filmbildern können sie nicht folgen. Und auch Wirklichkeit und Fiktion sind für Menschen mit Demenz oft nicht eindeutig zu unterscheiden – wodurch sie Fernsehen oftmals als Bedrohung empfinden.

Um Menschen mit Demenz dennoch einen unterhaltsamen Film-Nachmittag zu ermöglichen, startet am Mittwoch, dem 20. Oktober, in Blankenfelde-Mahlow die Reihe Kino-Zeit. Gezeigt werden Filme mit überschaubaren Filmhandlungen, die bei den Zuschauenden Erinnerungen zum Beispiel an Urlaub, Kindheit oder Wanderungen wecken sollen. Die gezeigten Bilder sollen die tieferen Gefühlsebenen ansprechen und Gesprächsstoff, Austausch und Wahrnehmung zwischen den Erkrankten und ihrer Außenwelt bewirken, wie die Veranstalter ankündigen.

Organisiert wird die Veranstaltung unter anderem vom Verein Kino-Kultur, der Evangelischen Kirchengemeinde und der Gemeinde Blankenfelde-Mahlow. Das Kino für Demenzkranke findet am 20. Oktober, am 17. November sowie am 15. Dezember jeweils um 14.30 Uhr im Gemeindezentrum, an der Blankenfelder Dorfstraße 49 in 15827 Blankenfelde, statt. Eingeladen sind von Demenz betroffene Menschen, etwa Erkrankte, betreuende Angehörige oder Freunde. Es gelten die gängigen Corona-Regeln, wer kommt, muss geimpft, genesen oder getestet sein. Es besteht die Möglichkeit, sich vor Ort vor Beginn der Veranstaltung testen zu lassen. lin

# Straßen in Dahlewitz gesperrt

**Dahlewitz.** Der Ludwig-Erhard-Ring und die Kiefernstraße im Dahlewitzer Gewerbegebiet werden am Samstag, dem 23. Oktober, gesperrt. Grund sind Fräsarbeiten um die Deckschicht der Fahrbahn zu erneuern. Weil nach den Arbeiten die Schachtdeckel und Ränder etwa vier Zentimeter herausragen werden, bittet die Gemeinde Blankenfelde-Mahlow um Vorsicht und angepasste Fahrweise.

Vom 25. bis 28. Oktober werden punktuelle Reparaturen ausgeführt, am 30. Oktober erfolgt der Einbau der Asphaltdeckschicht. Dafür ist eine erneute Sperrung nötig, es ist keine Einoder Ausfahrt möglich. Ab dem 31. Oktober etwa 15 Uhr soll die neue Deckschicht wieder befahrbar sein. Im Nachlauf erfolgen vom 1. bis zum 5. November die Anpassungsarbeiten zu den Schachtdeckeln sowie Fugen- und Markierungsarbeiten, teilt die Gemeinde mit. Am 6. November muss die Fahrbahn dann ein letztes Mal gesperrt werden, um die restlichen Schachtdeckel anzupassen. Vom 22. Oktober bis zum 10. November werden die öffentlichen Parkflächen im Ludwig-Erhard-Ring und der Kiefernstraße daher ebenfalls gesperrt, es besteht Halteverbot auf der Fahrbahn. Eine provisorische Fahrbahn zum Ring wird in dieser Zeit als Parkfläche zur Verfügung gestellt. lin

# Keramiken und Installationen

Die MAZ gibt einen Überblick über die derzeit laufenden Ausstellungen in den Museen und Galerien der Region

**Teltow-Fläming-Dahme-Spreewald.** Die Kunstwelt in Teltow-Fläming und Dahme-Spreewald ist vielfältig. Malerei, Grafik oder Installationen bieten die Künstler und Künstlerinnen. Aber auch die Dauerausstellungen in den Heimatmuseen locken jederzeit viele Besucher an und zeigen, wie es einst in der Stadt und auf dem Land zuging. Die MAZ bietet einen Überblick über die derzeit laufenden Ausstellungen in den Galerien und Museen.

**Baruth.** In der Galerie Packschuppen im Museumsdorf Baruther Glashütte ist die Schau „Durchsicht“ zu sehen. Besuchen kann man die Ausstellung bis 27. Oktober. Zu sehen ist eine Auswahl an unterschiedlichen Glasobjekten. Mehr Informationen gibt es unter Tel. 033704/66060 oder per E-Mail: g.klose-packschuppen@freenet.de.

**Blankenfelde.** Unter dem Titel „Abstrakte Verrücktheiten und Brauchbares“ gibt Keramikerin Kerstin Junge einen Einblick in ihr bisheriges Schaffen mit dem Schwerpunkt auf aktuelle Arbeiten. Die Blankenfelderin stellt ihre Werke in der Alten Aula aus. Die Schau kann bis zum 4. Januar 2022 dienstags 9 bis 12 Uhr besichtigt werden.

**Blankenfelde.** Die 20. Kreisoffene Ausstellung der Hobbykünstler ist bis Dezember sowohl online unter [www.kulturverein-blankenfelde.de](http://www.kulturverein-blankenfelde.de) als auch in der Alten Aula in Blankenfelde zu sehen.

**Eichwalde.** Die Kultur- und Begegnungsstätte Alte Feuerwache in Eichwalde wird 25 Jahre alt. Aus diesem Anlass gibt es auch eine Ausstellung. Zu sehen sind rund 90 Plakate, meist im Format A3, aus dem 25-jährigen Veranstaltungszeitraum.

**Großziethen.** Der Kunsthof Mattiesson lockt Besucher mit Werken in Öl und Skulpturen aus Holz in der aktuellen Ausstellung „Natur pur“. Die Galerie ist dienstags und mittwochs von 13 bis 19 Uhr geöffnet sowie samstags von 13 bis 20 Uhr und sonntags von 13 bis 18 Uhr.

**Jänickendorf.** 500 Jahre alte Gegenstände und Schriften können



Blick in die Ausstellung „Abstrakte Verrücktheiten und Brauchbares“ von Kerstin Junge. FOTO: KULTURVEREIN BLANKENFELDE

in der Museumsscheune Janickendorf, Gottower Weg 2, bestaunt werden. Täglich ist das Museum zwischen 10 und 18 Uhr geöffnet. Weitere Informationen gibt es unter Tel. 03371/614479.

**Jüterbog.** Das Museum im Kulturquartier Mönchenkloster ist am Dienstag zwischen 10 Uhr und 17 Uhr sowie Mittwoch bis Sonntag von 13 bis 17 Uhr geöffnet. Die Erlebnisausstellung „Mit Mach Mittelalter“ lädt Familien zur Reise in die Vergangenheit ein. Zudem stellt noch bis zum 31. Oktober Mario Hannemann im Museum des Kulturquartiers Natur in Öl und Acryl aus. „Früher Sperrzone – heute Ausflugsziel“ ist ebenfalls noch bis zum 31. Oktober zu sehen.

**Kloster Zinna.** Das Webhaus in der Berliner Straße 72 in Kloster Zinna ist einerseits ein Museum rund um das Thema Weben, aber auch ein Café lädt zum Verweilen ein. Täglich ist das Webhaus von 10 bis 17 Uhr geöffnet, auch am Samstag und Sonntag. Im Siechenhaus Kloster Zinna gibt es eine Ausstellung

zur Klostersgeschichte, zum Siechenhaus selbst und zur Geschichte des Zinnaer Klosterbruders.

**Königs Wusterhausen.** Das Dahmelandmuseum in Königs Wusterhausen ist immer von Dienstag bis Freitag von 10 bis 16 Uhr geöffnet, Samstag nur nach Anmeldung.

**Königs Wusterhausen.** Unter dem Titel „Hund und Mensch“ präsentiert Frank Müller Fotografien in der Flurgalerie des Tourismusverbandes Dahme-Spreewald am Bahnhof in Königs Wusterhausen. Die Ausstellung ist bis zum 26. November von Montag bis Freitag jeweils 9 bis 15 Uhr zu sehen.

**Königs Wusterhausen.** Wer Heimatgeschichte erleben und gleichzeitig die Natur genießen möchte, der kann sich an der Skulpturenausstellung am Tiergarten-Wanderweg in Königs Wusterhausen erfreuen.

**Luckenwalde.** Im Luckenwalder E-Werk wird am 22. Oktober die Gruppenausstellung „Power Nights: Being Mothers“ mit „The Family“ (A Zombie Movie) einer immersiven und apokalyptischen Be-

wegbildinstallation des Karrabin Film Collectiv in der Turbinenhalle, und der multidisziplinären Installation „Static Range“ von Himali Singh Soim, die einen im nuklearen erhabenen strahlenden Berg zeigt, eröffnet. Die „Power Nights“ sind ab dem 22. Oktober, 18 bis 22 Uhr, und anschließend von Donnerstag bis Samstag, 11 bis 18 Uhr, nur nach Anmeldung zugänglich: Tel. 03371/4061780 oder [info@kunststrom.com](mailto:info@kunststrom.com).

**Kummersdorf.** Im Museum Kummersdorf informiert eine Dauerausstellung über die Entwicklung der Heeresversuchsanstalt von 1875 bis zur heutigen Zeit. Das Museum ist sonntags von 13 bis 17 Uhr geöffnet.

**Luckenwalde.** Im Haus des Ehrenamts in Luckenwalde, Neue Parkstraße 18, wird die Schau „Das Rote Kreuz im Deutsch-Französischen Krieg“ gezeigt. Geöffnet ist Montag bis Donnerstag 8 bis 16.30 Uhr, Freitag 8 bis 13 Uhr, am Wochenende nach Vereinbarung. Die Ausstellung wirft in Texten, Dokumenten und Objekten Schlaglichter auf Epi-

soden, Aspekte und Protagonisten des Rotkreuz-Wirkens in diesem Krieg.

**Ludwigsfelde.** Auch das Technikmuseum am Bahnhof in Ludwigsfelde lädt zu einem Besuch ein, geöffnet ist donnerstags und freitags von 10 bis 15 Uhr sowie am Samstag von 13 bis 17 Uhr. Einen Themenschwerpunkt stellt die Industriegeschichte ab 1936 dar.

**Rangsdorf.** „Bon Voyage“ – Grafische Erkundung trifft farbige Skulptur – heißt die Schau, die in der Galerie Kunstflügel in Rangsdorf zu sehen ist. Die Ausstellung kann noch bis zum 24. Oktober, donnerstags bis sonntags von 14 bis 18 Uhr, besichtigt werden.

**Sperenberg.** Die Heimatstube Sperenberg ist immer sonntags von 13 bis 16 Uhr geöffnet oder auch nach Absprache unter Tel. 0163/7308701. Zu sehen gibt es Dauerausstellungen zur Gipsgeschichte in Sperenberg, Brautrum, Handwerk, Geld und zur Militärgeschichte Sperenbergs.

**Trebbin.** Die Heimatstube in Trebbin am Denkmalplatz zeigt eine Ausstellung unter dem Titel „Von Trebbin in die ganze Welt – 180 Jahre Anschluss von Trebbin an die Berlin-Anhaltinische Eisenbahn“. Die Schau ist bis 31. Oktober immer mittwochs 9.30 bis 11 Uhr und sonntags von 14 bis 17 Uhr geöffnet.

**Wünsdorf.** In der Schulstraße 15 in Wünsdorf befindet sich das Museum des Teltow. Das Museum vermittelt in dauerhaften und zeitweiligen Ausstellungen, Wissen zu Geschichte und Naturkunde des Landkreises Teltow-Fläming. Besuchen kann man das Museum samstags und sonntags von 13 bis 16 Uhr. Besichtigungstermin unter Tel. 033702/66900 oder [museum.wuensdorf@t-online.de](mailto:museum.wuensdorf@t-online.de).

**Zossen.** Im Galerie-Café Zossen, Kirchplatz 7, präsentieren Maria Luise Faber, Sabine Fiedler, Daniela Franz und Gabriele Klose Malerei, Grafik, Skulpturen und Gefäße. Geöffnet ist die Ausstellung bis 30. Oktober mittwochs bis sonntags von 9 bis 18 Uhr.

## ÄMTER & BEHÖRDEN

### Baruth

Stadtverwaltung, 033704/97210, Ernst-Thälmann-Platz 4, [www.stadt-baruth-mark.de](http://www.stadt-baruth-mark.de)

### Dahme

Amtsverwaltung Dahme, 035451/9810, Hauptstr. 48-49, [www.dahme.de](http://www.dahme.de)

Touristinformation, 035451/98120, Hauptstr. 48/49.

## MAZ online Ihr Termin in der MAZ

Wenn Sie eine Veranstaltung Ihres Hauses, Vereins, Chors oder Verbandes in unserem Überblick veröffentlichen möchten, können Sie das ganz einfach auf unserer Internetseite [www.maz-online.de/termine](http://www.maz-online.de/termine) tun. Geben Sie hier die Details zu Ihrer Veranstaltung (Name, Programm, Ort, Uhrzeit) und sogar ein Foto ein – und wir veröffentlichen Ihre Ankündigung auf unserer Terminseite. Sollte sich eine Anfangszeit ändern oder der Termin ausfallen, können Sie uns unter [termine@maz-online.de](mailto:termine@maz-online.de) darüber informieren.

### Jüterbog

Stadtverwaltung Jüterbog, 03372/463117, Markt 21, [www.jueterbog.eu](http://www.jueterbog.eu).  
Stadtbibliothek Jüterbog, 03372/463140, Mönchenkirchplatz 4, Onleihe: <https://www.onleihe.de/e-ausleihe-tf>.

Stadttouristik, 03372/463113, Mönchenkirchplatz 4, [stadttouristik@jueterbog.de](mailto:stadttouristik@jueterbog.de).

### Luckenwalde

Agentur für Arbeit, Bahnhofstr. 18-19, 0800/4555500, 0331/880 2000

Amtsgericht, 03371/6010, Lindenallee 16.

Deutsche Rentenversicherung, 03375/24120, Käthe-Kollwitz-Str 71.

Fachbibliothek für Umwelt und Biotechnologie, 03371/681250, Im Biotechnologiepark/CCB.

Finanzamt, 03371/6060, Dr.-Georg-Schaeffler-Str. 2, E-Mail: [poststelle.fa-luckenwalde@fa.brandenburg.de](mailto:poststelle.fa-luckenwalde@fa.brandenburg.de).

Jobcenter, 03371/680500, Zinnaer Str. 28a-32.

Kreisverwaltung Teltow-Fläming, 03371/6080, Am Nuthelief 2, [www.teltow-flaeming.de](http://www.teltow-flaeming.de).

Stadtbibliothek Luckenwalde, Bahnhofplatz 5, 03371/4033-40, [bibliothek@luckenwalde.de](mailto:bibliothek@luckenwalde.de). Onleihe unter <https://lubi-bopac.luckenwalde.de>.

Stadtverwaltung Luckenwalde, 03371/672-0, Markt 10, [www.luckenwalde.de](http://www.luckenwalde.de).

Touristinformation, 03371/672500, Markt 11, [touristinfo@luckenwalde.de](mailto:touristinfo@luckenwalde.de).

Zulassungsstelle (Kreisverwaltung TF), 03371/6082751, Louis-Pasteur-Str. 5, Onlinezulassung unter <https://ikfz.brandenburg.de/ikfz/de/kfz-zulassungsbehoerden/tf-teltow-flaeming>.

### Lichterfelde

Gemeindeverwaltung Niederer Fläming, 033746/6960, Dorfstr. 1, [www.gemeinde-niederer-flaeming.de](http://www.gemeinde-niederer-flaeming.de).

### Niedergörsdorf

Gemeindeverwaltung Niedergörsdorf, 033741/6970, Dorfstr. 14f, [www.gemeinde-niedergoersdorf.de](http://www.gemeinde-niedergoersdorf.de).

## BERATUNG

### Jüterbog

Mieterverein Fläming e.V., Zinnaer Straße 17, Eingang über den Hof, links, 03371/5984911  
Awo-Kontakt- und Betreuungsstelle für Menschen mit Behinderung, Grünstraße 1, 03372/44073-17



Tickets und Informationen auf [www.ticketeria.de](http://www.ticketeria.de)

E-Mail: [kompetenzzentrum.jueterbog@awo-bb-sued.de](mailto:kompetenzzentrum.jueterbog@awo-bb-sued.de)  
Volksolidarität, Töpfergasse 1, Informationen über Pflege, 03372/404602

Sozialstation des Nachbarschaftsheim Jüterbog, Am Dammtor 6, 03372/441144

Betreuungsgruppe – Demenz des Nachbarschaftsheim Mönchenstr. 44

Sozialpsychiatrischer Dienst und Suchtberatung Jüterbog, Schillerstraße 50, 03372/4439222

### Luckenwalde

Landesverband für Körper- und Mehrfachbehinderte Berlin-Brandenburg 03371/616886.

Pflege in Not Brandenburg, Beratungsstelle bei Konflikten/Be-

schwerden in der Pflege älterer Menschen: 0180/2655566.  
Flüchtlingshilfe Teltow-Fläming: 0800/6646868 oder [www.fluechtlingshilfe-tf.de](http://www.fluechtlingshilfe-tf.de)

### Dahme

Arbeiter-Samariter-Bund Dahme Nord-hag 17-19, 035451/987-0

## NOTDIENSTE

### Rettungsdienste/Notruf

Leitstelle Brand-, Katastrophenschutz/ Rettungsdienst Notruf 112 oder Rettungsleitstelle Brandenburg/Havel, 03381/6230  
Kinder- und Jugendnotruf: 0800/4567809.

### Weißer Ring e.V., Hilfe für Opfer von Straftaten:

030/6031434; [w-meyer-berlin@t-online.de](mailto:w-meyer-berlin@t-online.de).

### Frauenhaus:

0172/8077039.  
Notaufnahme Kinderheim: 0172/8077037, 03372/42020

### Giftnotruf:

030/19240

### Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen:

0800/0116016

### Ärzte

Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst: Zuständiger Bereitschaftsarzt erreichbar unter 116 117

### Krankentransportanmeldung:

03381/7977790

### Augenarzt:

0331/98229898

### Zahnärzte

In dringenden Fällen wenden sich Patienten an die Rettungsleitstelle in Brandenburg an der Havel, 03381/6230 oder auf [www.kzvlb.de/patienten/bereitschaftsdienst](http://www.kzvlb.de/patienten/bereitschaftsdienst).

## Tierarzt und Amtstierarzt

Bereitschaftsdienst zu erfragen bei der Rettungsleitstelle in Brandenburg/Havel, 03381/6230 oder im Internet auf der Homepage des Landkreises [www.teltow-flaeming.de](http://www.teltow-flaeming.de), Stichwort: Amtstierärztlicher Bereitschaftsdienst bzw. Tierärztlicher Bereitschaftsdienst.

## Apotheken

Apotheken-Notdienst und -Nachtdienst unter [www.aponet.de](http://www.aponet.de) oder unter 0800/00 22833

## HAVARIE

## Energie

Eon-Edis Jüterbog 03372/4236-250

## Stromstörungen-Hotline

03361/7332333

## Wasser/Abwasser

Wasser- und Abwasserzweckverband Jüterbog-Fläming (WAZ) 03372/41790 sowie 01761/2128300  
WAZV Hohenseefeld Wasserverband Lausitz Betriebsführungs GmbH 03573/803500

Trink- und Abwasserzweckverband Luckau/Dahme 0172/654570.

## Für diese Seite können Sie Tipps und Termine einsenden:

Fax: 03372/419220, [jueterbog@MAZ-online.de](mailto:jueterbog@MAZ-online.de) oder schriftlich an die Lokalredaktion Jüterbog, Schillerstraße 1, 14913 Jüterbog, Kennwort: Tipps.

Die Redaktion behält sich die Auswahl der Informationen vor. Veranstaltungsangaben sind ohne Gewähr.

## IN KÜRZE

**Gebersdorf.** Das Geschwindigkeitsmessfahrzeug der Kreisverwaltung steht am 19. Oktober in Gebersdorf.

**Sperenberg.** Mit Sonja Betker vom Märkischen Wanderbund geht es am Sonntag, dem 24. Oktober, zum tiefsten Bohrloch der Welt (1886). Start ist um 10.30 Uhr am Strandbad in Sperenberg. Für die rund sieben Kilometer auf naturbelassenen Wald- und Feldwegen im leichten Auf und Ab sind vier Stunden einzuplanen. Anmeldung unter [Sonja.betker@t-online.de](mailto:Sonja.betker@t-online.de) oder Tel. 0160/6112059.

**Luckenwalde.** Der Vorsitzende der Stadtverordnetenversammlung Luckenwalde, Jochen Neumann, bietet einmal monatlich Sprechzeiten im Rathaus an. Einwohner haben die Möglichkeit, ihre Vorschläge, Probleme oder Anfragen vorzutragen. Nächster Termin ist am 21. Oktober, von 16 bis 17 Uhr. Um Terminvereinbarung wird gebeten unter Telefon 03371/672210. Jochen Neumann ist während der Sprechstunde ebenfalls unter der dieser Nummer erreichbar.

**Luckenwalde.** Die ursprünglich für den 24. Oktober geplante Wiener Operetten Revue „Zauber der Operette“ im Luckenwalder Stadttheater wird auf den 8. Oktober 2022 verlegt. Alle Tickets behalten ihre Gültigkeit.

**Luckenwalde.** Der Verein Haus der Kultur der Welten Fläming veranstaltet im Rahmen des Bienenkorb-Projektes den Workshop „Das demokratische Recht auf freie Entfaltung? Wer, wann und wo?“. Der Workshop erstreckt sich über fünf Termine: 29. Oktober, 14 bis 18 Uhr, 30 und 31. Oktober, 10 bis 18 Uhr, sowie 6. und 7. November, 10 bis 16 Uhr, und findet in den Räumen der Volkshochschule Luckenwalde, Dessauer Straße 25, Raum 9, statt. Was braucht es, um dieses Recht erlebbar, wahrnehmbar, eigenverantwortlich verwirklichen zu können? Welche Bedingungen müssen erfüllt werden, um das Konzept von Demokratie vom Kopf in Körper und Herz sinken zu lassen? Mit spielerischem Ernst lassen sich die Teilnehmer des Workshops auf diese Frage der Demokratiegestaltung ein. Der Kurs ist kostenlos. Anmeldung mit Namen, Teilnehmerzahl und Telefonnummer bis 27. Oktober per E-Mail an [hil.de.steinfurth@gmx.info](mailto:hil.de.steinfurth@gmx.info) oder per whatsapp unter Tel. 0176/77165050.

**Redaktion Jüterbogger Echo**  
Schillerstraße 1, 14913 Jüterbog  
Tel.: 03372/419230, Fax: 03372/419220  
E-Mail: [jueterbog@MAZ-online.de](mailto:jueterbog@MAZ-online.de)

**MAZ-Regionalverlag Dahmeland-Fläming GmbH**  
Geschäftsführung: Ekkehard Freytag, Michael Haufe  
Redaktion Newsdesk: Leiter: Ekkehard Freytag (efg)  
Stellvertreter: Carsten Schäfer (cas)  
Alexandra Brechlin (bre), Oliver Fischer (ver), Julia Kschwan (jun), Ralph Thürsam (rt)  
Tel.: 03375/24040, Fax: 03375/240420

**Lokalredaktion:** Jutta Abromeit (ja), Johanna Apel (jap), Victoria Barnack (vb), Andrea Müller (am), Frank Pawlowski (paw), Lisa Neugebauer (lin), Hartmut Friedrich Reck (mut), Josefine Sack (js), Joice Saß (joi), Elinor Wenke (eli)  
Vertrieb/Marketing: Nicole Wunderlich

**Ihr MAZ-Service vor Ort**  
[www.ticketeria.de/vorort](http://www.ticketeria.de/vorort)

**Anzeigenannahme:** Tel.: 03375/240480  
Fax: 0331/2319363  
Mo-Fr: 8-18 Uhr

**Abonnentenservice:** Tel.: 03375/240490  
Fax: 0331/28409937  
Mo-Fr: 6.30-18 Uhr  
Sa: 6.30-14 Uhr

**Mediaberatung:** Anika Franke-Naumann  
Tel.: 03372/4192-0 Fax: 03372/4192-20  
E-Mail: [anzeigen.luckenwalde@MAZ-online.de](mailto:anzeigen.luckenwalde@MAZ-online.de)

## IMPRESSUM

### Märkische Allgemeine

Verlag und Redaktion: Märkische Verlags- und Druck-Gesellschaft mbH Potsdam  
Druckerei: Presse-Druck Potsdam GmbH, Friedrich-Engels-Straße 24, 14473 Potsdam

**Chefredakteur:** Henry Lohmar  
**Stellvertreterin:** Anna Sprockhoff  
**Mitglied der Chefredaktion:** Sebastian Morgner  
**Audience + Content Development:** Stephanie Philipp  
**Chefs vom Dienst:** Constanze Lehmann, Thorsten Keller, Jens Trommer, Robin Williamson  
**Redakteur für besondere Aufgaben:** Ulrich Wangemann  
**Brandenburg/Wirtschaft:** Torsten Gellner  
**Kultur:** Dr. Mathias Richter  
**Sport:** Stephan Henke  
**Gestaltung/Bild:** Detlev Scheerbarth

**Geschäftsführer:** Benjamin Schrader, Jakob Mies  
**Leiter Vermarktung:** Manuel Spallek  
**Leiter Werbermarktung:** Carsten Kottwitz  
**Vertrieb:** Andrea Domin  
**Anzeigenannahme:** 0331 / 2 84 03 66  
**Abonnentenservice:** 0331 / 2 84 03 77

**Internet:** [www.maz-online.de](http://www.maz-online.de)  
**Briefpost:** Postfach 60 11 53, 14411 Potsdam  
**Zentrale:** 0331 / 28 40-0

Die MAZ erscheint in Zusammenarbeit mit dem RedaktionsNetzwerk Deutschland (RND).  
**Chefredakteur:** Marco Fenske  
**stv. Chefredakteurin:** Eva Quadbeck  
**Mitglieder der Chefredaktion:** Dany Schrader, Christoph Maier

Die MAZ arbeitet mit den Nachrichtenagenturen dpa, AP, epd. Der Verlag haftet nicht für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos. Alle Nachrichten werden nach bestem Wissen, aber ohne Gewähr veröffentlicht. Die

Zeitung und alle in ihr enthaltenen Beiträge und Abbildungen sind urheberrechtlich geschützt.  
**Konto:** Mittelbrandenburgische Sparkasse  
**Konto-Nr.:** 350 222 4390 BLZ: 160 500 00  
**IBAN:** DE2516050000350224390  
**BIC:** WELADEDIPMB  
**Bezugspreis:** Innerhalb des Verbreitungsgebietes monatlich 3750 € inkl. MwSt. und Zustellkosten, außerhalb 4750 € inkl. MwSt. und Portoanteil.  
Auslandspreis auf Anfrage  
Zusätzlicher monatlicher Bezugspreis für das

MAZ ePaper 4,00 € inkl. MwSt.  
MAZ ePaper monatlich 27,90 € inkl. MwSt.  
Abonnementkündigungen schriftlich mit einer Frist von 6 Wochen zum Quartalsende.  
Zurzeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 29.  
Zur Herstellung der MAZ wird überwiegend Recycling-Papier verwendet.

Im Falle höherer Gewalt oder bei Störungen des Arbeitsfriedens besteht kein Beliefungs- oder Entschädigungsanspruch.





US-Fan Sebastian Baborski rollt ab sofort mit einem original amerikanischen Polizeiauto durch den Hohen Fläming – hier zur Bockwindmühle Borne.

FOTOS: RENÉ GAFFRON (3)

# Amerikanischer Traum – auf Rädern

Gebäudereiniger Sebastian Baborski leistet sich sein erstes eigenes Auto – Zehn Jahre war der Straßenkreuzer mit V-8-Motor in Kalifornien im Einsatz – Noch bleibt ein Wunsch offen

Von René Gaffron

**Bad Belzig.** Dieses Polizeiauto taugt als Sympathieträger. Seit ein paar Tagen gehört es zum Straßenbild in Bad Belzig und Umgebung. Für Sebastian Baborski wird damit ein amerikanischer Traum wahr. „Ein Poser bin ich nicht. Aber die aufmerksamen Blicke nehme ich als Geschenk“, sagt der 36-Jährige, als er durch die Straße der Einheit rollt. Er steuert einen Ford Crown Victoria, der bis ins vergangene Jahr von amerikanischen Polizisten gefahren wurde. „Seit ich mich in der Kindheit für die Police-Academy-Filme begeistert habe, war das mein Wunsch, solch einen Wagen zu besitzen“, berichtet der Enthusiast. Nun hat er sich ihn erfüllt.

Es ist immerhin sein erster eigener fahrbarer Untersatz und quasi das Gegenteil von seinem Dienstwagen. Als Gebäudereiniger bei der Firma Götz-Geue ist er mit einem Elektroauto zu den Einsatzorten unterwegs. Ganz anders klingt und fühlt sich der V-8-Motor des Straßenkreuzers an. „Den Sound habe ich schon immer bewundert“, schildert Sebastian Baborski.

Seit 2015 war er bislang sieben Mal in den Vereinigten Staaten. „Wenn ich Taxi gefahren bin, möglichst mit solchem Auto, und natürlich habe ich viele der Polizeiwagen fotografiert.“ Aktuell sind Reisen über den großen Teich nicht so einfach zu bewerkstelligen. Also hat sich der junge Mann sein Herz gefasst und das Traumauto in den Hohen Fläming geholt.

Mit Hilfe eines spezialisierten Händlers aus Berlin-Ahrensfelde konnte das 2010 in Kanada gebaute Fahrzeug bei einer Auktion via Internet ersteigert und dann verschifft werden. Von Los Angeles durch den Panama-Kanal über den Atlantik bis Bremerhaven dauerte es noch eine Weile, ehe das 250-PS-Gefährt schließlich in die Hände des Zweitbesitzers überging. Rund 14 000 Euro hat der junge Mann letztlich dafür berappen müssen. Zuvor gehört der Police Interceptor, wörtlich: polizeilicher Abfangjäger, zum Fuhrpark der Beamten in San Bernardino. Zur Historie gehört auch ein Einsatz bei einer Verfolgungsjagd 2015, bei der nördlich der kalifornischen Metropole ein mutmaßlicher Autodieb ums Leben kam.

„Das lässt sich anhand der Kennzeichnung recherchieren, war beim Erwerb jedoch nicht bekannt und auch nicht ausschlaggebend“, sagt Sebastian Baborski.

Allerdings sind Beulen im Blech und Kratzer im Lack kein Problem für die hiesigen Nutzer von ehemaligen Polizeiautos. Spuren an der Karosserie lassen erahnen, dass hier manch Bösewicht gegen Fahrzeugheck oder -front gedrückt worden ist. Auch der Fond mit vergitterten Fenstern ist entsprechend spartanisch eingerichtet. Hinter der Trennwand gibt es lediglich ein paar Hartschalensitze, damit beispielsweise Blut und Erbrochenes besser gereinigt werden könnte.

Auch im Cockpit bietet der Ford Crown Victoria keinen Luxus. Den noch leeren Laptop-Halter will der neue Besitzer gern bestücken. Während

die Gesetzeshüter ihrerseits die Hoheitszeichen fast alle entfernt haben, sind Lackierung, Schriftzüge und Registriernummern sowie Suchscheinwerfer originalgetreu erhalten. Ein quadratisches Kfz-Kennzeichen am Heck muss noch folgen.

Motor, Getriebe und Unterboden sind nach 135 000 Kilometern in recht gutem Zustand, wie Sebastian Baborski auch bei der TÜV-Abnahme bescheinigt wurde.

Sein Schmuckstück darf er privat im Carport unterstellen. Dort wird es eher an Wochenenden oder Feiertagen herausgeholt. „Ich freue mich über den goldenen Oktober“, sagt der Besitzer. Nach seinen ersten Erfahrungen liegt der Verbrauch bei 10 bis 14 Liter Super-Benzin pro 100 Kilometer. Je nach Entwicklung der Spritpreise wird sich der Fahrspaß in nächster Zeit entwickeln.

Tabu und von der Batterie abgeklemmt sind eigentlich das integrierte Blau- und Blitzlicht sowie die polyphone Sirene. Lediglich bei Treffen abseits der öffentlichen Straßen dürfen sie in Gang gesetzt werden. Die sogenannten Slicktop-Polizeiautos sind nicht mit einem Balken auf dem Dach ausgestattet. „Aber danach wird immer gefragt“, so die Erfahrung.

Immerhin gibt es dem Vernehmen nach auch in Brück und in Niemeck schon Besitzer der legendären Schlitten. Dass er vielleicht die richtigen Blicke auf sich zieht, hofft der Amerika-Fan aus Bad Belzig. „Ich würde gern mit einer Cop-Car-Frau in den Sonnenuntergang cruisen“, verrät er.



Ein Blick unter die Motorhaube des Straßenkreuzers, der bis zu 14 Liter Super-Benzin pro 100 Kilometer verbraucht.

„Ich würde gern mit einer Cop-Car-Frau in den Sonnenuntergang cruisen.“

Sebastian Baborski, Besitzer eines Straßenkreuzers



Der Ford Crown Victoria gehörte bis 2020 zum Fuhrpark der Polizei in San Bernardino.

## Party für den guten Zweck

Spenden an fünf Kitas nach dem Jubiläumskonzert

**Treuenbrietzen.** Große Freude bei den kleinsten Treuenbrietzenern. Alle fünf Kindertagesstätten im Stadtgebiet und den Ortsteilen können jetzt ihre musikalische Früherziehung etwas mit neuen Anschaffungen bereichern. Dafür gab es einen Zuschuss. Zu danken ist die jetzt verteilte Spende von 1110 Euro auch der Partylaune vieler Treuenbrietzenener und Gäste im August. Gut 500 Besucher erlebten damals am Waldstadion das Jubiläumskonzert von Toni Gutewort und his Danceorchestra zu zehn Jahren Bandgeschichte. Schon vorher hatte der aus Schmögelsdorf stammende und heute in Treuenbrietzen wohnende Bandchef und Berufsmusiker klargemacht, dass ein Teil der Einnahmen der rauschenden Partynacht später für die Kitas gespendet werden sollen.

Dort ist das Geld nun angekommen. „Wir haben die Summe so gestaltet, das pro Kita 222 Euro übergeben werden konnten“, sagt Christina Bunzel, die als Veranstaltungsmanagerin mit zum Erfolg des Konzertabends beigetragen hatte. In den Tagesstätten war die Freude groß. „Wir sind in allen Kitas herzlich willkommen geheißen worden, entweder mit einer musikalischen Begrüßung, einer Bastelarbeit oder auch einem Tanz“, erzählt Gutewort. Überall gebe es schon konkrete Wünsche zum Einsatz des Geldes. Die Kita „Kinderland“ in Pechüle benötige beispielsweise für ihre Programme spezielle Schellen-Instrumente.

„Da der Schwerpunkt unserer konzeptionellen Arbeit auf dem Bildungsbereich Musik liegt, werden wir das Geld direkt für diesen Bereich einsetzen“, heißt es aus dem „Haus der kleinen Strolche“ in Marzahna. Kleine Percussion-Instrumente, sogenannte Orff-Instrumente, sollen dort nun angeschafft werden.

Klare Vorstellungen gibt es auch bei Vera Ziehe, Leiterin der Tagesstätte „Anne Frank“ in Treuenbrietzen, und ihrem Team: „Wir benötigen eine Mikrophon- und Lautsprecheranlage, damit man die Kinder bei ihren Auftritten besser hören kann.“ Eine Gruppe Kinder dankt sogleich musikalisch mit ihrem frisch einstudierten Herbstlied.

„Für Christina Bunzel und mich war es eine Riesenfreude, diese Tour durch die Kitas zu machen“, erzählt Toni Gutewort der MAZ. „Das freudige Lächeln der Kinder war fantastisch“, sagt der Frontmann des Tanzorchesters.

Er dankt auch allen Helfern des Konzerts, die vor und hinter den Kulissen mit für den Erfolg gesorgt hatten. „Ohne die viele Hilfe wäre das so nicht möglich gewesen“, sagt der Chefmusiker. *thw*

# VW-Standort in Luckenwalde wird aufgewertet

Aus für einen traditionsreichen Betrieb des KFZ-Handwerks in Bad Belzig – Berolina-Gruppe investiert dafür am Standort in Luckenwalde

Von René Gaffron

**Bad Belzig.** Das Märkische Autohaus in Bad Belzig ist bald Geschichte. Es wird zum Jahresende geschlossen. Die Belegschaft ist darüber schon unterrichtet. Die Information an die Kunden soll in den nächsten Tagen auf dem Postweg erfolgen. Das hat die Geschäftsführung Berolina-Gruppe auf MAZ-Anfrage bestätigt. Zu diesem Unternehmen aus Berlin-Spandau gehört der traditionsreiche Standort in der Kur- und Kreisstadt. Dafür soll am Standort in Luckenwalde ein Autohaus der Zukunft entstehen.

Die Berolina-Gruppe wird sich in Zukunft ausschließlich auf Luckenwalde, ihre zweite Niederlassung im Land Brandenburg, fokussieren, erklärt Geschäftsführer André Garrels. Er richtet dabei spezielles Augenmerk auf den Nutzfahrzeug-Neuwagen-Vertrieb – vom Caddy

über T-Modelle bis zum Crafter. Der Chef verweist auf die großen Herausforderungen der sogenannten großen Transformation, der die Branche gegenüberstehe. Das be-

treffe neben Kfz-Herstellern auch die Händler. „Die steigenden Investitionen in Zukunftsthemen wie Digitalisierung und E-Mobilität und der Investitionsbedarf für Gebäude

verlangten strategisch eine Konzentration auf einen großen Standort“, sagt er.

Im Autohaus Luckenwalde entsteht demnach voraussichtlich im

Laufe der nächsten 18 Monate durch umfangreiche Umbauten ein Autohaus der Zukunft. Geplant sind ein neuer Schauraum mit digitaler Präsentationstechnik nach neuestem Volkswagen Corporate Design, Verkaufsflächen für Pkw und Nutzfahrzeuge sowie eine neue Serviceannahme und modernste Lade-technik für Elektrofahrzeuge.

Nachdem klar war, dass die Investition des siebenstelligen Betrags nicht an beiden Standorten erfolgt, wurden Bedingungen und Potenziale abgewogen und die Entscheidung für Luckenwalde getroffen. Dabei hofft André Garrels, dass möglichst viele Service- und Vertriebskunden aus dem Hohen Fläming dem Unternehmen treu bleiben – gerade jene im Raum Brück, Niemeck, Treuenbrietzen. „Wir werden einen leistungsfähigen Hol- und Bringe-Service für die Werkstattkunden einrichten, damit sie es

ab 1. Januar so einfach wie möglich haben“, sagt der Geschäftsführer.

„Fast allen Mitarbeitern konnten wir an anderen Standorten unserer Gruppe neue Arbeitsplätze anbieten“, sagt Garrels, der für mehr als 550 Beschäftigte in Berlin, Brandenburg und Thüringen verantwortlich zeichnet. Von den 19 betroffenen Kollegen in Bad Belzig setzt voraussichtlich ungefähr die Hälfte ihre Arbeit in Luckenwalde fort, heißt es.

Andere haben sich entschiedenen Angebote anderer Arbeitgeber im lokalen Arbeitsmarkt um Bad Belzig herum anzunehmen. So haben speziell einige Mechaniker gleich Beschäftigung beim neu formierten Mercedes-Domizil der Nord-Ostsee-Automobile-GmbH im Gewerbepark Seeodde gefunden. „Die Schließung erfolgt insofern weitestgehend ohne nennenswerte soziale Auswirkungen für die Belegschaft“, sagt Garrels.



Die Tage des Märkischen Autohauses in Bad Belzig sind gezählt.

FOTO: RENÉ GAFFRON



Die Truppe der Freiwilligen Feuerwehr Ahrensdorf.

FOTO: FF AHRENSDORF

## Eine an Preisen reiche Geschichte

Bei der Freiwilligen Feuerwehr Ahrensdorf wird viel trainiert – mit deutlichem Erfolg

Von Conrad Wilitzki

**Ahrensdorf.** Ein Besuch an der Feuerwache 3: Hier reihen sich die Alte Wache mit Schlauchturm, eine Mehrzweck- und eine Fahrzeughalle. Hier hat direkt neben und um die



Wir haben hier Heimvorteil, wenn es um den Nachwuchs geht und daran mangelt es nicht.

Gerhard Krause,  
Ortswehrführer

Städtische Kita Knirpsentreff herum die Freiwillige Feuerwehr des Ludwigsfelder Ortsteils Ahrensdorf ihren Sitz. „Wir haben hier Heim-

vorteil, wenn es um den Nachwuchs geht und daran mangelt es nicht“, stellt Ortswehrführer Gerhard Krause fröhlich fest. „Von unsern 37 Kameraden kommen 17 direkt aus unserer Jugend.“

Verantwortlich für die Kinderfeuerwehr (6-10 Jahre) mit derzeit 14 und die Jugendabteilung (10-18 Jahre) mit aktuell 10 Mitgliedern sind hier Tom Kohlisch und Magdalena Ruge.

Letztere spielt auch Handball im HSG Ahrensdorf/Schenkenhorst. „Wir sprechen uns mit den Handballern sogar ab, damit sich Wettkämpfe und Punktspiele nicht überkreuzen“, erklärt Krause.

Die 16 Mitglieder der Alters- und Ehrenabteilung werden betreut von Klaus-Dieter Walter. „Wir konnten uns seit eineinhalb Jahren coronabedingt nicht treffen, aber jetzt geht's wieder los“, sagt er und freut sich. Die Feuerwehr sieht sich als Bindeglied ihrer Heimat. So stellt sie auch das traditionelle Fahnenkommando in der Stadt. Über den Förderverein mit über 60 Personen werden Feste im Dorf mitorganisiert. Gemeinschaftliches Grillen oder Fahrten schweißen die Truppe fester zusammen.

Zuständig sind die hiesigen Kameradinnen und Kameraden für ihren Ortsteil, den neuen Rousseau Park und für die Autobahn von Ludwigsfelde-Nordwest bis Rangsdorf sowie bis Dreieck Nuthetal. Und so sind von den 57 Einsätzen, die in diesem Jahr bereits zu fahren waren, die meisten Verkehrsunfälle gewesen.



Einige der vielen Preise, die die Kameradinnen und Kameraden nach Ahrensdorf holten.

FOTO: CONRAD WILITZKI

Neben der Autobahnbetreuung hat die Freiwillige Feuerwehr Ahrensdorf als besondere Möglichkeit auch eine Hundestaffel zu bieten, die 2021 bereits fünfzehn Mal im Einsatz war.

Auf die mit vielen Preisen gesegnete Sportgeschichte sind die Kameraden besonders stolz. Wilfried Thäle, der schon zu DDR-Zeiten Sportler war, führte sie seit 1997 zu mehreren Landesmeistern in Feuerwehrdisziplinen. Er gründete 1998 die Jugendgruppe und ist seitdem ihr Trainer. Aktuell üben noch zwei Mädchen und ein Junge unter an-

### Steckbrief Freiwillige Feuerwehr Ahrensdorf

**Adresse des Stützpunktes:** An der Feuerwache 3, 14974 Ludwigsfelde

**Gründung:** 12. März 1934

**Mitglieder:** 27 aktive Kameradinnen, aktive Kameraden

**Kinderabteilung:** 14

**Jugendabteilung:** 10

**Alters- und Ehrenabteilung:** 16

**Einsatztechnik der Feuerwehr:** Autobahn, Waldbrand, Hilfsfeuerwehr, Hundestaffel

derem an einer 100-Meter-Hindernisbahn. Im kommenden Frühling wird wieder intensiver für die deutsche Meisterschaft an Pfingsten

2022 trainiert. Nach der nächsten Olympiade in Slovenien möchte sich Thäle jedoch in den Ü40-Sport zurückziehen.

## Das ist der Fuhrpark der Freiwilligen Feuerwehr

Unter den Einsatzfahrzeugen befinden sich auch echte Schmuckstücke

**Ahrensdorf.** Die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Ahrensdorf haben in ihrer großen Fahrzeughalle aktuell zwei Anhänger und zwei Fahrzeuge zu stehen. Ein Einsatzleitwagen, der normalerweise die Hundestaffel begleitet, ist zur Zeit in Ludwigsfelde.

Die Hundestaffel kam mit der neuen Fahrzeughalle 2015 in den Ortsteil Ahrensdorf. Die beiden Anhänger von 2016 und 2017 stehen 17 Kameraden zur Verfügung, die sich derzeit um die Tiere kümmern. Sie fassen Technik, Belüftung und Ausrüstung sowie die Zwinger für jeweils sechs und vier Hunde, welche den jeweiligen Hundeführern auch privat gehören. Die Anhänger kommen meist nachts etwa bei der Personensuche nach Vermissten und Toten zum Einsatz.

Das Hilfeleistungslöschfahrzeug ist seit 2013 dabei und wird praktisch jede Woche vor allem zu Ver-

kehrsunfällen gefahren. Es fasst 2.000 Liter Löschwasser und kann bis zu neun Einsatzkräfte samt Ausrüstung befördern. Weitere acht Ka-

meraden können mit dem Mannschaftstransportwagen fahren, der seit 2016 benutzt wird. Er dient zur Verteilung des Personals an die Ein-

satzorte sowie für die Ausflüge der Feuerwehrjugend.

In ihrer Alten Wache bewahren die Feuerwehrleute zudem ihren

historischen Schatz auf: ihren Garant K30 aus dem Jahr 1957.

Das einstige Löschfahrzeug war seinerzeit mit 90 Stundenkilometern das schnellste vor Ort und konnte neun Männer mitnehmen. „Es haben aber auch schon 20 draufgegessen“, schmunzelt Klaus-Dieter Walter. „Ich bin 1971 in die Feuerwehr Ahrensdorf eingetreten und habe den Garant immer gern gefahren. Er ist bis 1992 Einsätze gesteuert. Damals kam ein neues Tanklöschfahrzeug und er wurde ausgesondert. Ein paar Kameraden wollten ihn sogar verschrotten lassen!“ Das konnte Walter nicht zulassen. Er sicherte den Oldtimer in einer Scheune. 2001 wurde dieser durch große Spenden und Förderungen rekonstruiert und der Truppe zurückgegeben. Jetzt dient er als Traditionsfahrzeug und kommt etwa bei Hochzeiten wieder zu einer Ausfahrt.



Der Garant K30 aus dem Jahr 1957 war seinerzeit das schnellste Fahrzeug im Ort.

FOTO: CONRAD WILITZKI

## „Wir sind ein Superteam“

Gerhard Krause über seine Truppe

**Ahrensdorf.** Gerhard Krause (56) trat 1998 in die Freiwillige Feuerwehr Ahrensdorf ein. Seit 2010 ist er offiziell ihr Ortswehrführer.

**Wie kamen Sie zur Feuerwehr?**  
Gerhard Krause: Ich bin tatsächlich in Ahrensdorf geboren. Schon mein Bruder hatte eine Feuerwehrausbildung gemacht und 1996 wurde ich Berufsfeuerwehrmann. Damals wohnte ich noch in Ludwigsfelde und baute ein Haus in Ahrensdorf. Da war klar, dass ich hier in die hiesige Truppe gehöre.

**Was gefällt Ihnen in der Freiwilligen Feuerwehr Ahrensdorf?**  
Wir sind ein Superteam und die Arbeit macht Spaß. Wir haben auch einen ordentlichen Anteil an aktiven Frauen und Mädchen, was nicht jede Feuerwehr von sich sagen kann.

**Was war für Sie der anstrengendste Einsatz?**

Der Gefahrstoffunfall vom April 2016 am Dreieck Nuthetal. Mittags ging es los und wir mussten ständig Wasser für die Einsatzstelle fördern. Das ging den ganzen Tag und die Nacht hindurch. Zum Glück hatten wir trockenes Wetter. Denn aus mehreren Chemikalien war Flusssäure entstanden und bei Wind und Wetter hätte etwa Saarmund Säureregen abbekommen können.

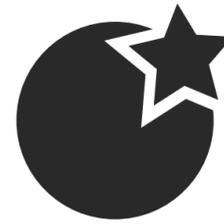
**MAZ: Wie entwickelt sich Ihre Truppe?**

Ganz gut. Nachdem wir in der Corona-Pause keine Ausbildung machen konnten, haben wir im Mai 2021 wieder begonnen und gerade einen Truppenlehrgang abgeschlossen. In diesem Jahr haben wir vier neue Truppmänner und -frauen sowie zwei neue Gruppenführer gewonnen.

**MAZ: Was würden Sie sich für Ihre Feuerwehr wünschen?**

Die Herrenumkleiden sind schon recht überfüllt. Unsere Duschen sind seit langem nicht mehr gut nutzbar, aber die Erneuerung ist jetzt angemeldet. Richtig Sorgen macht mir dagegen der alte Schlauchturm an der Alten Wache. Darin hängen wir noch unsere Trainingsschläuche zum Trocknen auf. Hier ist aber die Außenwand nicht mehr dicht und das Fachwerk zieht sich immer mehr auseinander. Wir konnten es nur notdürftig sichern. Es müsste eine teure historisch korrekte Sanierung gemacht werden.

Interview: Conrad Wilitzki



## KABINENGEFLÜSTER



Von Tobias Gutsche

### Zu kleinteilig

Nach rund einem Viertel der Saison ist die Frauen-Fußball-Bundesliga so spannend wie noch nie zu diesem Zeitpunkt. Lediglich drei Punkte trennen den Tabellenführer Bayern München und den Sechstplatzierten, Turbine Potsdam. Am Sonntag verloren München und der VfL Wolfsburg. Seit 2014/15, seitdem diese beiden Clubs am Ende immer die ersten zwei Plätze unter sich ausmachen, gab es noch keine solche Doppelpunkte an einem Spieltag. Das ist gut für die Liga. Dauer-Dominanzen – wie die der Bayern-Männer – hemmen das Interesse und die Aufmerksamkeit. Doch gerade jetzt, wo die Frauen-Bundesliga so unterhaltsam ist, wird auch wieder ihr strukturelles Problem deutlich. Nach dem sechsten Spieltag wird der Betrieb bereits zum zweiten Mal durch eine Länderspielpause unterbrochen. In anderen Frauen-Ligen stockt der Rhythmus ähnlich stark. Daher sollten nationale und internationale Verbände über neue Organisationsformen debattieren. Lieber weniger, aber dafür längere Nationalteam-Blöcke, statt die Kleinteiligkeit, die den Ligen die nötige Kontinuität raubt.

### Füchse starten in Gruppenphase der European League

Berlin. Mit einer klaren Zielsetzung starten die Füchse Berlin in die Gruppenphase der European League. „Wir wollen die bestmögliche Ausgangslage für die K.o.-Spiele haben“, sagt Trainer Jaron Siewert. Am Dienstag (18.45 Uhr/DAZN) empfängt der Handball-Bundesligist in der Max-Schmeling-Halle den französischen Vertreter Fenix Toulouse. Weitere Gegner in Gruppe A sind Wisla Plock (Polen), Tatra Presov (Slowakei), Pfadi Winterthur (Schweiz) und Bidasoa Irun (Spanien). Die ersten vier Teams der Gruppe erreichen das Achtelfinale. Als härtesten Konkurrenten sehen die Füchse den ehemaligen Champions-League-Teilnehmer Plock. Aber auch vor Toulouse wird gewarnt. Dass die Füchse im vorigen Jahr das Finale der European League erreichten, spielt nun keine Rolle mehr. „Es startet alles wieder bei Null“, betont Spielmacher Marian Michalczik. Und auch, dass die Füchse in dieser Saison in allen zehn Spielen noch ungeschlagen sind, ist bedeutungslos. „Das ist ein neuer Wettbewerb mit unbekanntem Gegner. Da hilft auch kein Gerede von einer Serie. Deshalb wird das kein Selbstläufer“, sagt Siewert.

## IN KÜRZE

### Schwerer Corona-Ausbruch beim EHC Red Bull München

München. Mit 18 positiven Tests beim EHC Red Bull München gibt es in der Deutschen Eishockey Liga (DEL) ein massives Corona-Problem. 14 Spieler und vier Mitglieder des Betreuer- und Trainerstabs seien betroffen, teilte der dreimalige deutsche Meister am Montag mit. Davon seien 16 Personen vollständig und zwei einfach geimpft, hieß es auf Nachfrage. Als Konsequenz fällt nach der Absage des Münchner Heimspiels vom vorigen Sonntag gegen Nürnberg auch das Spitzenspiel am Mittwoch gegen Mannheim aus. Darüber, wie es zu dem Corona-Ausbruch kommen konnte, machte der Club keine Angaben.

### „Pietätloses“ Banner: Kritik an Fans von Hansa Rostock

Rostock. Mit dem Aufziehen eines Banners im Ostseestadion haben Fans des Fußball-Zweitligisten FC Hansa Rostock am Sonntag für Empörung gesorgt. „Das, was dort gezeigt wurde, ist schlichtweg unfassbar, pietätlos und menschenverachtend“, sagte am Montag Mecklenburg-Vorpommerns Innenminister Torsten Renz (CDU). Das Banner hatte die Aufschrift „Einer weniger, ACAB!“ (All cops are bastards/Alle Bullen sind Schweine) und bezog sich laut Renz „respektlos und abfällig“ auf den Tod eines Polizisten aus Hamburg, der bei einem Lehrgang in Mecklenburg-Vorpommern nach einer Belastungsübung mit 24 Jahren gestorben war.

# 2G oder 3G – das ist hier die Frage

Sportvereine in Brandenburg und Berlin suchen nach der Balance zwischen Einlasskonzept und Zuschauerzuspruch – Eisbären werden angefeindet, Babelsberg-Fans reagieren positiv

Von Christoph Brandhorst

Potsdam/Berlin. 7181 Zuschauer verfolgten am Sonntag das 6:3-Feuerwerk der Eisbären Berlin gegen Ingolstadt in der Deutschen Eishockey Liga (DEL). Theoretisch hätte der Deutsche Meister die Arena am Ostbahnhof bis auf den letzten Platz füllen können. Doppelt so viele Fans wären möglich gewesen, weil der Berliner Senat am späten Freitagnachmittag grünes Licht für die Einführung der 2G-Regel und damit volle Hallen-Kapazität gab. Dass nur Geimpfte und Genesene Zugang zu den Spielen ihres Lieblingsteams bekommen, ist ein Modell, das gerade die Indoorsportarten auch bei steigenden Corona-Infektionszahlen durch den Winter bringen soll.

„Der Wechsel auf ein 2G-Modell ist nicht nur ein weiterer Schritt in Richtung Normalität, sondern ist für uns auch eine Entscheidung für den Gesundheitsschutz unserer Zuschauer“, erklärte Eisbären-Geschäftsführer Thomas Bothstede den Antrag des Eishockey-Hauptstadtklubs. Man mache die Spiele somit „ein großes Stück sicherer“, ließ der Club mitteilen.

Toni Rieger, Sportdirektor beim SC Potsdam, hat bei der Stadt ein differenzierteres Konzept eingebracht. Dabei soll es in der Halle einen separaten Bereich geben, wo die Fans nach 3G-Regeln rein dürfen und dafür auch einen extra Eingang bekommen. In den anderen Bereichen sitzen nur Geimpfte oder Genesene. „Damit würden wir allen die Möglichkeit geben, unsere Spiele zu besuchen, ohne jemanden mit der 2G-Regel auszuzugrenzen“, sagt Rieger. Für alle würde dann die Maskenpflicht an den Plätzen entfallen. Selbst im 2G-Bereich würden aber vorerst die Abstände gelten, „wir wollen erst einmal Erfahrungen sammeln“, sagt der Sportdirektor des Volleyball-Bundesligisten. Beim 3:0-Erfolg gegen den VfB Suhl am Samstag gab es schon einen Testlauf dafür.

Bei den Eisbären empfinden nicht alle Fans die neue Einlassregelung der Berliner, die zuvor maximal 6450 Besucher in die Arena lassen durften, als Gewinn, auch wenn Maskenpflicht und Mindestabstand dafür fallen. „Unsere Dauerkarten werden gekündigt“ war eine Reaktion auf die Ankündigung des Eishockey-Meisters in den sozialen Netzwerken. Eine andere: „Vielen Dank, dass ihr den indirekten Impfwang unterstützt.“ Das waren noch harmlose Reaktionen. Es hagelte Beschimpfungen und Anfeindungen.



Beim ersten Heimspiel der Eisbären Berlin unter 2G-Vorgaben war die Arena am Ostbahnhof nur zur Hälfte gefüllt.

FOTO: O. BEHRENDT/IMAGO

„So etwas können und werden wir uns nicht bieten lassen“, wettete der Club. „Die ganz harten Fälle“ wollte man zur Anzeige bringen.

Von solchen Reaktionen kann Marcel Moldenhauer, Geschäftsstellenleiter beim Fußball-Regionalligisten SV Babelsberg 03, nicht berichten. Der Kiezklub beweist, dass die von Rieger geforderte Ausnahme zumindest an der frischen Luft möglich ist. Das DFB-Pokalspiel gegen den Bundesligisten RB Leipzig, ein Highlight für Nulldrei, wird am 26. Oktober zu einer so genannten Hybrid-Veranstaltung. Heißt: 2G für Erwachsene, 3G für Kinder und Jugendliche zwischen zwölf und 17 Jahren. „Wir haben mit beiden Modellen in Zusammenarbeit mit dem Klinikum Ernst von Bergmann und im Austausch mit den Behörden sehr gute Erfahrungen gemacht“, betont Moldenhauer. „Jeweils sind wir auf breites positives Feedback der Fans und Stadionbesucher gestoßen.“ 6000 Fans sollen so zum Pokal-Hit ins Karl-Liebknecht-Stadion dürfen, das Spiel ist bereits ausverkauft. Das Doppelmodell sei eine „tolle und faire Möglichkeit“, der großen Ticketnachfrage gerecht zu werden.

Dass der SVB, der in der Regionalliga weiter auf die bewährte 3G-Regel setzt, überwiegend positive

### Maskenpflicht auch bei VIPs

Auch im VIP-Bereich der Potsdamer MBS-Arena herrscht während der Spiele des SC Potsdam und des VfL Potsdam eine Maskenpflicht, wenn der Abstand von 1,50 Meter nicht eingehalten werden kann, erklärte SCP-Sportdirektor Toni Rieger.

Zuschauer hatten sich beschwert, dass dort kaum Masken getragen werden, während die Gäste in der Halle dazu verpflichtet sind. „Die meiste Zeit wird gegessen oder getrunken. Wir sind aber in der Absprache mit der Stadt, dass man auch in der Halle die Masken abnehmen darf“, sagte Christian Barth, Geschäftsstellenleiter des VfL Potsdam.

Reaktionen bekommen hat, führt Moldenhauer auf ein sensibilisiertes Publikum zurück. Schon in der ersten Pokalrunde gegen Erstligist Greuther Fürth habe der Club in einer wissenschaftlich ausgewerteten Umfrage eine Impfquote von 85 bis 90 Prozent bei seinen Besuchern festgestellt. Moldenhauer kündigt an: „Eine solche Umfrage wollen wir auch in der zweiten Hauptrunde durchführen und so auch interessante Zahlen an die Behörden spiegeln, um die Durchführung von Sportveranstaltungen in der Breite weiter möglich zu machen.“

Dagegen betont man beim Fußball-Bundesligisten 1. FC Union Berlin gebetsmühlenartig: 2G sei im Stadion An der Alten Försterei „nicht umsetzbar“. Union-Präsident Dirk Zingler sagte bereits im September, das 3G-Modell sei „vollkommen in Ordnung“ für Veranstaltungen an der frischen Luft. Er sei der Überzeugung, man könne die Menschen nicht mit Verboten oder Druck von einer Impfung überzeugen. Union blieb bei 3G – und das Berliner Verwaltungsgericht blieb hart. Ein Antrag der Eisernen auf eine Zulassung von maximal 18000 Stadionbesuchern auf der 3G-Basis scheiterte vergangene Woche. Es blieb auch im Heimspiel am Samstag gegen den VfL Wolfs-

burg (2:0) bei der 50-prozentigen Stadion-Auslastung.

Am anderen Ende der Hauptstadt wollte man sich Anfang der Woche mit der Frage „2G oder 3G?“ beschäftigen, kündigte Herthas Sport-Geschäftsführer Fredi Bobic an. Kooperationspartner Turbine Potsdam setzt in der Frauenfußball-Bundesliga auch weiterhin auf das bewährte 3G-Konzept.

In der Berliner Max-Schmeling-Halle ist die Frage längst geklärt: Die Füchse setzen dort bereits seit dem Saisonstart in der Handball-Bundesliga auf 2G – mit Ausnahme für Unter-17-Jährige und Personen, die sich aus gesundheitlichen Gründen nicht impfen lassen können. Gleiches gilt bei den Partien von Volleyball-Bundesligist BR Volleys.

In Brandenburger Hallen hat fast überall noch die 3G-Regel Bestand. Beim 1. VfL Potsdam dürfen Geimpfte, Genesene und Getestete ebenso zu Spielen der 3. Handball-Liga wie beim Oranienburger HC. Bei Volleyball-Erstligist Netzhoppers KW-Bestensee gibt es bis auf eine Maskenpflicht gar keine Beschränkungen. Die Eisbären Berlin jedenfalls werden sich von ihrem Entschluss mehr erhofft haben: Gegen Ingolstadt kamen nur rund 730 Besucher mehr als unter 3G-Bestimmungen zulässig gewesen wären.

# Der bodenständige Weltklasse-Mann

Der Zwickauer Torhüter Jürgen Croy war einer der besten seiner Zunft – am Dienstag feiert er seinen 75. Geburtstag

Von Gerald Fritsche

Zwickau. Jürgen Croy ist der Alte geblieben. Nicht nur äußerlich. Klar, die Haare sind grau geworden. Doch die Sinne sind geschärft, seine Worte gewählt und bedacht. Große emotionale Ausbrüche waren nie ein Kennzeichen. Dafür Ruhe, Sachlichkeit. Jürgen Croy war und ist einer, der weiß, was er will. Und der seine Ziele mit Beharrlichkeit verfolgt und erreicht.

Es gibt wenige Torhüter, die diese Eigenschaften verkörpern. „Ein Torhüter muss nicht extrovertiert, er muss kein Showman sein“, sagt Croy, der am Dienstag seinen 75. Geburtstag feiert. Der 94-fache DDR-Nationalspieler überzeugte vielmehr durch Zweckmäßigkeit, hervorragendes Stellungsspiel und Effektivität bei den Paraden. Extra-Flug-einlagen, um sich den Beifall des Publikums zu holen, brauchte er nicht. Croy gehörte in seiner akti-

ven Zeit zwischen 1965 und 1981 zu den fünf besten Torhütern der Welt. Und das nicht bei einem der großen Clubs der DDR, sondern bei der BSG Sachsenring Zwickau. „Mir war es wichtig dort zu sein, wo sich die Familie wohlfühlt, wo alles passt. Und das war in Zwickau. Ich habe immer Oberliga gespielt, mit meinem Verein zweimal den Pokal geholt“, erzählt der Jubilar. Das Gefühl nicht allen, vor allem nicht der DDR-Sportführung. „Von Seiten des Deutschen Turn- und Sportbundes der DDR wurden mir sogar recht unverblümt Repressalien angedroht. Glücklicherweise war ich da schon lange Nationalspieler und konnte den Druck abwehren. Es wäre wohl nicht erklärbar gewesen, wenn der beste Torwart des

Landes nicht mehr in der Nationalmannschaft gespielt hätte“, erinnert sich Croy.

Und so kam es, dass ein BSG-Spieler Olympiasieger (1976) werden konnte, Olympia-Bronze (1972) holte und 1974 die einzige WM-Teilnahme des DDR-Fußballs miterlebte. Zu seinen sportlichen Sternstunden zählt Croy zudem den Pokalsieg gegen Dynamo Dresden 1975, als er im Finale den entscheidenden Elfmeter verwandelte, und die anschließenden Europacupsiege. Da zog die BSG Sachsenring nach Erfolgen über Panathinaikos Athen, AC Florenz und Celtic Glasgow

bis ins Halbfinale des Europapokals der Pokalsieger. Dort war dann der spätere Cupsieger RSC Anderlecht eine Nummer zu groß.

Den Fußball verfolgt Croy weiter mit großem Interesse und macht sich seine eigenen Gedanken. So sieht er Deutschland bei den Torhütern auch für die Zeit nach Manuel Neuer gut aufgestellt. Die Abseitsregel würde er abschaffen. „Das zusammenge-drängte Spiel im Mittelfeld mit sich wiederholenden Quer- und Rückpassstafetten machen das Spiel langweilig“, sagt Croy.

Auch von den Videoassistenten hält er nicht viel. „Mich nerven die minutenlangen Unterbrechungen. Die nehmen die Emotionen“, sagt der frühere Weltklasse-Keeper, der nach seiner Karriere verschiedenste berufliche Stationen erlebte. Er war Sportlehrer, Repräsentant einer Sportartikelfirma, Verlagsleiter einer westsächsischen Zeitungs-

gruppe, Bürgermeister für Kultur, Schule und Sport in Zwickau sowie Geschäftsführer der dortigen Kultur-, Tourismus- und Messebetriebe. „Ich hatte das Glück, interessante berufliche Erfahrungen machen zu können. Ich bin immer gern auf Arbeit gegangen“, sagt Croy.

Seinen 75. Geburtstag begeht er in kleiner familiärer Runde mit seinen Kindern. „Je älter man wird, umso unwichtiger werden solche Tage. Zudem habe ich im vergangenen Jahr meine Frau verloren“, berichtet er über den „schlimmsten Moment“ seines Lebens. Coronabedingt sind die Kontakte zu alten Weggefährten etwas eingeschlafen. Mit dem Dresdner Hans-Jürgen Kreische und dem früheren Magdeburger Jürgen Sparwasser ist er noch im WhatsApp-Austausch. „Die Treffen der alten Nationalspieler und auch Zwickauer Mannschaftskameraden sind ja derzeit leider nicht mehr möglich“, sagt Croy.



Der ehemalige DDR-Nationaltorhüter Jürgen Croy.  
FOTO: ANDREAS KRETSCHEL

IN KÜRZE

Soost führt die Liste der Torjäger an

Miersdorf. Marvin Soost vom SC Eintracht Miersdorf/Zeuthen II führt nach dem zehnten Spieltag die Torjägerliste der Fußball-Kreisoberliga Dahme/Fläming an: Durch seinen Treffer beim 4:2-Auswärtssieg gegen den SV Teupitz/Groß Köris baute er seine Bilanz auf nunmehr elf Treffer aus. Auf Rang zwei liegen Marcel Blume vom SV Blau-Weiß Dahlewitz und Nils Grothe (FSV Admira 2016) – beide Akteure haben jeweils zehn Tore erzielt. Es folgen Fabian Szkoda (Dahlewitz) mit neun Torerfolgen und Marius Borchert vom Tabellenführer FSV Admira 2016, der bisher achtmal traf.

SPORTSTATISTIK

**FUSSBALL**  
**Kreisoberliga Dahme/Fläming**

1. FSV Admira 2016	10	44:13	26
2. Blau-Weiß Dahlewitz	9	53: 4	25
3. Miersdorf/Zeuthen II	10	32:16	22
4. SV Rangsdorf	9	18:15	20
5. Ruhlsdorfer BC	10	17:15	17
6. Grün-Weiß Großbeeren	9	22:13	16
7. Ludwigsfelder FC II	9	26:22	16
8. SV Siethen	10	15:26	12
9. SV Teupitz/Groß Köris	9	18:15	11
10. SV Schönefeld	9	16:25	11
11. Heidesee SV Fortuna	9	15:19	10
12. MSV Zossen II	9	11:33	10
13. SV Waßmannsdorf	10	14:30	9
14. Blau-Weiß Schenkendorf	10	10:26	9
15. BSC Preußen 07 II	9	17:24	7
16. SG Schulzendorf	9	8:16	7
17. Zellendorfer SV	10	6:30	1

**Kreisliga**

1. Fichte Baruth	8	24:12	19
2. RSV Waltersdorf	8	26:11	15
3. SG Aufbau Halbe	8	23:12	15
4. SV Zernsdorf	7	23:15	15
5. Deutsch Wusterhausen	7	20:14	14
6. Ruhlsdorfer BC II	7	27:17	13
7. Frankonia Wernsdorf II	8	18:16	13
8. VfB Trebbin II	8	15:14	10
9. SG Glienicke	8	20:22	10
10. SG Großziethen II	7	17:21	9
11. Phoenix Wildau II	7	7: 8	8
12. KSV Spereberg	7	10:23	6
13. Wacker Motzen	7	16:24	4
14. Petkuser SV	7	6:24	4
15. SG Schulzendorf II	8	9:28	4

**1. Kreisklasse**

1. Königs Wusterhausen II	6	17: 7	15
2. Grün-Weiß Großbeeren II	7	15:11	14
3. SG Niederlehme II	6	17: 8	13
4. Phoenix Wildau III	7	18:14	13
5. Viktoria Jüterbog II	7	25:16	12
6. Blau-Weiß Dahlewitz II	6	13: 7	11
7. SG Woltersdorf	7	10:11	9
8. Union Bestensee II	7	14:19	9
9. Ajax Eichwalde	7	13:16	8
10. Spereberg/Mellensee II	7	12:24	7
11. GW Märkisch Buchholz	7	8:11	6
12. MTV Wündorf II	7	12:17	6
13. FC Harter Kern	6	10:13	5
14. Schönefeld/Waltersdorf II	5	12:22	1

**2. Kreisklasse Staffel A**

1. SG Großziethen III	6	34: 2	18
2. Merkur/Askania Kablow	6	32:12	15
3. SV Rangsdorf II	5	15:11	10
4. SV Zernsdorf II	7	15:15	10
5. SG Wacker Oderin	5	19:10	7
6. Südster Senzig	5	12:14	7
7. Friedersdorf/Gussow II	4	11:22	3
8. SV Waßmannsdorf II	6	15:27	3
9. Wacker Motzen II	6	2:42	0

**2. Kreisklasse Staffel B**

1. FSV Admira 2016 II	6	33: 6	15
2. BSC Preußen 07 III	7	20:13	13
3. Teupitz/Groß Köris II	6	17:10	12
4. SG Einheit Luckenwalde	6	14: 9	11
5. Blau-Weiß Altes Lager	5	18:13	8
6. MSV Zossen III	6	12:12	7
7. Deutsch Wusterhausen II	5	14:19	6
8. Blau-Weiß Dahlewitz III	5	6:24	3
9. Fichte Baruth II	6	4:32	0

**Freizeitliga**  
SV Dennewitz – SG Woltersdorf 3:1

1. FSV 63 Luckenwalde	4	20: 4	9
2. SSV Nonnendorf	4	20: 9	9
3. IFC Sernow	3	8: 4	9
4. VfB Trebbin	4	11: 5	7
5. SG Woltersdorf	5	10:15	7
6. SV Dennewitz	3	6: 8	6
7. Viktoria Jüterbog	4	5:10	3
8. Eintracht Feldheim	5	10:17	3
9. Fichte Baruth	4	2:20	0

**BASKETBALL**  
**Regionalliga Nord**

Königs Wusterhausen – Aschersleben	abgesagt
ASC Göttingen – Braunschweig	86:68
Cuxhaven – Neustadt	75:70
BG 2000 Berlin – MTV/Wolfenbüttel	105:53
Bramsche – Bergedorf	90:82
Westerstede – Veichta	65:71
Stade – BC Rendsburg	74:71

1. BG 2000 Berlin	5	425:286	10
2. TSG Westerstede	5	354:337	8
3. Aschersleben Tigers	4	362:321	6
4. Rasta Veichta	5	424:382	6
5. ASC Göttingen	5	379:369	6
6. RW Cuxhaven	5	353:359	6
7. Königs Wusterhausen	3	259:203	4
8. TSV Neustadt	4	323:325	4
9. MTV/Wolfenbüttel	5	326:401	4
10. VfL Stade	5	366:398	4
11. TuS Bramsche	5	369:400	4
12. BC Rendsburg	5	353:418	2
13. TSG Bergedorf	5	368:416	2
14. SG Braunschweig	5	313:359	0

**Regionalliga Nord Frauen**

Wolfenbüttel – SV Halle II	59:65
Weddinger Wiesel – Königs Wusterhausen	47:39
Osnabrück – Göttingen	abgesagt

1. ASC Göttingen	2	136:115	4
2. BBC Osnabrück	1	73:55	2
3. Tus Lichterfelde	1	82:68	2
4. SV Halle II	2	120:132	2
5. Weddinger Wiesel	2	114:112	2
6. MTV/BG Wolfenbüttel	2	123:120	2
7. BG Zehlendorf	2	123:146	0
8. Königs Wusterhausen	2	87:110	0

# Schwere Verletzung überschattet Spiel

Fußball-Kreisoberliga: Rangsdorf-Keeper Kevin Weiß bricht sich bei Zweikampf das Schlüsselbein

Von Oliver Schwandt

**Königs Wusterhausen.** Erneut einen zweistelligen Sieg konnte am zehnten Spieltag in der Fußball-Kreisoberliga Dahme/Fläming der SV Blau-Weiß Dahlewitz einfahren. Nach den beiden 10:0-Erfolgen gegen den SV Siethen ließ die Mannschaft des neuen Trainers Nicolas Höft einen 11:0-Sieg gegen die Landesklasse-Reserve des MSV Zossen am vergangenen Sonntag folgen.

**SV Schönefeld – Ruhlsdorfer BC 1:1 (1:0).** Vor 20 Zuschauern brachte Can Kurtisevic die Hausherren nach 37 Spielminuten mit 1:0 in Führung. Nach dem Seitenwechsel erzielte Tino Schindler für die Gäste den 1:1-Ausgleich (70.). Aufgrund großer Personalprobleme musste beim Ruhlsdorfer BC sogar Trainer Stefan Burczyk nach einer Verletzung von Tom Spitz aufs Feld (14.).

„Schönefeld hat im ersten Durchgang ordentlich Druck gemacht, wir konnten aber auch mit sehr viel Einsatz gehalten. Nach dem Seitenwechsel haben wir das Spiel bestimmt, hatten viel Ballbesitz und auch einige gute Tormöglichkeiten“, konstatierte der RBC-Trainer.

**SV Rangsdorf – HSV Fortuna 2:0 (1:0).** Nachdem diese Begegnung vor 80 Zuschauern durch die beiden Tore von Maximilian Pletat (31.) und Toni Krajewski-Jokisch (82.) schon entschieden war, wurde das Spiel durch eine schwere Verletzung von SVR-Keeper Kevin Weiß in der Schlussminute überschattet. Weiß musste mit einem Schlüsselbeinbruch per Rettungswagen ins Krankenhaus gebracht werden und wird demnächst operiert.

Rangsdorf-Trainer Michael Weiß schilderte den Vorgang aus seiner Sicht: „Kevin war locker fünf Meter eher am Ball als der Gegenspieler, der mit der Schulter voraus voll durchgelaufen ist. Der HSV-Akteur hätte noch die Möglichkeit gehabt, nach links oder rechts auszuweichen. Aber so ist manchmal der Sport. Mich hat aber unheimlich geärgert, dass es vom HSV-Spieler nicht einmal eine Entschuldigung gab. So etwas gehört sich nicht.“

Gästecoach Christian Voigt schilderte den Vorfall so: „Es war eine simple, aber unglückliche Szene. Unser Spieler startete aus der Tiefe und bekam einen Ball in den Lauf gespielt. Weiß kam aus seinem Tor und ging außerhalb des Strafraums auf den Ball. Beide Spieler sind voll auf den Ball fokussiert und kollidierten. Leider verletzte sich der Keeper schwer. Der Heidesee SV wünscht dem Spieler alles Gute und eine schnelle Genesung.“

**Ludwigsfelder FC II – SV Waßmannsdorf 4:3 (1:1).** „Wir haben bis zur 60. Minute ein gutes Spiel, vor allem spielerisch, gezeigt, aber leider anschließend zu einfache Fehler produziert. Wir belohnten uns am Ende für unseren Einsatz mit dem Sieg“, freute sich LFC-Trainer Christian Breitkopf über den Dreier. „Es war



Rangsdorf-Keeper Kevin Weiß brach sich nach einem Foul in der 90. Minute das Schlüsselbein und muss operiert werden.

FOTO: OLIVER SCHWANDT

das erwartet schwere Spiel für uns. Bis zur Halbzeit war es für mich ein Match auf Augenhöhe. Wir haben uns jedoch auf 3:3 herangekämpft, dann ein ziemlich blödes viertes Tor gefressen. Ein dickes Lob an Schiedsrichter Patrick Moj, der zusammen mit seinen Assistenten Nils Straubitz und Leon Burkart das Spiel jederzeit im Griff hatte“, so SVW-Coach Daniel Koschinsky.

Die vier LFC-Tore markierten Leon Barna (20.), Niklas Witt (47.), Lukas Rudolph (55.) und Manuel Hildebrandt (76.), für die Gäste waren Paul Andris (25.) und Patrick Pristaff (63., 66.) erfolgreich.

**FSV Admira 2016 – SC Blau-Weiß Schenkendorf 5:0 (2:0).** „Wir freuen uns natürlich über den Derbysieg, aber nicht über unsere Gesamtleistung. In der ersten Halbzeit waren

wir zu fehlerhaft und hatten keine gute Struktur im Spiel nach vorne. Nach dem Wechsel lief es insgesamt besser, aber wir müssen vier, fünf Tore mehr erzielen. Schenkendorf hatte heute nicht eine nennenswerte Chance zu verzeichnen“, berichtete Admira-Coach Stefan Eggert.

Vor 99 Zuschauern auf dem Sportplatz Am Frauenbuschacker brachten Daniel Kemnitz (29.) und Marius Borchert (32.) den Tabellenführer im ersten Abschnitt mit 2:0 in Führung. In Durchgang zwei erhöhten Christian Boock (64., 65.) und Nils Grothe (76.) auf 5:0.

**SV Blau-Weiß Dahlewitz – MSV Zossen II 11:0 (5:0).** „Unser deutlicher Sieg gegen eine dezimierte MSV-Mannschaft war hoch verdient. Wir haben die wichtigen Zweikämpfe gewonnen, sind hervorragend ins Um-

schaltspiel gegangen und waren vor dem gegnerischen Tor eiskalt“, lobte Coach Nicolas Höft den Auftritt seines Teams.

In die Torschützenliste trugen sich bei den Hausherren vor 78 Zuschauern Jason Schulz (12., 14.), Fabian Szkoda (22., 29., 48., 53.), Nicolas Trelenberg (27.), Damian Zagrodnik (69.), Niklas Rosenberg (73.) und sogar Keeper Robin Tolzin (79.), der einen Strafstoß verwandelte, ein. Hinzu kam noch ein Eigentor von Benjamin Russlies (50.).

**SV Teupitz/Groß Köris – SC Eintracht Miersdorf/Zeuthen II 2:4 (2:3).** Bereits in der ersten Spielminute brachte Max Konecny die Gastgeber vor 60 Zuschauern in Führung. Durch drei Tore von Marcus Dittrich (16.), Adnan Al Kek (33.) und Marvin Soost (40.) zog die Eintracht auf 3:1 davon. Drei Minuten vor der Pause verkürzte Konecny auf 2:3. Nach dem Seitenwechsel fiel nur noch ein Treffer durch Al Kek (83.).

„Die Gäste haben gut gespielt und verdient gewonnen“, erkannte SV-Coach Thilo Kranz. „Mit dem schnellen 1:0 für Teupitz sind wir denkbar schlecht in die Partie gestartet. Wir haben uns schnell gefangen und das Spiel dominiert. Unsere Überlegenheit haben wir auch in Tore umgemünzt und am Ende verdient gewonnen“, schätzte Eintracht-Trainer Thomas Jacob die 90 Minuten zuvor ein.

**SV Grün-Weiß Großbeeren – SV Siethen 5:0 (0:0).** Nach einer torlosen ersten Hälfte vor 79 Zuschauern erzielte André Schulz mit einem verwandelten Strafstoß nach 52 Spiel-

minuten das erlösende 1:0. Fabian Goldhahn (58.) und Vincent Böttcher (60.) erhöhten auf 3:0. Böttcher mit seinem zweiten Treffer (74.) und Philipp Stephan (78.) machten endgültig den Sack zu.

„Beide Mannschaften haben sich in der ersten Halbzeit schwer getan. Der Elfmeter kurz nach der Pause hat bei uns dann den Knoten gelöst, da wir nach dem Führungstreffer viel besser und selbstbewusster Fußball spielten. Die anderen vier Tore waren dann von meinem Team richtig gut herausgespielt“, lobte Trainer Ronald Schäfer den Auftritt seiner Mannschaft nach dem Seitenwechsel.

**SG Schulzendorf – Zellendorfer SV 1:0 (0:0).** Einen sehr wichtigen Arbeitssieg im Liga-Abstiegskampf konnte die Mannschaft von Trainer Christian Schneemann gegen das Tabellen-schlusslicht einfahren. „Ich bin froh, dass wir das Kellerduell für uns gestalten konnten. Wir kamen auch gut in die Partie, konnten nur unsere guten Chancen nicht nutzen. Zellendorf hatte ebenfalls gute Möglichkeiten, einen eigenen Treffer zu erzielen“, sagte Schneemann nach dem zweiten Saisonerfolg für sein Team. Nachdem Rodrigue-Martial Saha bereits mit einem Kopfball ans Lattekreuz sehr viel Pech hatte (73.), machte es der SGS-Mittelfeldspieler sechs Minuten vor dem Abpfiff deutlich besser. Im Eins-gegen-Eins-Duell gegen einen gut haltenden Zellendorf-Keeper Tom Schiepe behielt er die Oberhand und schob so viel umjubelten Sieger für den Tabellenvorletzten kurz vor dem Spielende ein.

## MANNSCHAFT DES TAGES



# Fichte bleibt standhaft

Fußball-Kreisliga: Spitzenreiter Baruth bezwingt auch Schulzendorf II – Spereberg verlässt durch Heimerfolg den letzten Platz

Von Lars Sittig

**Ludwigsfelde.** Der SV Fichte Baruth bleibt in der Fußball-Kreisliga Dahme/Fläming weiter souverän an der Tabellenspitze: Das Team bezwang das Schlusslicht SV Schulzendorf II am Sonntagnachmittag mit 1:0 und liegt mit vier Punkten Vorsprung vor den Verfolgern RSV Waltersdorf, Aufbau Halbe und SV Zernsdorf auf Rang eins. Der KSV Spereberg feierte einen wichtigen 3:2-Heimsieg gegen den SV Frankonia Wernsdorf II und verbesserte sich auf Rang 12.

**SV Fichte Baruth – SG Schulzendorf II 1:0 (1:0).** Niklas Teschner hatte den SVF vor 35 Zuschauern bereits in der 5. Minute in Führung gebracht. „Wir haben in den ersten zehn Minuten gut ins Spiel gefunden, aber dann hatten wir zwar viel Ballbesitz und eine gute Spielkontrolle, aber keine Tiefe im letzten Drittel, es war

dann ein sehr zähes Fußballspiel“, sagte Fichte-Trainer David Hase. Weitere Treffer fielen nicht, obwohl die Baruther Elf mehrfach gefährlich vor dem Schulzendorfer Tor auftauchte. „In der zweiten Halbzeit haben wir zu viele Chancen liegen gelassen. Die Jungs haben aber alles umgesetzt, was in der Pause besprochen wurde. Wichtig waren die drei Punkte für uns und die haben wir auch über 90 Minuten verdient zu Hause behalten“, bilanzierte Hase. „Respekt an Schulzendorf für die sehr starke kämpferische Leistung.“ Baruths Vereinschef Werner Höhmberg befand anschließend: „Es war ein Spiel der vergebenden Möglichkeiten.“

**SG Wacker Motzen – SV Zernsdorf 2:4 (0:2).** Vor 90 Zuschauern ging die Vertretung aus Zernsdorf durch Maximilian Lock (31.) und Florian Weniger (44.) im ersten Durchgang in

Führung. Toni Bienge stellte unmittelbar nach dem Seitenwechsel den Anschlusstreffer für die SG Wacker her (47.). Niko Vandersee erzielte zwei weitere Treffer für den SVZ (70., 75.), Felix Walter unterlief außerdem ein Eigentor (75.).

**KSV Spereberg – SV Frankonia Wernsdorf II 3:2 (2:2).** Der KSV feierte vor 45 Zuschauern einen wichtigen Heimsieg – nach zweimaligem Rückstand. Robert Salbach hatte die Wernsdorfer Reserve früh mit 1:0 in Führung gebracht, Philipp Angerer gelang kurz darauf der Ausgleich (9.), bevor Mirko Scholz das 2:1 für den SV Frankonia II schoss. Felix Kirchner glich aus (36.) und Angerer mit seinem zweiten Treffer (74.) ge-

lang das entscheidende Tor zum Heimsieg für die Spereberger, die durch den Erfolg die Rote Laterne im Klassement abgegeben haben.

**SG Glienicke – RSV Waltersdorf 2:5 (1:2).** Zum Matchwinner der Partie avancierte Cristian Sigfried – dem Waltersdorfer gelangen vier Treffer (6., 19., 47., 84.), das fünfte RSV-Tor erzielte Paul Knabe (80.). Für die SGG traf Patrick Parschat (42., 69.). 68 Zuschauer sahen das Match.

**VfB Trebbin II – SG Aufbau Halbe 1:3 (1:2).** Die Reserve des Landesligisten aus der Clauertstadt war zwar durch Maurice Beißert in der 6. Spielminute in Führung gegangen, Halbe gelang aber durch Paul Leh-

mann zwei Minuten später der Ausgleich. Kevin Menze drehte mit seinem Treffer noch vor der Pause die Partie (40.) und Denny Mutzek sorgte in der Schlussphase für den Endstand (86.).

**SG Großziethen II – Ruhlsdorfer BC II 5:2 (4:2).** Torreiches Spiel auf dem Sportplatz Friedensweg: Bei der SGG-Reserve trugen sich Marco Moeckel (21., 34.), Maurice Jacobson (32., 40.) und Martin Simon (90.+5) in die Torschützenliste ein, für Ruhlsdorf trafen Bastian Hausmann (23.) und Björn Krüger (30.). Die Partie verfolgten 31 Zuschauer.

**SG Phoenix Wildau II – Petkuser SV 0:0.** Das Salz in der Fußball-Suppe fehlte bei diesem Spiel. Die 25 Zuschauer sahen keine Tore. Das Remis hilft beiden Teams nicht viel weiter. Sie hängen im Tabellenkeller der Kreisliga fest.



Baruths David Hase. FOTO: PRIVAT

VIERERKETTE



Von Ronald Reng

Diese Erfolge sind blutig

Vor dem Stadion von Newcastle United bejubelten vergangene Woche Hunderte Fans die Neuigkeit, dass ihr Fußballklub an ein Regime verkauft wurde, das Oppositionelle foltert und ermordet. Über ihren Staatsfonds erwarb die saudi-arabische Regierung 80 Prozent des englischen Premier-League-Klubs. Dass unter dieser Regierung etwa der Kritiker Jamal Khashoggi zu Tode gefoltert und seine Leiche zersägt worden sein soll, interessiert die meisten Newcastle-Fans offenbar nicht so sehr. Hauptsache, ihr Klub bekommt jetzt richtig viel Geld und wird so groß wie Real Madrid.

Der Fall erinnert mich wieder einmal daran, wie unterschiedlich Fußballklubs in England und Deutschland gesehen werden. Bei einem Bundesliga-Klub, behaupte ich, wäre die Beteiligung einer autokratischen Regierung nicht möglich. Die Öffentlichkeit würde dagegen Sturm laufen. Fußballklubs in Deutschland sind längst auch Firmen, aber der Gedanke, dass ein Klub in der Gesellschaft verwurzelt sein muss, ist hier immer noch stark. Die Idee rührt daher, dass Fußballklubs in Deutschland ursprünglich gemeinnützig organisiert waren. In England dagegen wurden die Klubs bereits vor hundert Jahren als Unternehmen gegründet. Der Besitzer wird dort nicht moralisch bewertet, sondern wie ein Trainer oder Spieler nur nach dem Kriterium: Was bringt er meinem Klub? Möglichst viel Geld, bitte schön!

So lässt sich die Begeisterung für Saudi-Arabiens Autokraten Mohammed bin Salam und sein Geld in Newcastle erklären. Akzeptabel wird sie dadurch nicht. Auch die legitime Gier eines professionellen Sportvereins nach Geld sollte Grenzen haben. Was auch immer für Erfolge Newcastle United in Zukunft erzielt, an ihnen klebt Blut.



Info Immer dienstags wechseln sich an dieser Stelle Bestseller-Autor Ronald Reng, die deutsche Fußball-Nationaltorhüterin Almuth Schult, Sky-Kommentator Wolff Fuss und Jochen Breyer, Moderator des ZDF „Sportstudios“, so Thomas Müller. Er meinte die nur acht (!) Minuten von der 30. bis zur 37. Spielminute, in der Bayern während der „besten ersten Halbzeit seit Langem“ (Robert Lewandowski) seinen Gegner erdrückte und die Tore zwei bis fünf erzielte. Vor Anpfiff stand ein Duell Zweiter gegen Erster auf dem Papier, auf dem Rasen war es zeitweise ein Klassenunterschied. Im guten Gefühl, die Liga hierzu zu dominieren, fliegt der Bayern-Tross am Dienstag nach Lissa-



Ungewohnte Rückennummer, ungewohnte Rolle: Lionel Messi ist bei Paris Saint-Germain noch nicht angekommen. FOTO: IMAGO/FEDERICO PESTELLINI/PANORAMIC

Warten aufs Zeichen

Bislang sind die Auftritte von Fußballgott Lionel Messi in Paris überschaubar – Platz der Knoten nun ausgerechnet gegen RB Leipzig?

Von Alexis Menüge

Paris. Der Fußball-Messi-as ist bei Paris Saint-Germain noch nicht richtig angekommen. Gut zwei Monate, nachdem Lionel Messi in der französischen Hauptstadt einen zweijährigen Vertrag plus ein Jahr Option unterzeichnete, hat er bisher sein bestes Gesicht nicht zeigen können. Ein einziges Highlight lieferte er den PSG-Anhängern immerhin: Sein Traumtreffer in der Königsklasse gegen Manchester City (2:0), als er vor drei Wochen nach feinem Zuspiel von Kylian Mbappé einen Linksschuss in den Winkel setzte, sorgte für Gänsehaut.

Seine Auswechslung gegen Olympique Lyon am 19. September in der Ligue 1 sorgte dagegen für viel Unmut und gilt bis hierhin als ein spektakulärer Tiefschlag. Messi wird selten ausgewechselt und war von dieser Maßnahme dermaßen überrascht – obwohl er mehrere Minuten über eine Knieprellung geklagt hatte –, dass er sogar den Handschlag mit Trainer Mauricio Pochettino verweigerte. Eine Ablehnung, die für erheblichen Zündstoff sorgte. Obwohl das Spiel beim Stand von 1:1 noch völlig offen war, interessierte sich der argentinische Nationalspieler kaum noch für das Geschehen auf dem Rasen des Prinzenparks. Sogar beim Siegtreffer von Mauro Icardi in der Nachspielzeit blieb er als einziger Pariser auf sei-

Alle großen Spieler werden ungern ausgewechselt.

Mauricio Pochettino, Trainer von Paris Saint-Germain

nem Platz sitzen und jubelte nicht mit seinen Kollegen. „Alle großen Spieler werden ungern ausgewechselt, das ist ja überall der Fall“, sagte der Trainer. „Aber wir haben einen extrem engen Spielplan, und das ist es auch meine Verantwortung, mit den Kräften unserer Spieler sorgfältig umzugehen, insbesondere mit den Südamerikanern, die ja zuletzt zweimal in ihre Heimat düsten, um

WM-Quali-Spiele zu bestreiten, und dadurch jeweils das darauffolgende Ligaspiel verpassten.“ Im Camp Nou von Barcelona wurde Messi nur 18-mal in 371 Partien wettbewerbsübergreifend ausgewechselt, und zwar nur, wenn das Ergebnis so hoch zugunsten der Katalanen war, dass er ohne großes Murren vom Platz ging. Mit Argentinien stand er seit 2014 bei jeder Partie auf dem Platz und spielte immer durch.

Von der Gangart mancher Abwehrspieler in der Ligue 1 – wie vor zwei Wochen bei der einzigen Saisonniederlage in Rennes (0:2) – schien er überrumpelt zu sein. In der PSG-Kabine ist Messi ständig mit seinen Landsmännern Angel Di Maria und Leandro Paredes zu finden, aber vor allem mit seinem langjährigen Freund Neymar. An seinen seltenen freien Tagen hat er sich die Stadt der Liebe ein bisschen an-

sehen können, aber die Leute lassen ihn auf der Straße kaum in Ruhe, so dass er lieber mit seinen Kindern in Parks spazieren geht, begleitet von einigen Bodyguards. Privat hat er immerhin sein Glück gefunden. Bisher wohnte er mit seiner Familie in einer Luxusuite des Hotel Royal Monceau auf den Champs-Élysées. Seit Beginn des Monats hat er nun ein Haus in Neuilly-sur-Seine gefunden. Deutlich bescheidener als seine Villa in Casteldelfels (bei Barcelona), nämlich insgesamt 300 Quadratmeter, mit einem kleinen Garten, aber keinem Pool – und einer bescheidenen Monatsmiete in Höhe von 22.000 Euro. Seine Nachbarn heißen Icardi, Marquinhos, Di Maria, Verratti und Nicolas Sarkozy, Frankreichs ehemaliger Staatschef und großer PSG-Fan.

Messi ist nach Paris gewechselt, um in den nächsten zwei Jahren die Champions League zu gewinnen, und mit dem Ziel, seine Geschichte im Weltfußball weiterzuschreiben. Zum ersten Mal in seiner Laufbahn wird er am Dienstag (21 Uhr, DAZN) erst einmal auf RB Leipzig treffen. Natürlich wird eine deutliche Leistungssteigerung erwartet. Auch seine Automatismen mit Neymar und Mbappé greifen noch lange nicht wie erwünscht. Im ausverkauften Prinzenpark muss Messi allerdings auf den angeschlagenen Neymar verzichten – ein Zeichen will der Superstar trotzdem endlich setzen.

BVB in Amsterdam vor großem Schritt

Borussia Dortmunds Trainer Marco Rose erwartet im Champions-League-Spiel bei Ajax Amsterdam ein Duell auf Augenhöhe. „Ajax ist schon eine geölte Maschine. Wir haben keine Angst, aber großen Respekt“, sagte der

Fußballlehrer am Montag vor der Busreise des Teams in die Niederlande. Mit einem Sieg am Dienstag (21 Uhr/Amazon Prime) beim punktgleichen Spitzenreiter könnte der Tabellenzweite bereits im dritten Gruppenspiel einen gro-

ßen Schritt Richtung Achtelfinale tun. Nicht zur Verfügung stehen die Stammkräfte Raphael Guerreiro, Giovanni Reyna und Mahmoud Dahoud. Dafür kehrt Dan-Axel Zagadou erstmals seit Monaten zurück in den Kader.

Vorbestrafter Ausblender

Bayerns Lucas Hernández stellte sich bereits am Montag einem Gericht und soll am Mittwoch spielen – kann das gut gehen?

Von Patrick Strasser

München. Es läuft für den FC Bayern München, den Dauermeister, der die unnötige 1:2-Heimpleite vor zwei Wochen gegen Eintracht Frankfurt mit dem 5:1 in Leverkusen eindrucksvoll korrigierte und mit sieben Siegen aus acht Partien die Tabelle anführt. Dank einer „Lawine an guten Aktionen“ habe man „den Deckel früh draufgemacht“, so Thomas Müller. Er meinte die nur acht (!) Minuten von der 30. bis zur 37. Spielminute, in der Bayern während der „besten ersten Halbzeit seit Langem“ (Robert Lewandowski) seinen Gegner erdrückte und die Tore zwei bis fünf erzielte. Vor Anpfiff stand ein Duell Zweiter gegen Erster auf dem Papier, auf dem Rasen war es zeitweise ein Klassenunterschied. Im guten Gefühl, die Liga hierzu zu dominieren, fliegt der Bayern-Tross am Dienstag nach Lissa-

bon zum Champions-League-Gruppenspiel tags darauf bei Benfica (21 Uhr, DAZN). Mit einem ziemlich mulmigen Gefühl reiste Lucas Hernández bereits am Montag nach Madrid. Denn für den 25-Jährigen, der bis zu seinem Wechsel 2019 nach München für die Bundesliga-Rekordablösesumme von 80 Millionen Euro bei Atlético Madrid spielte, sind ernste Zeiten angebrochen.

Einen Tag früher als vorgesehen stellte sich Hernández einem Gericht in Spaniens Hauptstadt. Wie der Oberste Gerichtshof von Madrid (TSJ) in einer Erklärung mitteilte, erschien der französische Weltmeister von 2018 am Montag „um 11.30 Uhr freiwillig, einen Tag, bevor er vorgeladen wurde“. Um guten Willen zu zeigen und dem öffentlichen Interesse – der ursprüngliche Termin war am Dienstag um 11 Uhr – aus dem Weg zu gehen. Das 32. Madrider Strafgericht hat gegen den Ab-

wehrspieler des FC Bayern eine sechsmonatige Haft angeordnet wegen eines Verstoßes gegen ein Annäherungs- und Kontaktverbot aus dem Jahr 2017 gegenüber seiner damaligen Freundin – und heutiger Frau – Amelia Lorente. Damals war es in einem Streit zu Handgreiflichkeiten und Sachbeschädigungen gekommen.

Sollte seine Berufung abgelehnt oder nicht rechtzeitig bearbeitet werden, müsste er spätestens am 28. Oktober seine Haftstrafe in einer Madrider Strafanstalt seiner Wahl antreten. Nun habe er „zehn Tage Zeit, sich freiwillig ins Gefängnis zu begeben“, ergänzte der TSJ. Hernández kann nur dann dem Knast entgehen, wenn seine Berufung rechtzeitig angenommen wird. Die Anwälte des Bayern-Profis machen natürlich Druck, um den Fall schnellstmöglich abzuhandeln, und werden parallel die nächsthöhere

Instanz, das Landgericht Madrid, anrufen. Doch ob sich die spanische Justiz angesichts des Verfahrens, das ein großes öffentliches Echo findet, drängen lässt und innerhalb der Frist reagiert und zu seinen Gunsten entscheidet? Zumal Hernández als



Top auf dem Platz, umstritten daneben: Bayerns Franzose Lucas Hernández. FOTO: MARIUS BECKER/DPA

vorbestraft gilt ist das sehr fraglich und eher unwahrscheinlich.

Beim 5:1 in Leverkusen machte der Innenverteidiger seine Sache mehr als ordentlich, für Bayern-Trainer Julian Nagelsmann war es sogar „seine beste Saisonleistung. Gerade, was das Spiel mit Ball angeht, da hat er eine unglaubliche Aktivität gezeigt.“ Der Vizekapitän sagte: „Ich kenne den genauen Sachverhalt nicht, weiß nicht, wie brisant das Ganze ist, aber das könnte einen natürlich beschäftigen. Und deswegen Hut ab vor seiner Leistung.“

Es fällt auf, dass die Bayern Hernández in dieser Situation mit psychologischen Streicheleinheiten versehen. Doch kann er die drohende Haft auch am Mittwochabend in der Champions League bei Benfica völlig ausblenden?

CHAMPIONS LEAGUE

<b>Gruppe A</b>			
FC Brügge - Manchester City		Di., 18.45	
St. Germain - RB Leipzig		Di., 21.00	
<b>1. Paris St. Germain</b>	<b>2</b>	<b>3:1</b>	<b>4</b>
2. FC Brügge	2	3:2	4
3. Manchester City	2	6:5	3
4. RB Leipzig	2	4:8	0
<b>Gruppe B</b>			
Atletico Madrid - Liverpool		Di., 21.00	
FC Porto - AC Mailand		Di., 21.00	
<b>1. FC Liverpool</b>	<b>2</b>	<b>8:3</b>	<b>6</b>
2. Atletico Madrid	2	2:1	4
3. FC Porto	2	1:5	1
4. AC Mailand	2	3:5	0
<b>Gruppe C</b>			
Besiktas - Lissabon		Di., 18.45	
Amsterdam - Dortmund		Di., 21.00	
<b>1. Ajax Amsterdam</b>	<b>2</b>	<b>7:1</b>	<b>6</b>
2. Bor. Dortmund	2	3:1	6
3. Besiktas Istanbul	2	1:4	0
4. Sporting Lissabon	2	1:6	0
<b>Gruppe D</b>			
Donezk - Real Madrid		Di., 21.00	
Inter Mailand - Tiraspol		Di., 21.00	
<b>1. Sheriff Tiraspol</b>	<b>2</b>	<b>4:1</b>	<b>6</b>
2. Real Madrid	2	2:2	3
3. Inter Mailand	2	0:1	1
4. Schachtjor Donezk	2	0:2	1

SPORT IN KÜRZE

Peters erwägt Job als DFB-Präsident

Frankfurt/Main. In den Poker um die Führungspositionen im deutschen Fußball kommt überraschend neue Bewegung. Peter Peters tritt vorzeitig als Aufsichtsratsvorsitzender der Deutschen Fußball Liga (DFL) zurück und will sich unter bestimmten Bedingungen nun doch um den Posten als DFB-Präsident bewerben. „Ich kandidiere als DFB-Präsident, wenn ich dafür die Unterstützung der Liga erhalte und ich von einem Landesverband von den Amateuren vorgeschlagen werde“, sagte Peters der „Frankfurter Allgemeinen Zeitung“. Er ist derzeit gemeinsam mit Rainer Koch interimsmäßig Chef des Deutschen Fußball-Bundes, nachdem Fritz Keller im Mai zurückgetreten war.

Positiver Test bei Weghorst

Wolfsburg. Torjäger Wout Weghorst vom VfL Wolfsburg hat sich mit dem Coronavirus infiziert. Das gab der Fußball-Bundesligist am Montag bekannt. Der 29 Jahre alte Niederländer wird dem VfL deshalb auf jeden Fall am Mittwoch im Champions-League-Spiel beim österreichischen Meister Red Bull Salzburg (18.45 Uhr, DAZN) fehlen. Nach Angaben der Wolfsburger habe Weghorst am Sonntagmorgen nach der 0:2-Niederlage bei Union Berlin, bei der er eingewechselt wurde, über Symptome geklagt. Anschließend wurde er positiv auf das Coronavirus getestet. Der Stürmer befindet sich seitdem in Quarantäne.

Geisterspiel für englisches Team

London. Wegen der Ausschreitungen rund um das Finale der Fußball-EM im Londoner Wembley-Stadion muss die englische Nationalmannschaft ihr nächstes Pflichtheimspiel im Rahmen eines Uefa-Wettbewerbs unter Ausschluss der Öffentlichkeit spielen. Diese Entscheidung teilte die Europäische Fußball-Union am Montag mit. Sollte es in den kommenden zwei Jahren erneut zu Vorfällen kommen, wird eine weitere Heimpartie ohne Zuschauer stattfinden. Außerdem wurde der englische Verband FA zu einer Zahlung von 100.000 Euro verurteilt. Beim Endspiel sollen sich etliche Fans illegal Zugang zum Stadion verschafft haben.

Olympisches Feuer entzündet

Athen/Olympia. Begleitet durch Proteste gegen China ist das olympische Feuer für die Winterspiele in Peking entzündet worden. Die Flamme wurde am Montag mit Hilfe eines Hohlspiegels und der Sonnenstrahlen in der antiken Stätte von Olympia entfacht, wie das griechische Staatsfernsehen ERT zeigte. Die Spiele finden vom 4. bis 20. Februar statt. Drei Demonstranten protestierten gegen die Vergabe der Winterspiele an China, sie prangerten die Menschenrechtslage in Tibet und Hongkong an. Sie versuchten, den Zaun rund um die antike Stätte zu überspringen. Die Polizei habe sie festgenommen, so das Staatsfernsehen.

## GESUND LEBEN



### Aquajogging schont Sehnen und Gelenke

Aquajogging ist im Vergleich zum normalen Jogging wesentlich schonender für Gelenke und Sehnen. Weniger fordernd ist es deshalb nicht. Im Gegenteil: „Durch das Wasser zu laufen ist für den Körper weitaus anstrengender als an Land, denn der Widerstand im Wasser ist rund 800-mal höher als an der Luft“, sagt Rüdiger Reer, Generalsekretär des Deutschen Sportärztebundes (DGSP). Laut Reer verbrennt man bei einer halben Stunde Aquajogging ungefähr 400 Kilokalorien (kcal), beim Joggen an Land seien es rund 300. Der Vorteil von Aquajogging: Dank der Auftriebswirkung des Wassers trainiert man nur mit einem Bruchteil des eigenen Körpergewichts. „Eventuelles Übergewicht spielt daher nur noch zu rund 10 Prozent eine Rolle“, sagt Reer. Das schone Gelenke und Sehnen. Gleichzeitig bietet Aquajogging ein extrem vielseitiges Training, das Kraft und Ausdauer fördert und nicht nur die Beine, sondern auch Arme, Schultern und Rücken beansprucht. Viele Leistungssportlerinnen und -sportler hängen nach dem Lauftraining draußen noch eine Runde Aquajogging als regenerative Maßnahme dran.

## FORSCHER SAGEN

### Rote Augen ärztlich untersuchen lassen



Das Auge ist rot, es trânt. Das kann harmlos sein. Manchmal rühren die Beschwerden daher, dass dem Auge einfach Tränenflüssigkeit fehlt. Die Folge: Die Augenoberfläche ist gereizt und rötet sich. Dauern die Beschwerden länger als ein bis zwei Tage an, ist eine ärztliche Untersuchung ratsam. Ein rotes Auge kann nämlich auch mit einer Allergie einhergehen. Auch eine Infektion durch Viren oder Bakterien ist möglich. Sie kann eine Bindehaut- oder eine Hornhautentzündung auslösen. Eine Bindehautentzündung bringt typischerweise verstärkten Tränenfluss und Juckreiz mit sich. „Eine Hornhautentzündung ist dagegen oft, aber nicht immer, sehr schmerzhaft“, sagt Philipp Steven vom Zentrum für Augenheilkunde an der Uniklinik Köln. Bei einer Hornhautentzündung kann es dazu kommen, dass das Sehvermögen mehr oder weniger stark eingeschränkt ist. Weitere mögliche Anzeichen können ein Brennen sowie das Gefühl sein, einen Fremdkörper im Auge zu haben. Ein bakterieller Infekt dauere im Schnitt oft zwischen drei und fünf Tagen, ein viraler Infekt mehrere Wochen und länger, sagt Steven, der auch Mitglied der Deutschen Ophthalmologischen Gesellschaft (DOG) ist.

## GESAGT IST GESAGT



Wenn du jemanden liebst, dann sag es ihm einfach.

Adele,  
Sängerin und Songschreiberin

# „Der Konsum entfernt uns voneinander“

Heute empfinde sie es als befreiend, ohne Alkohol zu leben, sagt Nathalie Stüben. Lange Zeit war sie jedoch abhängig. Ein Gespräch über die Tücken der Alltagsdroge – und wie man ihr widersteht

**Frau Stüben, in Ihrem neuen Buch schildern Sie, dass es ein Irrtum war zu glauben, ein Leben ohne Alkohol bedeute Verzicht. Wie ist das gemeint?**

Bevor ich mit dem Alkohol Schluss gemacht habe, hat sich das zu Beginn wie ein riesengroßer Verzicht angefühlt. Immerhin hatte ich mir meinen Alltag komplett um diese Droge herum aufgebaut. Mein Hirn war komplett auf Alkohol programmiert. Heute empfinde ich es als befreiend, ohne Alkohol zu leben. Ich habe früher so viel Energie damit verschwendet, „normal“ oder „kontrolliert“ trinken zu wollen.



Es hat mich beruhigt, zu hören: Das Problem ist die Droge, nicht ich als Person.

#### Und jetzt?

Jetzt muss ich mir keine Gedanken mehr darüber machen, ob aus einem Glas Wein mehrere Flaschen werden und ich wieder mit irgendjemandem abstürze. Ich muss mich auch nicht mehr mit Kopfschmerzen und Übelkeit durch den Tag schleppen. Ich muss keine leeren Flaschen mehr verstecken. Ich muss mir auch keine Ausreden mehr ausdenken, wenn ich eine Verabredung absage, weil ich verkater im Bett liege und mich nicht aufraffen kann. Das ist wie ein neues Leben.

#### Wann war Ihnen klar, dass der Alkohol Ihr Leben dominiert?

Es gab nicht den einen großen Knall. Ich hatte immer wieder kurze Momente, in denen mir klar war, dass ich ein Problem habe. Diese innere Stimme habe ich aber relativ schnell wieder stumm geschaltet. Mit Argumenten wie: Ich trinke doch nicht täglich, andere trinken noch viel mehr, ich mache beruflich ja noch Karriere, dann kann es doch nicht so schlimm sein. Irgendwann, als ich alle zwei bis drei Tage Hardcore-abstürze hatte, kam dann der Morgen, der einer zu viel war. Da wusste ich: Ich gehe jetzt diesen Schritt und höre ganz auf zu trinken.

#### Wie sind Sie dann vorgegangen?

Es kam mir damals nicht in den Sinn, mich an eine Suchtberatungsstelle zu wenden. Ich habe mich vom Suchthilfesystem nicht angesprochen gefühlt. Also habe ich Bücher zum Thema gelesen. Auch US-amerikanische Podcasts haben mir total geholfen. Da haben ganz normale Leute in ganz normaler Sprache über ihre Abhängigkeit gesprochen. Auch Frauen. Da habe ich erst begriffen, dass ich nicht die Einzige bin, die zu kämpfen hat. Das hat mir sehr geholfen. Aber jeder und jede tickt anders. Man sollte verschiede-



Leben ohne Abstürze: Nathalie Stüben hat ihre Alkoholsucht erfolgreich bekämpft.

FOTOS: NATHALIE STÜBEN, MATHILDE LANGE/UNSPLASH

### Zur Person

**Nathalie Stüben** startete 2019 ihren eigenen Podcast „Ohne Alkohol mit Nathalie“. Die in Wuppertal aufgewachsene und heute in Rosenheim lebende Journalistin, Autorin, Podcasterin und Bloggerin trinkt seit 2016 keinen Alkohol mehr. Anhand ihrer eigenen Geschichte räumt sie in ihrem Buch „Ohne Alkohol. Die beste Entscheidung meines Lebens“ (Kailash, 192 Seiten, 16 Euro) mit Irrtümern zum Thema Alkoholabhängigkeit auf, die sie in die Sucht getrieben und, wie sie sagt, auch länger darin gehalten haben. Stüben ist verheiratet und Mutter einer Tochter.



ne Sachen ausprobieren, um herauszufinden, was am besten zur eigenen Persönlichkeit passt.

#### War es wichtig für Sie, nach Gründen für die Abhängigkeit zu suchen?

Ja. Aber noch wichtiger war es mir, mich um die Gegenwart zu kümmern. Sonst besteht meiner Meinung nach auch oft die Gefahr, in der Vergangenheit hängen zu bleiben. Ich bin Fan davon, sich erst mal darum zu kümmern, was hier und jetzt helfen kann. Wie ich hier und jetzt nüchtern werden kann. Wenn man sich damit stabil fühlt, kann man nach und nach die nächsten Baustellen angehen. Mir hat die biomedizinische Sichtweise geholfen. Also kurz gefasst, dass Alkohol eine Droge ist, die mein Hirn manipuliert und verändert – bis hin zur Abhängigkeit. Es hat mich beruhigt, zu hören: Das Problem ist die Droge, nicht ich als Person. Da musste ich mich

nicht mehr schuldig fühlen und schämen – und konnte besser damit aufhören, zu trinken.

#### Sie schreiben, dass Sie erlebt haben, dass durch Alkohol das, was menschlich macht, verkommt.

Ja, Alkohol greift nicht nur den Körper an, auf Dauer verändert er auch das Wesen der Menschen. Ich bin zum Beispiel reizbar und empfindlich geworden – gleichzeitig aber hart und mit immer weniger Mitgefühl für andere. Viele verlieren die Verbindung zu den Menschen, die sie am allermeisten lieben, ziehen sich zurück, sind überzeugt davon, niemand verstehe sie so richtig. Das ist das Gemeine am Alkohol. Er gaukelt uns vor, die Verbindung zu anderen Menschen besser herstellen zu können. Eigentlich führt der Konsum aber dazu, dass wir uns voneinander entfernen. Irgendwann hat man den Eindruck, nur noch unge-

recht behandelt zu werden, wird schwermütig und depressiv.

#### Ist es für Sie heutzutage noch herausfordernd, das Glas Wein nicht anzurühren?

Nein, das habe ich hinter mir. In meinem Umfeld ist es auch kein Thema mehr, dass ich nichts trinke. Und ich wünsche mir sehr, dass das anderen bald auch so geht. Dass sie sich nicht rechtfertigen müssen für ihre Nüchternheit. Dass ein Leben ohne Alkohol so normal wird, dass das keiner weiteren Erklärung bedarf. Da stehen wir in Deutschland allerdings noch am Anfang.

#### Ein Rausch ab und an, vor allem in jungen Jahren, ist in unserer Gesellschaft weitgehend akzeptiert. Glauben Sie, dass da schon die Weichen für die Abhängigkeit gestellt werden können?

Ich erinnere mich gut daran, wie ich als 15-Jährige mit Freundinnen meine Filmrisse abgefeiert habe. Trinken bis zum Umfallen, das fanden wir megawitzig. Erst Jahre später hat mir ein Arzt erklärt: So ein Filmriss ist nichts anderes als eine Hirnvergiftung. Natürlich führt nicht jeder Filmriss direkt zu einer Abhängigkeit. Aber das kann natürlich der Einstieg sein. Mir war die Gefahr als Jugendliche überhaupt nicht klar. Meinem Umfeld auch nicht.

#### Wo fängt problematischer Alkoholkonsum an?

Zitternde Hände, vor den Trümmern der eigenen Existenz stehen – das ist das Bild, das uns zu alkoholabhängigen Menschen einfällt. Dabei sieht die Mehrheit aus wie ich damals. Dieses Extrem ist jedoch so präsent, dass wir übersehen, wie viel auch vor diesem Stadium schon problematisch ist.

#### Woran erkennt man das?

Spätestens wenn man googelt, ob man vielleicht zu viel Alkohol trinkt, sollten die Alarmglocken anheben. Um sich selbst auf den Prüfstand zu stellen, kann es auch helfen, sich ein paar Dinge zu fragen. Trinke ich immer wieder, obwohl ich mir vorgenommen habe, es nicht zu tun? Oder trinke ich immer wieder mehr, als ich wollte? Bereue ich regelmäßig, wie das mit dem Alkohol gelaufen ist? Oder trinke ich, um etwas zu erreichen? Sobald Alkohol gezielt eingesetzt wird, um zu verändern, wie wir uns fühlen, bewegt man sich weg vom Genuss und rein in einen kritischen Bereich.

#### Glauben Sie, dass es helfen kann, wenn enge Freunde oder Verwandte ihre Sorgen äußern?

Ja. Ansprechen und den Rücken stärken halte ich für sinnvoll. Also sagen, dass man das Gefühl hat, der Alkoholkonsum geht in eine problematische Richtung. Und gleichzeitig betonen: Wenn du das ändern möchtest, bin ich da. Die Entscheidung, aufzuhören, muss aber der- oder diejenige selbst treffen. Mit Zwang erreicht man nichts.

Interview: Saskia Heinze

## AUF DER COUCH

## Vitamin D an der frischen Luft tanken

Die Tage werden nicht nur kühler, sondern leider auch dunkler. In der Regel sinkt damit nicht nur die Stimmung, sondern auch unser Vitamin-D-Spiegel. Über kaum ein Vitamin und seine Wirkungen wird so viel diskutiert wie über dieses. Denn Vitamin D übernimmt wichtige Funktionen in der Regulierung von Kalzium und Phosphat und beeinflusst so unter anderem die Knochendichte. Außerdem aktiviert es zentrale Abwehrzellen und stärkt damit unser Immunsystem.

Auch in Zusammenhang mit Bewegung spielt Vitamin D eine Rolle, denn es beeinflusst die Muskelkraft und den Erhalt an Muskelmasse sowie deren Regeneration. Insbesondere bei älteren Menschen sinkt mit einer guten Vitamin-D-Versorgung das Risiko von Osteoporose, Stürzen, Knochenbrü-

chen sowie Gleichgewichtsstörungen und Einschränkungen der körperlichen Funktionen.

Wie kommen wir nun an Vitamin D? Zum einen über die Nahrung. Bis zu 20 Prozent können wir über Lebensmittel wie Fisch oder Käse aufnehmen. Der weitaus größere Teil wird aber durch die Zellen unserer Haut infolge der Sonneneinstrahlung gebildet. Denn UV-B-Strahlen wandeln das Provitamin D<sub>3</sub>, das sich in unseren Hautzellen befindet, in wirksames Vitamin D um. Dafür reichen je nach Hauttyp und Intensität der Sonne fünf bis 25 Minuten.

In der dunklen Jahreszeit kann das mit der Sonne aber problematisch werden. Wir müssen daher in den Sommermonaten dafür sorgen, dass wir viel Vitamin D bilden und unsere Speicher im Fett- und Mus-



Prof. Christine Joisten ist Sportmedizinerin am Institut für Bewegungs- und Neurowissenschaft an der Deutschen Sporthochschule Köln.

kelgewebe, aber auch der Leber auffüllen. Wenn diese Bildung nicht ausreicht, wird eine „Zufuhr“ von etwa 20 Mikrogramm am Tag empfohlen; jedoch nur bei einem nachgewiesenen Mangel von 25-Hydroxy-Vitamin-D. Der besteht bei einem Wert von unter zwölf Nanogramm pro Milliliter Blut. Ein aus-

reichender Blutspiegel liegt bei etwa 20 Nanogramm pro Milliliter. Die meisten Menschen erreichen dies auch problemlos, sodass in der Regel keine zusätzliche Zufuhr von Vitamin D erforderlich ist.

Es gibt aber Personengruppen wie chronisch Kranke, Menschen, die selten das Haus verlassen oder eine dunklere Hautfarbe haben. Auch mit höherem Lebensalter nimmt die Fähigkeit zur Bildung von Vitamin D ab. Meist äußert sich dies durch Muskel- und Knochenschmerzen oder Schwäche. In solchen Fällen lohnt es sich, den Spiegel im Blut bestimmen zu lassen und gegebenenfalls Vitamin D zuzuführen.

Wie aber ist das im Sport? Benötigen Athletinnen und Athleten mehr Vitamin D? Es gibt immer wieder Hinweise darauf, dass bei sportlich

aktiven Menschen häufiger ein Vitamin-D-Mangel vorliegt. Dies wurde bislang damit begründet, dass Sporttreibende eine höhere Stoffwechselrate haben und seltener draußen trainieren (können). Solche Befunde führen natürlich zu Verunsicherungen und sind wissenschaftlich auch nicht gut belegt. Tatsächlich hat eine zusätzliche Gabe von Vitamin D bei Sportlerinnen und Sportlern kaum zu einer Leistungssteigerung geführt, wenn nicht ein expliziter Mangel vorlag. Viel effektiver erscheinen daher die Empfehlungen, sich ausgewogen zu ernähren und insbesondere auch im Winter viel nach draußen zu gehen. Dies hat neben dem vielfach nachgewiesenen Nutzen für unsere Gesundheit auch einen enormen Einfluss auf das psychische und mentale Wohlbefinden.



## IM GESPRÄCH



## Rick Astley freut sich über Greta-Auftritt

Popsänger **Rick Astley** (55) hat sich gefreut, dass Klimaaktivistin Greta Thunberg seinen Song „Never Gonna Give You Up“ bei einem Konzert gesungen hat. Der britische Musiker teilte am Sonntagabend auf Twitter ein Video von Thunbergs Auftritt und schrieb dazu: „Fantastisch“. Er dankte ihr zudem in ihrer Muttersprache Schwedisch. Die 18-Jährige war am Samstag bei einem Benefizkonzert für Klimaschutz in Stockholm aufgetreten. Gemeinsam mit einem anderen Klimaaktivisten schmeterte sie Astleys 80er-Jahre-Hit und tanzte ausgelassen dazu.



## Kourtney Kardashian im Meer von Rosen

Reality-Star **Kourtney Kardashian** (42) und Musiker Travis Barker (45) haben sich offenbar verlobt. Auf Instagram teilte die 42-Jährige ein Foto von sich und Barker und schrieb dazu „Für immer“. Auf dem Bild ist das Paar am Strand zu sehen, inmitten eines riesigen Arrangements aus roten Rosen. Die Unternehmerin und der Blink-182-Schlagzeuger machten ihre Beziehung im Februar öffentlich. Beide haben jeweils drei Kinder aus vorangegangenen Beziehungen. Kardashian ist Mutter von Mason (11), Penelope (9) und Reign (6). Barker hat die Kinder Atiana (22), Landon (17) und Alabama (15).

## IN KÜRZE

## Ermittler suchen Ursache für Absturz

**Buchen.** Nach dem Hubschrauberabsturz im Norden Baden-Württembergs wissen die Ermittler, um wen es sich bei den drei Opfern handelt. Die Männer seien 18, 34 und 61 Jahre alt gewesen und stammten aus Mittelfranken, sagte ein Polizeisprecher am Montag. Seit dem Morgen waren wieder Experten an der Unglücksstelle in Buchen. Hier war am Sonntagmittag der Helikopter vom Typ Robinson R44 in einem Wald abgestürzt.

## Archie vertreibt Charlie aus Top Ten

**London.** Archie hat im vergangenen Jahr in England und Wales Charlie aus der Top-Ten-Liste für Jungennamen vertrieben. Während Archie – der Name des Sohnes von Prinz Harry und Herzogin Meghan, Platz neun erreichte – sackte Charlie, wohl in Anlehnung an Thronfolger Prinz Charles, auf Platz zwölf ab, wie das britische Statistikamt am Montag mitteilte. Noch beliebter ist auf Platz zwei der Name George, auf den auch der älteste Sohn von Prinz William und Herzogin Kate getauft ist.



## UND DANN ...

... war da noch die Zweijährige, die in Bingen bei Mainz ihre Mutter in einem Zimmer einsperrte, während in der Küche das Essen auf dem Herd kochte. Wie die Polizei mitteilte, rief die Mutter daraufhin am offenen Fenster nach Hilfe. Ein Spaziergänger wurde aufmerksam. Die Feuerwehr befreite schließlich die Mutter, ihren Säugling und die zweijährige Tochter aus der leicht verrauchten Wohnung.

FOTO: ARIEL SCHALIT/DPA

## Nackte Tatsachen

**Die Wüste lebt:** Rund 200 Menschen haben sich nackt, nur bedeckt mit weißer Farbe, in die steinige Landschaft nahe dem Toten Meer gestellt. Sie sind Teil einer Kunstaktion des Amerikaners Spencer Tunick. Damit will der US-Fotograf auf die fortschreitende Zerstörung des salzhaltigen Meeres der Welt aufmerksam machen. Mit seiner Fotoinstallation hat

er außerdem vor, die Einrichtung eines Museums in der israelischen Wüstenstadt Arad zu ermöglichen. Es soll helfen, Ansätze zur Rettung des Gewässers zu unterstützen. Spencer Tunick ist berühmt für seine Motive, bei denen er eine Vielzahl von unbedeckten Menschen in Landschaften oder vor Gebäuden drapiert.



## Befindet sich Shalomah in den Fängen einer Sekte?

Die Gemeinschaft „Zwölf Stämme“ propagierte immer wieder die Prügelstrafen für Kinder. Jetzt könnte sie mit dem Verschwinden der Elfjährigen zu tun haben

Von Patrick Guyton

**München.** Wo ist Shalomah Hennigfeld? Das elfjährige Mädchen ging am Samstag um 15 Uhr in Holzheim bei Dillingen zum Joggen. Seitdem ist es verschwunden. Immer klarer wird nun, dass Shalomah wohl im nördlichen Bayerisch-Schwaben von der christlich-fundamentalistische Sekte Zwölf Stämme entführt wurde. Kein Grund aufzuhören, nach dem Mädchen zu suchen. „Wir wissen weiterhin nicht, wo sie ist, und suchen auch weiter“, sagte Markus Trieb, Sprecher der Polizei Schwaben-Nord, dem RedaktionsNetzwerk Deutschland (RND). Auch ein Verbrechen oder ein Unglück werde weiterhin nicht ausgeschlossen.

Im Laufe des Montags gingen zwei gleichlautende E-Mails bei Shalomahs Pflegevater ein: Sie sei bei ihren leiblichen Eltern, es gehe ihr gut, man brauche sich nicht zu sorgen. Eine war unterzeichnet von ihrem leiblichen Vater, die andere von einem weiteren Sektenmitglied. 2017 hatten die Zwölf Stämme ihren Sitz in Klosterzimmern bei Nördlingen verlassen und waren nach Tschechien gezogen.

Über viele Jahre hatte es Dauerstreit mit staatlichen Institutionen, Gerichtsverfahren, Polizeieinsätze und Verurteilungen gegeben. Denn die Sektenmitglieder schlugen und misshandelten ihre Kinder systema-

tisch. Diese mussten auf dem Hof schuften und gingen nicht in öffentliche Schulen, sondern wurden auf dem Anwesen von nicht ausgebildeten Hilfslehrerinnen unterrichtet. Und das alles nach Ansicht der Sekte ausdrücklich im Namen Gottes.

Nach dem Umzug ins tschechische Skalna nahe der Grenze zu Bayern wurde es ruhig um die Sekte. Insgesamt 40 Kinder waren in Bayern aus den Familien genommen und auf Pflegeeinrichtungen und -familien verteilt worden. Mittlerweile sind es noch drei, eines davon Shalomah. Die anderen sind mittlerweile volljährig oder hatten ein Alter erreicht, in dem sie selbst entscheiden konnten, wo sie leben wollen.

Klaus R. etwa ist in die Sekte hineingeboren worden und blieb, bis er 17 Jahre alt war. Im Jahr 2012 floh er dann. „Ich hatte keine Kindheit“, sagte er vor einiger Zeit in einem Gespräch. Es habe ein „Klima der Angst und der totalen Überwachung“ geherrscht. Nicht wöchentlich, sondern täglich wurde mit der Rute auf die offenen Hände und den nackten Po der Kinder geschlagen. Für ihre Misshandlungen wurde eine nicht ausgebildete Lehrerin vom Amtsgericht Nördlingen zu zwei Jahren Haft ohne Bewährung verurteilt.

Nach außen hin wirkte das Anwesen Klosterzimmern – 15 Häuser und eine kleine Kirche in der Mitte –



**Verschwunden:** Das veröffentlichte Fahndungsfoto zeigt die elfjährige Shalomah Hennigfeld.

FOTO: POLIZEIPRÄSIDIUM SCHWABEN NORD/DPA



Es herrschte ein Klima der Angst und der totalen Überwachung.

**Klaus R.,**  
Sektenaussteiger

wie ein ländliches Idyll. Die Mitglieder kleideten sich bunt wie Hippies, ließen sich die Haare wachsen und gaben sich friedlich-fröhlich. Die Gruppe lebte von der Landwirtschaft, auch war sie im Baugewerbe tätig und errichtete etwa Solaranlagen auf Hausdächern. Doch so schön der Schein, so kriminell die Organisation: Niemand erhielt Lohn, keiner war krankenversichert. „Die älteren Mitglieder“, so der Aussteiger R., „mussten schon deshalb bleiben, weil sie keine Rente bekommen hätten.“ Die Kinder und Jugendlichen wurden kaum ärztlich untersucht. R. ist kein einziger Jugendlicher bekannt, der einen Schulabschluss hat. In Bayern gab es immer wieder heftige Kritik, wie die Behörden dies über so lange Zeit hatten durchgehen lassen können – die systematische Gewalt, das Umgehen der Schulpflicht.

In Tschechien wiederum ist die Prügelstrafe nicht verboten, und es ist einfacher, Kinder privat zu unterrichten. Ob Shalomah von den Eltern oder anderen Sektenmitgliedern dorthin verschleppt wurde, ist Teil der Ermittlungen. Es besteht der Verdacht der Entziehung einer Minderjährigen, darauf stehen bis zu fünf Jahre Haft. Wo das Mädchen im Alter von drei bis acht Jahren gelebt hatte, wussten die Sekteneltern jedenfalls ganz genau. Sie hatten es unregelmäßig besucht – zuletzt Ende September.

## Wendler will zurück nach Deutschland

**Dinslaken.** Der Haftbefehl gegen den umstrittenen Schlagersänger Michael Wendler ist aufgehoben worden. Das sagte ein Sprecher des Landgerichts Duisburg am Montag. Demnach sei dieser bereits am 22. September aufgehoben worden, nachdem der Anwalt des 49-Jährigen eine Beschwerde gegen den sogenannten Sitzungshaftbefehl eingelegt hatte.

Wendler war im Juli als Angeklagter in einem Prozess vor dem Amtsgericht in Dinslaken erschienen, weshalb er mit dem Haftbefehl zur Verhandlung gebracht werden sollte. Der Prozess gegen ihn laufe jedoch weiter, erklärte der Sprecher. Der „Bild“-Zeitung sagte Wendler, dass er jetzt wieder nach Deutschland zurückkehren möchte: „Nicht mit Wohnort, der bleibt die USA“, kündigte er an. Er wolle weiter Musik machen.

Ihm sollen – so der Vorwurf im Strafbefehl – Autorenanteile an mehr als 150 Musiktiteln überschrieben worden sein, um das Vermögen des ursprünglichen Rechteinhabers vor der Vollstreckung zu bewahren.



**Will weiter Musik machen:** Michael Wendler. FOTO: R. VENNENBERND/DPA

## Die Grenzen der Verschwiegenheit

Nach Bericht über Missbrauch in der französischen Kirche wird über das Beichtgeheimnis für pädophile Geistliche debattiert

Von Birgit Holzer

**Paris.** Es war kein einfaches Gespräch, das der Vorsitzende der französischen Bischofskonferenz und Erzbischof von Reims, Éric de Moulins-Beaufort, kürzlich mit dem französischen Innenminister Gérald Darmanin zu führen hatte. Der Geistliche musste darin eine nach eigenen Worten eine „ungeschickte Formulierung“ in einem Radiointerview erklären, die in der Folge hohe Wellen geschlagen hatte.

De Moulins-Beaufort hatte im Sender France Info erklärt, das den



**Bat um Verzeihung:** Der katholische Erzbischof Éric de Moulins-Beaufort.

FOTO: T. COEX/AP/DPA

Priestern auferlegte Beichtgeheimnis sei „stärker als die Gesetze der Republik“. Konkret ging es um die

Frage, ob ein Beichtvater, dem der Missbrauch von Minderjährigen gestanden wird, dies an die Justiz melden müsse – und ob er sich strafbar mache, wenn er es unterlasse. Eine Frage, die klar mit Ja zu beantworten sei, betonte Darmanin vor wenigen Tagen vor den Abgeordneten der Nationalversammlung. Dies führe zu Ausnahmen bei dem seit fast 200 Jahren geltenden Berufsgeheimnis, vor allem, wenn es sich um Verbrechen an Kindern unter 15 Jahren handele. In Frankreich sieht ein Gesetz aus dem Jahr 1905 Laizität, also die strikte Trennung von Kirche und

Staat, vor. Aufgekommen war die Debatte durch die Veröffentlichung des Berichts einer unabhängigen Kommission über sexuellen Missbrauch in der katholischen Kirche in der vergangenen Woche. Dem Leiter der Kommission, Jean-Marc Sauvé, zufolge handelt es sich um ein massives Problem im System.

Erzbischof de Moulins-Beaufort bat nach der Veröffentlichung die Betroffenen um Verzeihung. Umso größer war die Verwirrung um das anschließende Interview, in dem er das Beichtgeheimnis trotzdem für unantastbar erklärte. Zum einen wis-

se man nicht, wie viele Pädophile ihre Taten wirklich beichteten, sagte er. Zum anderen wagten manche Opfer nur, sich ihrem Beichtvater anzuvertrauen, weil sie auf dessen Stillschweigen setzten. Die Kirche sah sich nach dem Gespräch zwischen de Moulins-Beaufort und Darmanin dazu gezwungen, zurückzurufen: „Man muss sicherlich präziser und härter sein bei der Tatsache, dass sexuelle Gewalt nicht ein Problem der Keuschheit ist, sondern ein Angriff auf das Leben, ein Verbrechen und zumindest in symbolischer Hinsicht ein Mord.“